

SR. PRESIDENTE ¿CÓMO LE FUE EN SU GIRA POR ORIENTE?

YA LE CONTESTO, PERO ANTES DIGAME  
¿DURANTE MI AUSENCIA INDULTARON A  
ALGUIEN?

NO  
¿EL DÓLAR SE FUE AL DIABLO?

NO  
¿ESTATIZARON ALGUNA EMPRESA PRIVADA?

NO  
BIEN... MI GIRA HA  
SIDO UN ÉXITO



SU ATENCION POR FAVOR

# AA ANUNCIA SU PARTIDA CON DESTINO A MADRID

Página/2

## Página/12

Buenos Aires, martes 20 de noviembre de 1990

el país a diario

Año 4 - N° 1068

Precio de este ejemplar: ★ 3600

Recargo venta interior: ★ 400.

En Uruguay: NS 850

**Menem aseguró que los más de 100.000  
empleados públicos que perderán sus  
puestos "no van a quedar en la calle"**

Página/3

# TRANQUILOS, QUE NO DUELE

El director tiene  
razón pero igual  
marcha preso,  
por Horacio  
Verbitsky

**4**

Después  
de la Plaza,  
por  
Chacho  
Alvarez

**6**

Reportaje  
exclusivo  
al árbitro  
Mario  
Gallina

Página/17

### REGALOS

El jefe de personal se concentró en el folleto. Llegan las fiestas y con ellas una nueva tarea no contemplada entre las habituales: elegir los regalos empresarios.

Nervioso, empezó a recorrer las páginas de fotos y precios para detenerse en los vinos finos. ¿Navarro Correa Pinot Noir? Las doce botellas 566.600 australes. ¿Saint Felicien, Cabernet? 484.000 la docena. Pero la vista se clavó en un misterioso S.M. Cabernet Sauvignon, el más caro de la extensa lista, que exigía 733.600 australes a cambio de las doce botellas, duplicando o triplicando el precio de la mayoría de los Bianchi, Don Valentín o San Felipe.

Las cuentas no le cerraban pero la curiosidad lo obligó a buscar el teléfono.

—Disculpe que lo moleste, pero ¿por qué es tan caro ese desconocido S.M.?

—¿Desconocido? ¿Usted dónde vive? Es Saúl Menem, vinos finos —y cortó sin preocuparse por la venta.

Paul  
McCartney,  
por Javier Torre

**24**

La OTAN y el Pacto de Varsovia firmaron el acuerdo para  
la reducción de fuerzas convencionales en Europa

## MODELO PARA DESARMAR

Página/13

## Pasen por caja en febrero

El 30 de este mes vence el censo de acreedores convocado por el fisco. "A partir de ese día, en tres meses le pagamos a todo el mundo", informó el subsecretario de Hacienda, Saúl Bouer, a los proveedores del Estado. La deuda acumulada se calcula en más de 10.000 millones de dólares.

## En suspenso hasta el 31

Los 750 empleados del BIBA que tenían los días contados (el viernes próximo vence el período de suspensión) podrán respirar un poco más tranquilos, al menos hasta el 31 de diciembre. El banco de Carlos Bulgheroni prorrogó la suspensión del personal, al activarse la negociación con el Banco Central en relación a la venta de las sucursales.

## Sólo ganan los bonos

El Banco Central compró ayer 29,1 millones de dólares y el billete terminó igual que el cierre del viernes: 5250 australes. Por su parte, la tasa en el mercado interbancario dejó casi un punto al pactarse a 5,9 por ciento mensual, mientras que los ahorristas obtuvieron un 5,5 por ciento por sus colocaciones a plazo fijo a siete días. Las acciones, entretanto, bajaron 2,8 por ciento con un volumen de negocios de 11.113 millones de australes (2,1 millones de dólares). La paridad de los Bónex '89 subió un 2 por ciento terminando a 56,2 dólares.

## El arroz arruina el guiso

Los precios de alimentos y bebidas aumentaron en lo que va del mes 4,4 por ciento, según la encuesta periódica de la Subsecretaría de Industria y Comercio. La carne vacuna y el pollo tuvieron leves alzas (del 2 y el 0,5 por ciento) mientras entre las subas más fuertes se destacó el arroz, con 20 por ciento promedio. Al concluir la primera quincena del mes, el Instituto de Política Económica y Social informó que el precio de la canasta alimentaria básica de una familia tipo asciende a 1.273.000 australes.

# Sólo faltan las garantías para la privatización de Aerolíneas

A las 18 el Presidente entrega la empresa. Hasta anoche se negociaba por la garantía del pago financiado.

(Por M.Z.) Si bien esta tarde a las 18 el presidente Carlos Menem entregará al consorcio que lideran Iberia, Cielos del Sur y Zanón el decreto que les transfiere el 85 por ciento de Aerolíneas Argentinas, hasta ayer a la noche el Gobierno y los compradores aún no habían alcanzado un acuerdo sobre las garantías que pondrán los adjudicatarios por los 130 millones de dólares que deberán pagar en diez cuotas semestrales e iguales con cinco años de gracia. Además de ese compromiso a futuro, el Estado recibirá a cambio de una empresa que cuenta entre sus activos a 29 aviones, al 55 por ciento de la firma de comidas para vuelos Buenos Aires Catering y a la totalidad de la compañía de turismo Optar, 130 millones en efectivo y otro compromiso a noventa días de plazo por 2010 millones de dólares en títulos de la deuda externa que en el mercado se cotizan a una sexta parte de su valor nominal.

En el acto que se transmitirá por cadena nacional, el Presidente les dará una copia del decreto que refrenda el contrato de transferencia de los activos que unas horas antes será firmado en el Ministerio de Obras y Servicios Públicos. Al igual que en el caso de ENTEL, la privatización se concreta por decreto para que todo el proceso de entrega quede avalado por un instrumento jurídico de igual jerarquía al que respaldó el pliego de licitación. De esa manera el Gobierno cree quedar a cubierto de los cambios que fue introduciendo a las condiciones originales que establecía el pliego.

Ayer se seguía discutiendo alrededor de las garantías por el pago financiado de 130 millones de dólares. A pesar de que diez días atrás el ministro Erman González había sido taxativo en cuanto a que no iba a aceptar la garantía de un banco oficial, hasta anoche seguía abierta la posibilidad de que fuera el Banco de la Provincia de Buenos Aires el que salga de garante. Las negociaciones continuaban porque el ala celeste del Gobierno (Dromi y Bauzá, por ejemplo) había contradicho la posición de Economía durante la

ausencia de su titular.

Bajo la suposición de que finalmente primaría la posición celeste, ayer a la noche continuaban las conversaciones entre el consorcio y el Banco Provincia. La pulseada era más que ardua ya que la institución que preside Eduardo Amadeo se mantenía firme respecto a las contragarantías que le exige al consorcio: 1) la hipoteca sobre seis aviones de Cielos del Sur; 2) el derecho sobre los 100 millones de dólares que el Estado le compensará a la nueva empresa en concepto de pasajes ya vendidos que se usarán a partir de ahora; 3) la cesión de los derechos sobre la recaudación que tendrá la nueva empresa en el mercado doméstico y en las sucursales de San Pablo, Nueva York y Uruguay. Con esas condiciones el Banco Provincia tendría siempre a mano una cantidad de dinero por lo menos igual a la deuda que garantizan. Además, habría un compromiso político con el gobernador Antonio Cafiero de



Se preparan bombos y platillos para la segunda gran transferencia. El nuevo vicepresidente ejecutivo será el catalán Manuel Estévez.

construir hoteles en la provincia de Buenos Aires y realizar inversiones en infraestructura social.

Por si no prospera esta alternativa que empuja Pescarmona, Iberia está negociando en paralelo con el Banco Hispanoamericano.

A diferencia de la incertidumbre que todavía persiste sobre el punto anterior, ya se confirmó que para garantizar el pago de los títulos de la deuda externa, los nuevos dueños dejarán prendadas las acciones por

90 días.

Las acciones fueron transferidas ayer en una ceremonia reservada, y la nueva empresa cuyo vicepresidente ejecutivo será el catalán Manuel Estévez quedó inscrita en el registro de personas jurídicas con la denominación Aerolíneas Argentinas Sociedad Anónima, que tendrá como sigla ARSA en lugar de AASA para que en los aeropuertos internacionales no se la confunda con la estadounidense American Airlines.

## JUICIOS CONTRA EL ESTADO

# Un agujero de 6000 millones

Definitivamente, los juicios contra empresas del Estado dejaron de representar una defensa del derecho de los particulares para convertirse en sinónimo de corrupción. Ayer se confirmó en Tribunales que el juez federal Miguel Pons inició una nueva investigación que involucra a Ferrocarriles, a ex ENTEL, SEGBA y Obras Sanitarias. En esta última compañía se informó que serán privatizados los servicios jurídicos para la atención de juicios laborales. Mientras tanto, la Comisión de Juicio Político de la Cámara de Diputados inició un examen global de las demandas perdidas por empresas estatales, "que significaron un agujero de más de 6000 millones de dólares" en los últimos años, según el titular del grupo legislativo,

el peronista Eduardo Varela Cid.

Para combatir tales prácticas, el presidente Carlos Menem firmará hoy un decreto por el cual se dispone la creación de una comisión investigadora de los juicios contra el Estado que tendrá 30 días de plazo para elaborar un dictamen. El cuerpo dependerá directamente del Poder Ejecutivo y estará compuesto por funcionarios de la Secretaría Legal y Técnica de la Presidencia, la subsecretaría de Justicia, la Procuraduría General y la Sindicatura General de Empresas Públicas.

El juez Pons inició la causa tras recibir una información anónima. En el juzgado se precisó que los juicios laborales existentes contra Ferrocarriles suman 8854; contra ENTEL son 6977; 1344 contra SEGBA y 888 en el caso de Obras Sanitarias. Extraoficialmente indicó que el monto de las demandas puede exceder las 200 millones de dólares.

En el caso de Ferrocarriles, 2812 juicios son por errores en la liquidación de los haberes. Cada causa reúne entre 20 y 30 trabajadores que reclaman el pago de lo que consideran que debieron percibir.

La respuesta de OSN al problema fue el anuncio de privatización de los

servicios jurídicos, con el objeto de "atender la demanda de los empleados contra la empresa, que se ha incrementado progresivamente en los últimos años".

El titular de la empresa, Eduardo Cevallo, indicó que la compañía afronta juicios masivos por diferencias salariales por presunta incorrecta liquidación en relación con lo estipulado en el convenio colectivo, por uso de ropa de trabajo y por accidentes y enfermedades laborales con retroactividad a los dos últimos años.

En cuanto a la acción de los diputados, se informó que fue iniciado un trabajo de almacenaje computarizado de todas las causas judiciales entabladas contra las distintas compañías estatales, para después cruzar esos datos con los de los letrados de las partes actoras y con los servicios jurídicos de las empresas.

Sobre la privatización de los servicios jurídicos de los estatales, el subsecretario Luis Prol precisó ayer que se analizan diversas modalidades para reconocer los gastos en que incurran los estudios particulares que serán contratados sin cobrar honorarios, pero que recibirán un porcentaje de los fallos favorables.

## El aguinaldo en peligro

El gobierno nacional enviará unos 100 millones de dólares a las provincias en concepto de auxilio financiero para que puedan pagar el aguinaldo de los empleados públicos, pero lo hará sólo a aquellas que pongan en práctica un plan de ajuste de sus cuentas. El anuncio fue formulado por el ministro Erman González y coincidió con declaraciones del gobernador bonaerense, Antonio Cafiero, quien admitió que sin aportes del Tesoro nacional "es probable que, por primera vez, no se puedan pagar los aguinaldos en fecha en la provincia de Buenos Aires".

La difícil situación por la que atraviesan la mayoría de las provincias argentinas fue analizada ayer por miembros del gabinete económico. En ese ámbito se puntualizó que el auxilio se enviará en dinero en efectivo, pero para recibirlo los gobiernos provinciales deberán sancionar leyes de emergencia económica, reducir horas extras y disponer que los bancos oficiales dejen de asistir a los Tesoros locales.

Al alertar sobre la situación en las provincias, Cafiero consideró "un grave error" el continuo ajuste reclamado por la Nación a los estados federales.

# Página/30

LA REVISTA MENSUAL DE Página/12

## LA QUIMERA DEL ORO

El mito de las inversiones extranjeras



Inhibición sexual  
EL DESEO SIN ALAS



Paloma Picasso: una mujer marcada

Además escriben:

Oswaldo Soriano  
Orlana Fallaci  
Jacobina Timmerman  
Tomás Eloy Martínez



## MENEM SOBRE LA "RACIONALIZACIÓN"

# Cien mil bajas con pocos traumas

Mientras crece la discusión en el gabinete sobre la suerte del decreto de "racionalización del Estado" que propone más de 120.000 despidos, Menem asegura que se hará sin traumas.

El Banco Mundial tendrá la gentileza de financiar el desdido de miles de funcionarios de la administración pública, según lo afirmó ayer el Presidente. Carlos Menem dijo también que su gobierno "no va a dejar empleados públicos en la calle, sin posibilidades de reingresar en otras tareas", y que "la profunda reforma" que se realizará en la administración pública en los próximos tres años será "lo menos traumática posible".

A pesar de esas afirmaciones de Menem, el gabinete presidencial no definió hasta ayer si los 30 mil empleados públicos de la planta transitoria que serán despedidos cobrarán algún tipo de indemnización.

La metodología con la que se reducirá la administración pública fue, en los últimos días, el centro de una intensa polémica entre los integrantes del gabinete gubernamental. Mientras los funcionarios más cercanos al ministro Erman González se muestran entusiasmados por acelerar el recorte en los gastos salariales (se estima que la reducción podría ser de 1400 millones de dólares en tres años), los funcionarios de otras áreas afectadas ya expresaron sus quejas por considerar que la racionalización es "desmesurada".

En implícita respuesta a las veladas críticas hechas al proyecto por el subsecretario de la Función Pública, Gustavo Béliz (dijo que la racionalización debe tener "rostro humano"), el subsecretario de Gestión Económica, Héctor Domenicone, aseguró ayer que "no habrá despidos masivos" y que "el Gobierno actuará con prudencia y mesura".

Según lo afirmaron voceros gubernamentales, los dos empleados del Estado están enfrentados por el control de todo el proceso de racionalización, puja que se habría resuelto en las últimas horas en favor de Domenicone, gracias al respaldo de Erman González.

Pero los enfrentamientos tienen mayores alcances: el subsecretario de Agricultura, Ganadería y Pesca, Felipe Solá, logró detener temporalmente una avalancha racionalizadora que amenazaba incluso con la privatización de organismos de fiscalización, investigación y fomento

(las Juntas, el INTA y los Fondos específicos) que se encuentran dentro de su área.

Solá cuenta con un plazo de 90 días —a partir del próximo 31 de enero— para producir una reorganización de su estructura. Pero a pesar del alivio que esta postergación le significó al ex caferista, todavía no aventó el peligro de perder el control de varios organismos.

Otro de los que están "mastinando bronca" es el ministro de Educación y Justicia, Antonio Salonia, ya que en el artículo 20 del proyecto de decreto que se encuentra en discusión se ordena la reducción "de las plantas funcionales docentes y no docentes" en porcentajes mayores a los previstos por el ex desarrollista.

La situación también se le presenta problemática al ministro de Defensa, Humberto Romero, quien tendría que despedir al 40 por ciento de la dotación civil (35.000 empleados) y el 90 por ciento de los 1850 contratados, distribuidos en las tres fuerzas.

Hasta el flamante titular de la Administración Nacional de Aduanas, Aldo Elias, ya presentó sus quejas, al encontrarse con que en el borrador del decreto racionalizador se le informaba sobre la privatización del sistema de valorización de productos importados. El nuevo funcionario anunció, en el momento de asumir, que el sistema sería mejorado al nivel de los países más desarrollados, donde funciona siempre bajo la órbita del Estado.

En definitiva, el decreto que, según el ministro Erman González firmará el presidente Menem los próximos días, consta de 50 artículos y plantea el alejamiento de unos 120 mil empleados públicos en los próximos tres años.

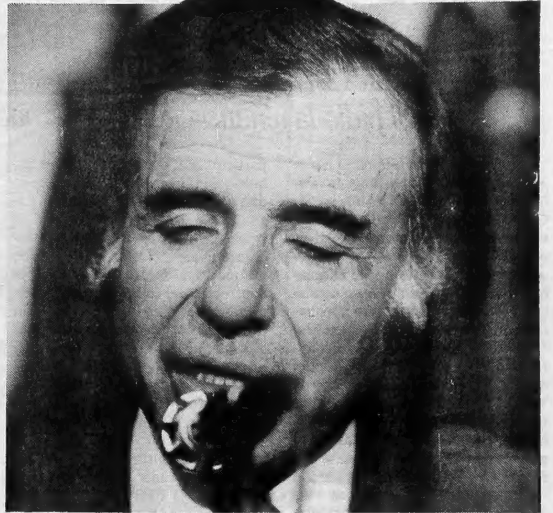
Para lograr los fondos necesarios que permitan el pago de las indemnizaciones, mañana viajará Domenicone a Washington, donde gestionará ante los funcionarios del Banco Mundial un crédito de 500 millones de dólares.

Según un cable de la agencia oficial Télam, los agentes estatales que pasen a disponibilidad tendrían "ventajas comparativas" respecto del resto de la "mano de obra disponible". Los voceros gubernamenta-

les consultados por la agencia dijeron que los empresarios que absorbían a los ex funcionarios tendrían "una sustancial reducción en sus costos laborales".

Entre estas ventajas se dispondrían "mecanismos de estímulo" para que los empresarios contraten a los empleados salidos de la administración pública, y el Estado podría hacerse cargo "de los aportes destinados a las obras sociales", en estos casos.

Además, tanto Béliz como el secretario general de la Presidencia, Eduardo Bauzá, están preparando un plan de "capacitación" de los funcionarios que pasen a disponibilidad, e impulsan también el incremento de las dotaciones de la Dirección General Impositiva y la Aduana con empleados salidos de otras áreas.



El presidente Carlos Menem se puso al día con sus declaraciones. "No van a quedar en la calle sin posibilidad de ingresar a otras tareas."

## Los ministros juegan al gran bonete

El decreto del Poder Ejecutivo que amenaza con lanzar a la calle a 130.000 empleados públicos es tomado con pinzas por los integrantes del gabinete nacional. El ministro Antonio Erman González tendría la bendición presidencial, pero sus pares se muestran dubitativos cuando se les pregunta si ese decreto podrá aplicarse en el área que está bajo su control. Desde esa perspectiva, los ministros consultados por *Página/12* entienden que "hicieron bien los deberes" —habrían aplicado correctamente el decreto 435— y que "la nueva medida racionalizadora no tiene nada que ver con su gestión".

Durante esta semana, el presidente Carlos Menem y sus ministros deberían formalizar la primera reunión de gabinete de noviembre y es obvio que se abordará el decreto pergeñado por los asesores de Erman González. El borrador de la controvertida medida presidencial comenzaría a girarse desde hoy a los distintos ministerios y sus titulares tendrían 48 horas para presentar las reformas del caso.

Con todo, han empezado a surgir algunas voces discordantes respecto a la metodología que pretende imponer el ministro de Economía. Erman González ten-

dria la intención de dejar sin trabajo hacia fin de año a 30.000 empleados públicos que fueron contratados por el Estado, solución que es compartida a medias por el secretario Eduardo Bauzá. Para Bauzá es "un disparate" que se echen a 30.000 agentes sin ningún tipo de indemnización, como quiere hacer Erman González, y se inclina por soluciones menos drásticas.

Sin embargo, Erman González no sólo deberá batallar con Bauzá, sino también convencer a los restantes miembros del gabinete que todavía no accedieron al borrador del decreto. El ministro de Economía se llevó una copia a la gira presidencial, donde discutió artículo por artículo con Menem, y sus pares se quejan por el hermetismo con que se maneja Erman González.

La batalla del contador riojano consistirá en explicarle a los ministros que se puede aplicar el decreto en sus áreas, pese a las jubilaciones anticipadas y los retiros voluntarios que impulsaron a mediados de año. "Ya no sabemos qué ajustar", se quejó un funcionario de Defensa a este matutino. El debate está abierto.

## DIFERENCIAS CON GRAN BRETAÑA

# El Presidente sigue a la pesca

El presidente Carlos Menem relativizó ayer el conflicto abierto en las conversaciones con Gran Bretaña alrededor de la pesca en la zona de Malvinas, al sostener que "los problemas no son tan graves" y agregar que la negociación "continúa en el marco previamente establecido". Como lo hace de tanto en tanto —y más ahora que acaba de regresar de un viaje alrededor del mundo— el titular del Ejecutivo se presentó en la sala de Ejecutivos de la Casa Rosada para recorrer un amplio abanico de temas. Habló sobre el Golfo Pérsico, el abandono de las negociaciones sobre la reforma constitucional por parte del radicalismo, las perspectivas del sindicalismo argentino, la ronda del GATT y las posibilidades de que el vicepresidente Eduardo Duhalde se presente como candidato a gobernador bonaerense, entre otros temas que se consignaron en distintas páginas de esta edición.

La prudencia de las declaraciones que ayer emitió el primer mandatario contrasta con la tensión que transmitió el canciller Domingo Cavallo el fin de semana cuando advirtió sobre el peligro de que uno de los

países "tome medidas unilaterales" con un eventual saldo de una "confrontación que sería perjudicial para todos". "No son graves los problemas, las negociaciones continúan", dijo el Presidente. "La negociación sigue abierta porque se mantiene el espíritu de diálogo. Vamos a llegar a un acuerdo bilateral", agregó el propio canciller Cavallo.

El presidente Menem consideró además que la decisión por la cual Raúl Alfonsín resolvió retirarse de las negociaciones sobre la reforma constitucional "viene de la bronca y el resentimiento por su fracaso" y, ante una pregunta en torno a la eventual atomización del movimiento obrero respondió que "el sindicalismo argentino marcha hacia su unificación, en torno de este nuevo país que va emergiendo de una tremenda y dolorosa crisis y no en torno de la vieja Argentina que ya no tiene cabida, ni aquí en nuestro medio ni en el mundo entero".

El primer mandatario dio después una larga explicación sobre la situación en el Golfo Pérsico. "La situación es gravísima y, realmente, allí las papas queman", comenzó. "Es muy probable que en poco tiem-

po tengamos una novedad no muy grata. Hay países como Siria y Egipto que están solicitándole a los Estados Unidos y a las otras naciones que intervienen en el embargo a Irak que demoren tres meses una salida violenta a la situación. Pero también está la actitud de Margaret Thatcher y el presidente de Francia que reclaman una rápida solución pues ya hablan de la guerra", agregó.

Menem también se mostró optimista cuando lo consultaron sobre la próxima ronda del Acuerdo General sobre Tarifas y Precios (GATT) y ratificó que "mañana (por hoy) se va a transferir la empresa Aerolíneas Argentina, a no ser que surjan inconvenientes insalvables". Comentó también que el vicepresidente Eduardo Duhalde ya le reiteró "hasta el cansancio" que está muy cómodo en sus funciones "y me va a acompañar hasta el final de mi mandato". Luego hizo un guiño. "Claro, la política tiene sus vicisitudes, ustedes saben, y nunca se puede descartar otra posibilidad". Después volvió a retroceder. "Duhalde ya fue terminante respecto de su negativa a presentarse como candidato a gobernador bonaerense."



# El director tiene razón pero igual marcha preso

No se firmó y fue a la SIGEP el contrato que extendía el subsidio de Petroquímica BB a los dueños de las plantas satélites, pero igual Prol pidió la renuncia del director que lo cuestionó.

(Por Horacio Verbitsky) No se firmó y fue remitido a la Sindicatura de Empresas Públicas, SIGEP, para que dictamine sobre su conveniencia, el contrato de Petroquímica Bahía Blanca con las empresas privadas satélites que le adquieren la materia prima para su operación, pese a que había sido aprobado por el directorio el 17 de octubre. El director Ricardo González Sánchez se negó a avalar la transacción que perjudicaría al erario en más de 100 millones de dólares en forma inmediata y en unos 20 millones de dólares anuales después. El episodio sugiere que en otros casos en que se han firmado convenios ruinosos para el interés público, no hubo un solo hombre que se rehusara a convalidar con su firma el despojo. González Sánchez tuvo que renunciar, pero el contrato no pasó.

El único director que cuestionó la renovación del contrato, denominada de costa y coste, fue sometido a fuerte presión durante tres semanas para que depusiera sus objeciones. El 7 de noviembre, cuatro días después de la revelación en estas páginas de la crisis desatada por el tema en el directorio de Petroquímica Bahía Blanca, el subsecretario de Empresas Públicas y Energía, Luis Prol, solicitó la renuncia de González Sánchez, quien la presentó el mismo día, para retornar a la actividad privada como abogado de empresas. La forma en que los ministerios de Economía y de Obras y Servicios Públicos están llevando a cabo el despiece sin vela ni pregón del patrimonio social acumulado por varias generaciones de argentinos, no resiste el escrutinio público, y constituye una sucesión de escándalos que ya alarma a los organismos financieros internacionales y a algunos banqueros y empresarios que han comenzado a percibir la inseguridad jurídica de estas decisiones.

Prol sostuvo en un memorándum del 9 de octubre que la renegociación contractual entre las empresas del polo y Petroquímica Bahía Blanca condicionaba la privatización del paquete accionario del sector público en las empresas satélites y por ello recomendó ajustar el contrato a los deseos de los socios privados. Sin embargo, pese a que no se hizo lugar a sus exigencias, los socios mayoritarios en las plantas satélites presentaron ofertas por la parte que aún quedaba en manos del Estado.

El martes 13, el ministro de Defensa Humberto Romero adjudicó la participación estatal en Polisar a Ipaiko, del Grupo Garovaglio y Zorraquín (14,1 millones de dólares en efectivo y 40,9 en títulos de la deuda externa); en el Petropol e Inducolor a Indupa, del Grupo Richards (4,5 millones de dólares en efectivo y 13 millones en papeles, y 17,9 millones de dólares en efectivo y 50,6 millones en títulos, respectivamente); y en Monómeros Vinílicos a Viniclor, donde están asociados Bunge y Born, Astra e Imperial Chemical (9,4 millones de dólares en efectivo y 26,5 en títulos). En total, 45,9 millones de dólares en efectivo y 131,1 millones en títulos, por el 30 por ciento de

participación que aún retenía el Estado en esas empresas, donde cada uno de los nuevos propietarios ya poseía el 70 por ciento restante. Los principales interesados en la transacción eran los socios privados, que de ese modo se sacaban de encima el control estatal en sus directorios, en una actividad en la cual al mismo tiempo son compradores a Petroquímica Bahía Blanca del etileno que utilizan como materia prima, a precios políticos de subsidio, establecidos para fomentar la industria petroquímica en los años del aborrecido Estado protector: unos 200 dólares la tonelada, contra los 350 o 400 del alabado mercado mundial.

Hasta 1993 PBB debe suministrar el etileno a las plantas satélites por su coste de elaboración, más una ganancia del 20 por ciento, denominada costa de donde surge la denominación de contrato de costa y coste. Las instrucciones firmadas por Prol recomendaban extender esos contratos hasta el año 2003. En un télax enviado al presidente de Petroquímica Bahía Blanca, Carlos Anzorreguy, González Sánchez observó que la empresa podría obtener mejores precios "si comercializara su producción en forma libre o con convenio de menor extensión. Actualmente PBB tiene un activo de 250 millones de dólares, sin considerar la deuda de los privados, y tiene una rentabilidad promedio de 30 millones de dólares anuales, un mercado en expansión y la aprobación de su proyecto Nexpro, que le permite mediante crédito italiano muy favorable, al duplicar su capacidad de producción, cubrir la demanda del mercado interno y disponer un saldo exportable. A esto hay que agregar que para privatizarla, sólo hay que vender el 51 por ciento de las acciones que posee el Estado y que dada su rentabilidad y el hecho de que solamente trabajan alrededor de 300 personas, la hace la empresa más atractiva y fácil de privatizar, salvo, claro está, que se venda toda su producción por 15 años por vía de un convenio que sólo beneficia al sector que los suscribe, el cual queda en posición, al tener comprada su producción, de ser el único interesado en adquirirla y

ofrecer un precio a voluntad".

De haberse consumado esta propuesta, Garovaglio & Zorraquín, Richards, Bunge, Imperial Chemical, Astra y, en menor medida, Isaura y el grupo japonés Seitosh, asociados con aquéllos, hubieran sido los únicos privados en condiciones de presentarse. Pero además, PBB se proponía perdonarles la deuda que habían acumulado por la suspensión de pagos que decidieron unilateralmente, para que con ese dinero los propietarios de las plantas satélites pudieran adquirir a precio vil la empresa madre.

En su impugnación a los acuerdos



Subsecretario de Empresas Públicas, Luis Prol.

del directorio, González Sánchez consignó que la deuda de los privados con Petroquímica Bahía Blanca alcanzaba a 148,8 millones de dólares, que Luis Prol proponía ajustar a 44,2 millones de dólares, pese a que tres informes producidos por estudios jurídicos de primer nivel, y el dictamen de los abogados de PBB, Esteban Righi y Carlos A. Decurge, desestimaron la pretensión de los privados. También cuestionó que se

premiara a los privados con una tasa inferior a la del mercado para financiar sus facturas atrasadas con PBB, y que la empresa estatal se obligara a financiar las exportaciones de los privados, también con una tasa inferior a la del mercado. Concluyó afirmando que las ganancias de PBB se reducirían así de 30 a 12,5 millones de dólares anuales. Un hombre que dijo no frustró el regalo de Navidad de Luis Prol.

## DILEMA DE BANQUEROS

# Cómo llenar el mercado de capital

Para hablar sobre un mercado que ni siquiera gatea, pero al que los financistas imaginan como la panacea para sus negocios, ayer comenzó el Congreso de Mercado de Capitales organizado por la Asociación de Bancos Argentinos (ADEBA). En la inauguración, el subsecretario de Economía, Carlos Carballo, afirmó que la falta de inversiones del empresariado y de transparencia en sus balances "está limitando su supervivencia". Reveló luego que, a partir de la liberación del mercado de cambio, la compra y venta en el circuito "blanco" supera "holgadamente los 100 millones de dólares" por día lo que triplica el volumen del saldo comercial. Por su parte, Amadeo Vázquez (del Banco Río) describió la magnitud del mercado de capitales local: "El portafolio global alcanza apenas al 14 por ciento del PBI, frente a un promedio del 150 por ciento en países desarrollados".

Carballo atacó a quienes pretenden "la existencia de un Estado sin costos y sin impuestos". Aceptó que las críticas "pueden ser muchas e importantes en cuanto a que las reformas no tienen el ritmo debido", pe-

ro rechazó a las que provienen del "anarquismo liberal". El funcionario puntualizó que el desarrollo del mercado de capitales seguramente va a ser duro, porque la Argentina, en rigor, "nunca tuvo uno".

Para acompañar esa afirmación, Vázquez explicó que la plaza local representa alrededor de 9300 millones de dólares, "compuesto por 4600 millones de acciones con una ínfima porción en circulación y 4700 millones de bonos". Además, señaló que el mercado crediticio "que tuvo coeficientes de intermediación superiores al 60 por ciento del PBI, llega hoy apenas al 7 por ciento".

Después de presentar ese sombrio panorama del mercado de capitales local, puntualizó lo que para los banqueros son los requisitos para su desarrollo: 1) disminuir el "riesgo país"; 2) disponer de instrumentos apropiados para recibir inversiones, en sus aspectos jurídicos, técnicos y tributarios; y 3) perfeccionar la organización institucional de los ámbitos del mercado.

El tema tributario es el que obsesiona a los banqueros, pues lo consideraban la principal traba para el desarrollo del mercado. Por ese moti-

vo, la ponencia del titular de la Comisión Nacional de Valores, Marcelo Aiello, sonó como la mejor música que podían escuchar. El funcionario, contestando indirectamente a Carballo, cuando por la mañana recordó que en los orígenes de la Bolsa de Nueva York los corredores se reunían en farolitos y en postes de la vereda que representaban acciones diferentes, sostuvo que "si no se modifica el régimen jurídico e impositivo el farol del mercado de capitales argentino será Montevideo o Bahamas".

## Se estrenaron con Sup-Erman

El ex presidente de la Unión Industrial Argentina, Eduardo de la Fuente, estrenó ayer la flamante chapa de la Comisión de Defensa del Trabajo Argentino (CODETRAR) frente al ministro de Economía, Eрман González, a quien le reclamó que el plan de racionalización pública sea acompañado de medidas "para reactivar la producción".

Según De la Fuente, la nueva entidad "no tiene ninguna connotación política" y su carácter es puramente "constructivo".

Ya que estaba, el industrial pidió la aceleración de los reintegros del impuesto a las exportaciones; la implementación de un régimen antidumping; la reformulación de los controles aduaneros y el establecimiento de regímenes de control de calidad, "para que los productos importados cumplan con los mismos sistemas de producción a los que están sometidos los nacionales".

Este decálogo de medidas protectionistas habría sido aceptado por González—según lo dijo De la Fuente—, quien se habría hecho consciente de "empalmar con un proceso de crecimiento los esfuerzos por reducir la inflación".

Junto a De la Fuente estuvieron el secretario general de la Asociación Sidero Metalúrgica de la República Argentina (ADIMRA), Guillermo Díaz Oliveri; Juan Carlos Sacco, de la Federación de la Industria Gráfica y el vicepresidente de la Unión Industrial Faguina, Pedro Gaiman.

# El puerto se vende por galpones

(Por Daniel Sosa) Tan silencioso como el predio en el que se levantan los galpones de ladrillos colorados junto al Río de la Plata es el trámite que se apura para sacar a la venta en menos de un mes parte de ese conjunto de edificios. La operación inmobiliaria es impulsada por el gobierno nacional y la Municipalidad porteña y dará inicio a uno de los más ambiciosos proyectos urbanísticos de que se tenga noticia: la recuperación de Puerto Madero, que se concretaría en 12 años con una inversión total de 1.500 millones de dólares.

El primer paso de esa iniciativa puede considerarse modesto. Pero permitirá avanzar sobre seguro para

después encarar los tramos de mayor envergadura. Concretamente, se trabaja en la preparación de los pliegos para licitar cuatro de los quince galpones. Es decir, una superficie de aproximadamente 75 mil metros cuadrados a pocas cuadras de Plaza de Mayo.

La zona elegida para ofrecer a los inversores—ya manifestaron su interés grupos locales y extranjeros—abarca varias cuadras hacia el norte y el sur de la calle Juan Perón. La valuación está a cargo del Tribunal de Tasaciones y los directivos de la Corporación del Antiguo Puerto Madero cuentan con la colaboración del Banco Ciudad para la preparación de los pliegos.

Aunque los funcionarios prefieren no arriesgar un cálculo sobre el monto que involucrará la operación, fuentes del sector inmobiliario indican que a ojo de buen cubero podrían estimarse entre 40 y 50 millones de dólares. Debe tenerse

Recupere sus Alfombras.

Alfo Centro

791-0685



CONGRESO SIN SESIONES

# Se la llevan a diciembre

Tres semanas antes de fin de año comenzarán las extraordinarias en el Congreso, pese a que oficialmente se lanzaron ayer.

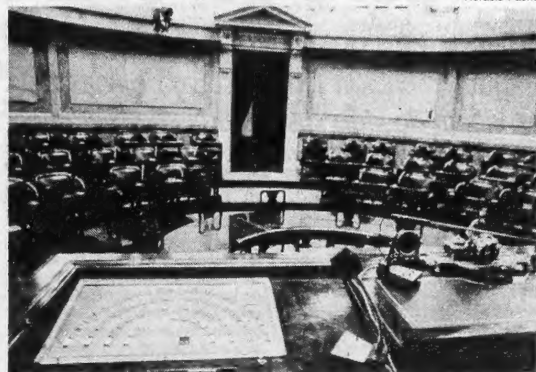
(Por Ernesto Muro) El período de sesiones extraordinarias que se inició formalmente ayer recién contaría con su primera reunión legislativa en la primera semana de diciembre próximo. A pesar de lo que pudiera creerse, el comienzo de las extraordinarias no implica que el Congreso ya esté deliberando. En realidad, el único efecto práctico es que los 14 temas que habilitó el Poder Ejecutivo empezarán a ser discutidos en las comisiones específicas de ambas cámaras, pero por lo pronto no hay sesiones a la vista. En el Senado, su presidente interno, Eduardo Menem, y los titulares de las bancadas están de gira por el exterior, mientras que en la Cámara baja —donde todavía no se recibió del Gobierno el proyecto del presupuesto para 1990—, está todo supeditado a cómo se resuelvan las internas políticas de la Cámara.

De acuerdo al reglamento, el 29 debe elegirse la terna de autoridades de la Cámara baja, que actualmente encabeza el diputado peronista Alberto Pierri. La aspiración de José Luis Manzano, titular del bloque de diputados justicialistas, a sucederlo abrió múltiples especulaciones políticas dentro y fuera de su bloque. El radicalismo —sumido en su propia interna para elegir la mesa de conducción del bloque— fue tentado

para apoyar el recambio al precio de ubicar a un hombre en la vicepresidencia primera, cargo que ejerce Augusto Alasino, precandidato en la interna peronista del 9 de diciembre en Entre Ríos. Los partidos provinciales y la UCeDé por su lado, compiten por el carácter de tercera fuerza de la Cámara y eventualmente la vicepresidencia segunda. En ello podría terciar también el Grupo de los Ocho.

La lucha por cargos y lugares en las comisiones no es gratuita, implica la posibilidad de manejar temas y espacios de poder y de posicionarse bien para el próximo año, en el que todos esperan una dura lucha electoral. Lo cierto es que difícilmente haya un proyecto de ley que pueda ser discutido antes de la primera semana de diciembre. Lo más probable es que la sesión del 29 pase a cuarto intermedio hasta el 5 o 6 de diciembre cuando ya esté claro qué cambios (si los hay) se producirán entre las autoridades.

En el interin, las comisiones tratarán los temas específicos. En Diputados entran: el presupuesto 1990, la modificación del Código Procesal Penal, los vetos del PEN (entre éstos el de la excepción del servicio militar para hijos de desaparecidos) y el régimen de obligaciones negociables. El



La Cámara de Senadores no tendrá quórum hasta diciembre. Sus máximas autoridades están en gira por el exterior.

más importante de todos es el presupuesto, y el único a definirse antes de fin de año. Hoy habrá una reunión entre Jorge Matzkin (PJ) y Luis Baglini (UCR), presidente y vicepresidente de la Comisión de Presupuesto y Hacienda, pero no se pensaba que el proyecto ingrese si quiera esta semana.

De todas maneras el funcionamiento del Parlamento habilita también otras actividades, como la posibilidad de interpelar a ministros y funcionarios. En ese sentido, el canciller Domingo Cavallo irá mañana a Senadores para informar sobre los acuerdos de pesca con Inglaterra. En la Cámara alta, entre los temas a consideración está justamente la Ley de Pesca. Los demás que integran la lista enviada por el Poder Ejecutivo

para su tratamiento en extraordinarias son: las leyes de Empleo, Puertos y de Educación; los pliegos de acuerdos para el nombramiento de jueces federales y ascensos en las FF.AA., y la actualización de las cuotas de los créditos del Banco Hipotecario Nacional.

En el Senado hasta diciembre la actividad será escasa. En Israel hay una delegación que integran Eduardo Menem, Adolfo Gass (titular del bloque de la UCR), José Romero Ferris (PAL) y Carlos Romero (PJ). A la India viajaron Alberto Rodríguez Sáa (presidente de la bancada justicialista), Oraldo Britos, Eduardo Polesman (Bloquismo), César Mac Karty y Eduardo Grosso. Mientras que Héctor Velázquez y Rogelio Nieves visitan Bélgica.

## RENUNCIA

La Federación de Trabajadores de Obras Sanitarias (FENTOS) se sumó ayer formalmente a la Unión Obrera Metalúrgica al renunciar su secretario, Rubén Pereyra, al cargo que ocupaba en el secretariado de la CGT Azopardo. Pereyra, fundador de la corriente ubaldinista, ejercía la secretaría gremial y de interior de esa central. El dirigente renunció de forma "indeclinable" al quedar virtualmente acorralado entre la deserción de Lorenzo Miguel y el reclamo de la seccional porteña de su gremio, que lidera el ex ubaldinista menemista José Luis Lingieri. Con éste, suman dos los gremios que se alejan luego de haber votado en contra de la realización de la movilización del jueves pasado, aunque se descuenta que también el receptor de granos Rodolfo Ponce y el sindicato del Automóvil Club —que se pronunciarán de igual manera se autoexcluirán de la CGT opositora, lote al que acaso se sumen otros gremios, cuya conducción comulga con el ubaldinismo.

## Cierre temporal y 850 despidos

Las autoridades del Area Material Córdoba, de la Fuerza Aérea, cerraron el establecimiento desde ayer al 29 de diciembre, adelantando las vacaciones del personal. Reanudarán en enero, cuando haya operado la caducidad de contratos de 851 trabajadores a fin de año, que constituyen el 40 por ciento del personal.

## DCI IVA Servicios/Nuevos Responsables

Sr. Contribuyente con CUIT, NO INSCRIPTO HASTA AHORA en el IVA:

El 1º de diciembre entran en vigencia las modificaciones a la Ley del IVA, con respecto a los servicios. Por tal motivo, en los próximos días Ud. recibirá en su domicilio un envío postal conteniendo la boleta de depósito F.10, para su pago por el mes de diciembre 90, y los formularios cuyos facsímiles se reproducen a continuación. Identificando su condición de responsable ante el gravamen, proceda según las instrucciones detalladas:



Si el total actualizado de los servicios que Ud. ha efectuado durante 1989 superó los 45 millones de australes o, no habiéndolos superado, opta no obstante por la condición de Responsable Inscripto, deberá conservar en su poder este formulario (F.435/B), como Constancia Provisoria que acredita su inscripción, no teniendo que efectuar ningún otro trámite.

Si el total actualizado de los servicios que Ud. ha efectuado durante 1989 no superó los 45 millones de australes, y opta por la condición de Responsable No Inscripto, deberá devolver en la Agencia donde se encuentra inscripto, **TODO EL ENVÍO**, cubriendo en forma correcta y completa solamente este formulario (F.436/B).

Si Ud. realiza únicamente operaciones exentas, deberá devolver en la Agencia donde se encuentra inscripto **TODO EL ENVÍO**, cubriendo en forma correcta y completa solamente este formulario (F. 437/B).

**IMPORTANTE:** Si al 23 de noviembre aún no recibió el envío, concurre a la Agencia donde se encuentra inscripto, para cubrir uno de los formularios sustitutos F.435/A, F.436/A ó F.437/A, según corresponda a su condición. El plazo para efectuar las presentaciones, tanto de los formularios recibidos como de los sustitutos, vence indefectiblemente el 30 de noviembre.

## Opinión

Por Chacho Alvarez \*

## Después de la Plaza

Comienza a perfilarse con mayor nitidez la discusión acerca de cómo se construye una alternativa al actual modelo menemista-conservador. El primer punto es reconocer que estamos frente a una lucha de larga duración y que no existe una batalla decisiva, un hecho de masas definitivo o un golpe de mano que modifique radicalmente las relaciones de fuerzas existentes.

El actual modelo no sólo tiene la fortaleza de contar a su favor con la fuerza de las ideas dominantes en el mundo, el beneplácito de los factores de poder o la desmoralización de gran parte de la población. Se reconoce también en su capacidad para atomizar las posibilidades de la oposición, fracturando las representatividades y las solidaridades políticas, sociales y humanas básicas.

Esta realidad dificulta y exige mucha más flexibilidad y aptitud para construir acuerdos que superen los sectarismos, los hegemonismos sindicales o políticos, los personalismos y las tendencias que se creen dueñas absolutas de la verdad.

No hay una figura, un lugar, o una receta programática que puedan por sí solos representar la oposición y proyectarla como frente alternativo de poder al menemismo.

Reconstruir la confianza y la credibilidad en la política, en la movilización y en una parte de la dirigencia requiere actitudes claras, conductas diferenciadas y también capacidad de agregar problemáticas y sectores que vayan encontrando los puntos de coincidencia para sostener la creación de un encuentro multisectorial, capaz de ser visualizado como alternativa por una sociedad replegada y escéptica.

Es necesario comenzar a asociar, más allá del desafío electoral del '91, distintas tradiciones políticas, doctrinarias y culturales, como la peronista, la nacional popular, la cristiana, la socialista democrática junto con las problemáticas del movimiento obrero y las temáticas sectoriales y culturales referidas a la mujer, la juventud, la economía de la pobreza y los distintos conflictos que cruzan la vida social y cotidiana del pueblo.

La confrontación con el Gobierno implica rever prácticas, ensayar nuevas formas de protesta y darle contenido a la palabra articulación, palabra demasiado maltratada a la hora de medir su eficacia. En esta tarea es fundamental que nadie se sienta el ombligo del mundo, que ningún personalismo intente concentrar la necesaria acumulación de fuerzas que hay que producir, y que ningún sector se sienta que habita en un espacio excluyente o que posee la verdad revelada.

De la capacidad y la amplitud que se tenga para asociar lo distinto, superar la fragmentación, elaborar con los propios actores un cuerpo programático alternativo y demostrar que existe una dirigencia con una moral distinta, dependerá que la gente pueda ir percibiendo y comprometiéndose en la construcción de otro camino para salir de la crisis.

\* Diputado peronista del Grupo de los Ocho.

# La policía tucumana va a cobrar pero del cuartel no se mueve

Menem y Mera Figueroa amenazaron con la intervención federal si los policías no dejan de lado sus medidas de fuerza.

Después de gestiones ininterrumpidas que ocuparon toda la jornada, el día de ayer concluyó sin resolución para el conflicto que involucra a la policía de Tucumán:

los efectivos autoacuartelados con el comisario Mario "Malevo" Ferreira a la cabeza (líder de otras varias protestas anteriores) anunciaron que cobrarán el adelanto que ofrece pagarles el gobierno provincial y también el resto del sueldo de octubre, que se les adeuda desde hace 20 días, pero que no cesarán en el autoacuartelamiento hasta que el haber básico que ahora es de 1.800.000 australes sea elevado a 3.000.000. Por la noche, cuando ya habían fracasado todas las negociaciones, eran más de 400 los efectivos concentrados en el departamento central de la fuerza. En Buenos Aires, el ministro del Interior, Julio Mera Figueroa, amenazó con que "si la situación se sale de madre, el gobierno nacional podría llegar a disponer el estado de sitio o la intervención federal a la provincia".

Las declaraciones de Mera Figueroa habían sido precedidas por otras en la mañana del presidente Carlos Menem, quien aseguró que se daría "una respuesta contundente y definitiva al conflicto", que ya lleva seis días de duración.

Las negociaciones del día continuaron girando en torno de la propuesta que desde el principio ofreció el gobierno tucumano: un adelanto de 800.000 australes a cuenta del sueldo adeudado de octubre y la garantía de hacer efectivo el resto del total mañana. Pero los agentes autoacuartelados no sólo se resistieron a aceptar la oferta sino que sumaron otros reclamos, un haber mínimo de 3.000.000 de australes, la actualización por parte del Gobierno del depósito por seguro de vida, el cumpli-

miento de una promesa oficial de crear 1200 cargos con las correspondientes promociones y la garantía de que no se sancionará a los efectivos autoacuartelados. "Cobramos lo que venga y cuando venga", anunció Eduardo Madrid, agente vocero de los rebeldes, ya sobre la noche, pero agregó que "no nos descomcentramos hasta que se fije un básico de 3.000.000 y queremos documentos firmados al respecto, no promesas". Según se resolvió, el grupo autoacuartelado permanecerá en el departamento central de policía, y no realizará como tenía previsto una manifestación hasta la Casa de Gobierno provincial.

El gobernador José Domato, por su parte, prometió analizar durante los próximos días la posibilidad de cumplir con el petitorio, pero adelantó que el sueldo básico que se pagará hoy o mañana (el total, ya no habrá un adelanto) será de 1.800.000 australes. Los haberes de la policía, al igual que los del resto de la administración pública provincial, se podrán pagar gracias al adelanto financiero que el gobierno nacional dispuso otorgar por un monto de 20 mil millones de australes, anticipo concedido mediante decreto en base a la participación en el producido de



La policía tucumana lleva ya seis días de autoacuartelamiento. Los efectivos decidieron cobrar y seguir con las medidas de fuerza.

impuestos nacionales coparticipables. Extraoficialmente circuló ayer la versión de que el gobierno tucumano accedería a elevar el mínimo de los agentes policiales a 3.200.000 australes, pero si encuentra la forma de disimular el aumento para no tener que otorgárselo después al resto de la administración pública.

A los agentes ya autoacuartelados desde el miércoles se sumaron ayer un centenar de efectivos retirados, quienes demostraron así solidaridad con sus compañeros en servicio. Por la noche continuaban llegando al departamento central agentes de delegaciones del interior de la provincia.

## ORTEGA CANDIDATO

# Palito se corta solo

(Por Leonardo Vargas) "Palito vence." Esta parece ser la consigna que, finalmente, decidió al cantautor Ramón "Palito" Ortega para presentarse como candidato a gobernador de Tucumán en las

elecciones de 1991, fuera de la estructura partidaria que le ofrece el dividido justicialismo de esa provincia. Pero antes de inscribir ante la justicia electoral a la agrupación política que canalizará sus aspiraciones, el empresario artístico residente en Miami aguardará a ser convocado por el secretario general de la Presidencia, Eduardo Bauzá, para luego jugarle sin el PJ y enfrentar a la Fuerza Republicana del general (RE) Antonio Bussi "con las banderas del peronismo pero despegado de su dirigencia corrupta y desprestigiada", como suelen definir los voceros de Ortega a los mandamases del oficialismo gobernante en Tucumán.

Cuando Palito visitó hace casi un mes a Bauzá en la Casa Rosada pidió que, ante la carencia de interlocutores en aquella provincia, el gobierno nacional le facilitase información completa sobre la situación política, económica y social en ese territorio; "apoyo logístico" que le dicen. Pero, ante todo, le anticipó su decisión de candidatearse fuera de la estructura del PJ tucumano en virtud del "desprestigio" que afecta al justicialismo tucumano en su conjunto y su negativa a someterse a cualquier elección interna, que considera "inútil y desgastante".

—Por qué no esperas a que hable con el Presidente (Carlos Menem) para comentarle esto y luego nos volvemos a reunir —fue la propuesta de Bauzá, tal vez tratando de ganar tiempo.

—De acuerdo, coménteselo y después hablamos. Pero traten de convencerlos (a los justicialistas tucumanos) de que es mejor disciplinarlos —completó Ortega, quien sugirió

además que Buenos Aires aportara soluciones a la crónica crisis socio-económica que vive Tucumán.

Según allegados al cantautor, Bauzá no hizo llegar nunca las carpetas con la información prometida, y el Gobierno tampoco se preocupó por enderezar las cosas en la provincia. Coincidentemente, Ortega recibió en ese lapso un sondeo de opinión que le aconsejaba cortarse solo, mientras —por lo que trascendió en el Ministerio del Interior— el presidente Menem le hizo saber indirectamente que, aun si jugaba solo, contaría con su apoyo. El gesto presidencial desactivó, por un lado, las sospechas de Ortega y su entorno acerca de un supuesto entusiasmo de Menem con Bussi y, por el otro, acrecentó el criterio de Palito —compartido por el jefe del Estado— de que postulándose dentro de la estructura del PJ podría ganar las elecciones en el interior de la provincia, pero nunca en la decisiva ciudad capital, donde Bussi cuenta con mejores posibilidades.

Con estos datos en la mano, el entorno de Ortega decidió acelerar los pasos y dejó trascender que aquél había decidido inscribir ante la justicia electoral el partido Nuevo Rumbo, nombre con reminiscencias de empresa de transporte. Ortega tiene la decisión de concretar ese paso, pero no antes de una nueva entrevista con Bauzá o con el propio presidente Menem, para lo cual está dispuesto a abandonar su residencia de Miami y viajar en cualquier momento a Buenos Aires. Mientras tanto, su esposa Evangelina Salazar y los hijos del matrimonio se encuentran en Tucumán buscando domicilio donde afincarse.

# La Corte y el decretazo

La Corte Suprema de Justicia avalará el método utilizado por el Poder Ejecutivo al nombrar jueces "en comisión", por decreto y sin acuerdo del Senado. Según confían funcionarios del tribunal supremo, una acordada que se daría a conocer hoy ordenará a la Cámara del Crimen de Capital que tome juramento a los tres magistrados designados en esa condición para su fuero. La Cámara se opuso la semana última a cumplir con el trámite

después de cuestionar la constitucionalidad de la práctica del Ejecutivo y puso el tema a consideración de la Corte.

Según el trascendido, la Corte fundamentará su decisión de aceptar los nombramientos en comisión con el argumento de que es urgente cubrir los cargos vacantes debido al incremento y acumulación de causas por resolver, y de paso pondrá así punto final a una cuestión que si no podría derivar en un conflicto de poderes entre el Ejecutivo y el Judicial.

Los nombramientos en comisión son únicamente autorizados por la Constitución nacional para cubrir vacantes que se hayan producido durante el receso del Senado, pero éste no es el caso de los tres que no quiso aceptar la Cámara del Crimen, que databan de fechas muy anteriores a la finalización del período de sesiones ordinarias del Congreso. La Cámara dejó entonces para que la Corte resolviera "si el ejercicio unilateral por parte del Poder Ejecutivo nacional de una atribución reglada como conjunta con el Senado (la del nombramiento de jueces) afecta o no el armónico equilibrio existente entre los poderes del Estado". Por lo que parece, la Corte opinará que no lo afecta. La resolución se conocerá mañana.

## EDICTO

Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil Nº 41, Secretaría Nº 71 Cita y emplaza por treinta días a herederos y acreedores de Carlos Manuel Ponco. Publíquese por tres días Buenos Aires, 12 de noviembre de 1990 Alberto Primo Narváez. Secretario

## EDICTO

Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Comercial Nº 7, Secretaría Nº 14 (Av. Pte. Roque Sáenz Peña 1211 - Piso 2º - Capital Federal), comunica por cinco días la apertura del concurso preventivo de Elasti S.A. C.I.F.A. Fijase hasta el día 15 de marzo de 1991 para que los acreedores presenten pedidos de verificación de créditos ante el síndico, contador Enrique Hertz Kiperman, con domicilio en Rodríguez Peña 434, Piso 9º - Capital Federal. Se ha fijado el día 5 de abril de 1991 para que el señor síndico presente el informe que establece el Art. 35 de la Ley 19.551 y el día 26 de abril de 1991, para la presentación del informe previsto en el Art. 40 de la misma ley. La junta de acreedores se celebrará el día 21 de mayo de 1991 a las 10.30 hs. En la sala de audiencias del juzgado y con los acreedores que concurren a efectos de la discusión y votación del concordato que se propone. Publíquese por cinco días Buenos Aires, 9 de noviembre de 1990 María Blanca Noodi Taglia. Secretaria



## INTERNA DEL PJ BONAERENSE

# Duhalde dice no y sonríe

*El vicepresidente negó que quiera postularse como candidato a gobernador, pero su sector ya hace cuentas pensando en los comicios del '91. Brown le pidió que siga ocupando su despacho en el Senado.*

A pesar de que varios dirigentes intenten amortiguar los hechos, la interna del peronismo bonaerense se recalienta día a día. En el juego de intereses cruzados, una de las figuras destacadas es el vicepresidente Eduardo Duhalde, quien ayer aclaró nuevamente que no tiene intenciones de postularse para la gobernación de Buenos Aires. No obstante, y por las dudas, el precandidato menemista Carlos Brown salió a reclamar que el titular del Senado cumpla "con el compro-

miso asumido con la gente" al ser elegido vicepresidente y no le obstruya el camino. El gobernador Antonio Cafiero, en el marco de su estrategia de acercamiento a Duhalde, dijo que es un "candidato natural" para sucederlo, aunque no cerró las puertas a candidaturas de su sector. Una fecha clave para el reacomodamiento interno puede ser el 8 de diciembre próximo, cuando se reanude el Congreso del PJ bonaerense, aunque todo puede complicarse más si el secretario general de la CGT

Azopardo, Saúl Ubaldini, decide salir al ruedo político y postularse en las internas.

Tras el acto del sábado pasado en LaFerrere, donde la excusa de festejar el Día del Militante Peronista sirvió para que Duhalde realizara un virtual lanzamiento de su candidatura en un acto multitudinario, la táctica de la Liga Federal fue salir a poner paños fríos. El vicepresidente reiteró ayer que no aspira a la gobernación de Buenos Aires, porque "la verdad es que estoy muy conforme en el cargo en que me ha puesto la ciudadanía".

Por su parte, su coequiper en la Liga y titular de la Cámara de Diputados, Alberto Pierri, aclaró que "lo que yo propuse en el acto oficialmente fue la candidatura de Eduardo Duhalde para presidir el PJ en la provincia de Buenos Aires".

Mientras tanto, colaboradores estrechos de Duhalde cerraron el círculo al afirmar que "el vicepresidente tiene claro que, finalmente, deberá analizar la posibilidad de la candidatura para asegurar el triunfo del peronismo en ese distrito, aunque la idea es postergar su lanza-

miento lo más posible". De acuerdo con estos indicios, la estrategia duhaldista sería coquetear lo más posible para que expresamente le reclamen que se postule, y entonces negociar la mayor cantidad de cargos a cambio de su función de redentor del justicialismo en la provincia.

Por su parte, Cafiero—que en varias oportunidades descalificó la candidatura de Brown—afirmó que Duhalde podría ser una figura de síntesis, pero dejó abierta la posibilidad de que el Frente Peronista Bonaerense (FREPEBO) dispute esa postulación con hombres propios.

El precandidato menemista, Carlos Brown, salió a parar la pelota al señalar que "sería grave para el Gobierno que Duhalde perdiera las internas y más grave aún que cayera derrotado en las elecciones generales". Y agregó—para matar dos rivales con un tiro—que "a Cafiero tal vez le resulta normal esto de tener un espacio y querer otro".

En este estado de cosas, las negociaciones del Congreso Justicialista bonaerense, que se reanuda el 8 de diciembre en La Plata, pueden aclarar el panorama.

## "El diálogo no se interrumpió"

"Hay un clima de diálogo que nunca se ha interrumpido", entre la Argentina y Gran Bretaña, dijo en Córdoba el canciller Domingo Cavallo, frase que rebaja el tono de sus anteriores declaraciones donde lanzó una velada amenaza contra los británicos en la cuestión de la ampliación de la zona de exclusión pesquera. Cavallo también confió que "en una nueva ronda de negociaciones, que se va a producir dentro de pocos días, podamos llegar a un acuerdo bilateral en el tema de la pesca del Atlántico Sur". Cavallo se manifestó convencido de "que si no hubiéramos avanzado hacia el restablecimiento de las relaciones con el Reino Unido", éste "habría decidido unilateralmente extender la zona de pesca hacia las 200 millas".

## COMI

Presencia Salud  
Comunica

Los Doctores Eduardo Beccar y Alberto San Miguel, cesaron en sus cargos de gerente general y de comercialización desde el 28/6/90 y 30/10/90, respectivamente por decisión de la empresa.

## La carta de Alfonsín

Los dos frentes que más le preocupan al alfonsinismo en la interna radical—el nacional, en el cual deberá enfrentar a Eduardo Angeloz, y el de la provincia de Buenos Aires, donde todavía no tiene candidato a gobernador—entran esta semana en una etapa de definiciones. Ayer, delegados alfonsinistas y angelocistas acordaron que la Convención Nacional de la UCR volverá a reunirse en Bariloche los días 7, 8 y 9 de diciembre. El ex presidente Raúl Alfonsín se la pasa de reunión en reunión para definir la redacción de la carta que enviará a sus simpatizantes con el fin de relanzar su movimiento. Y el próximo sábado, Renovación y Cambio bonaerense volverá a reunirse en un congreso para ver si Leopoldo Moreau, Juan Manuel Casella y Raúl Alfonsín logran imponer a sus discolas bases que Juan Carlos Pugliese sea el candidato a gobernador; como un paso más en esa dirección, esta tarde se reunirán representantes de Renovación y Cambio de todas las secciones electorales de la provincia.

Lo que más preocupa ahora a Alfonsín es el lanzamiento de su nuevo movimiento nacional. El miércoles pasado, en el restaurante Lalin se reunió con el senador Mario Losada, con el caudillo correntino Gregorio Pomar, el bonaerense Leopoldo Moreau, el santafesino Luis Cáceres, los porteños Marcelo Stubrin,

Juan Carlos Farizano y Facundo Suárez Lastra, el entrerriano conservador Carlos Contín y el entrerriano alfonsinista César Jaroslavsky, para discutir los últimos párrafos de la promocionada carta. Hubo dos grandes ausentes. Juan Manuel Casella ya aclaró que no se suma a la construcción de una nueva línea interna a nivel nacional, y Jaroslavsky explicó que Jesús Rodríguez no concurriría porque Alfonsín insistió en que la cena debía realizarse exactamente a las ocho de la noche. Pero el Ateneo del Centenario que conduce Rodríguez emitió ayer un documento en el que reivindica al ex presidente pero aclara que "no puede aceptarse la utilización de la figura de Alfonsín como escudo protector de prácticas políticas internas superadas".

En la cena de Lalin, el alfonsinismo resolvió que en la carta se convocará a cuatro reuniones regionales que se realizarán inmediatamente después de la Convención de Bariloche. Alfonsín intentará llegar así directamente a la segunda línea de sus seguidores, convocándolos personalmente, no a través de los intermediarios. El alfonsinismo apuesta todo al magnetismo que atribuye a la relación personal que el ex presidente mantiene con quienes son, o fueron, sus seguidores, pero se distanciarán por "problemas de comunicación".

## OLIVETTI SIEMBRA TECNOLOGIA EL MUNDO COSECHA PROGRESO

Olivetti se impone en el mundo en Sistemas de Escritura y Cálculo, Equipos de Informática Bancaria, Personal Computers, Fotocopiadoras, Facsimiles, Cajas Registradoras, Teleimpresoras y Accesorios. Y en la Argentina, Olivetti, desde hace 57 años brinda la más alta tecnología europea, a través de su red de 140 Concesionarios en todo el país.



olivetti

OLIVETTI ARGENTINA S.A. - Suipacha 1109 - Capital - Tel.: 311-3061/69

## SRI International + A&C ESTRATEGIA BASE CERO

La consolidación de los bloques regionales—y como expresión más próxima el mercado común argentino-brasileño—exige un replanteo profundo en los planes estratégicos de las compañías. Cambian los mercados, los competidores, los proveedores, el sistema regulatorio. Ya no basta, por lo tanto, con mejorar lo que hacíamos.

SRI International ha desarrollado modelos de estrategia para situaciones de alta incertidumbre que en la actualidad aplican las empresas de vanguardia.

Esa metodología sirvió de base al workshop **ESTRATEGIA BASE CERO**, dirigido a directivos y gerentes de empresas, que coordinará el doctor Carlos Kaplan, presidente de A&C y responsable en el Área Sudamérica del Business Intelligence Center del SRI International.

La actividad se desarrollará los días 4 y 6 de diciembre, de 16 a 20 horas, en el Edificio A&C, Salta 1007, Buenos Aires. Derecho de asistencia: U\$S 140.-

Informes e Inscripción: Sra. Claudia Miglioni, Tel. 23-9697, o Lic. Mariana Infanzón, Tel. 27-8900. Fax: 34-2628, Code N° 111.



**ESCUELA DE ESTRATEGIA**  
Analistas de Empresas y Consultores de Dirección S.A.  
Salta 1007 (1074), Bs. As., Tel.: 23-6309/8213/8313  
Fax: (541) 34-2628 Code N° 111

## Humillación cotidiana

Cuando la educación pasa a manos de los economistas algo malo está indicando. Cuando la única lógica que priva es la de la restricción presupuestaria se puede asegurar que el futuro del sistema educativo será tormentoso. Y esto es lo que sucede en la Argentina de hoy. Desde la conducción educativa, sólo se piensa en reducir cargos docentes, jubilarlos, multiplicar obligaciones y cuanto artilugio pueda producir un ahorro que se muestre en los números. Hay que hacer bien los deberes que ordenan los demagogos de la miseria instalados en el Palacio de Hacienda. La danza del presupuesto nunca se agota, siempre hay un punto más para achicar. Lo que importa es simular dramatismo, afirmar que se gasta mucho y aplicar torniquetes.

La educación es demasiado importante en el destino de un país para dejarla en manos de economistas (o en los disfrazados de tales). Los educadores deben comenzar a ocuparse de los problemas de la administración de la educación. No se pueden criticar las maniobras de los economistas si, al mismo tiempo, no se proponen serias alternativas que contemplen el fortalecimiento y la eficacia de la educación pública. Se trata de mostrar que en la Argentina desde hace décadas que no se invierte en infraestructura, que el material didáctico es inexistente, que las condiciones laborales de los docentes llegan a la humillación diaria: las aulas se llueven, los baños no funcionan, las escuelas no se limpian. Pero también se trata de vertebrar respuestas desde lo educativo. Incluso hay una situación peor: la pauperización de los salarios docentes que produce una migración laboral paulatina de irreversibles consecuencias.

Quien resiste ser docente sabe que está cobrando un seguro de desempleo encubierto. Pero además de esta crisis, está la otra, la de los destinatarios del sistema. Los funcionarios, tan atentos en restringir, no ostentan la misma preocupación en saber si los chicos aprenden y si lo que se les enseña les sirve para algo. La evaluación de los sistemas educativos es la gran ausente de esta partida. Que haya chicos que finalizan la escuela primaria sin poder leer y escribir no es problemático. Se está consagrando la exclusión de una buena parte de la población, obviamente la más golpeada por la pobreza. Ella tendrá sólo un paso formal por las aulas. No podrá subsistir en un sistema destinado a perpetuar las diferencias, las exclusiones y las discriminaciones. El tema del financiamiento educativo es la "niña bonita" del momento, siempre y cuando sirva para adoptar medidas de estrangulamiento. En medio de los festivales de expertos que llegan desde los organismos internacionales se bendice la restricción y hay un coro vernáculo que aplaude. El docente que trabaja diariamente sólo puede seguir siendo tal si se sobrepone a la humillación de todos los días y descubre que en el destino de la educación tiene una voz que merece hacerse oír.

\* Ex director de Planeamiento de la provincia de Buenos Aires.

# Franja ganó Psicología, pero esta semana ni pinta

Los radicales no disputan el primer lugar en las elecciones de Ciencias Exactas y Agronomía que se cumplen esta semana.

Mientras los radicales de Franja Morada terminaban de saborear ayer su triunfo en Psicología, en Ciencias Exactas y Agronomía se lanzó la penúltima ronda electoral en los centros estudiantiles de la Universidad de Buenos Aires (UBA). Los socialistas populares confían en mantener el liderazgo que conquistaron el año pasado en Exactas, capitalizando los votos independientes de AEI, que no se presenta. Entre los futuros agrónomos, en cambio, las preferencias se inclinan hacia la derecha: nadie duda de la permanencia de la Línea de Agronomía Independiente (LAI), dueños indiscutidos del centro desde el '83. Si bien esta semana la Franja no disputa el primer puesto en ninguna de las dos facultades, ya se consolidó con creces como primera fuerza al reunir 25.912 sufragios (48,40 por ciento) sobre los 53.531 que se emitieron en las nueve unidades académicas que terminaron sus comicios. Los chicos alineados en el alfonsínismo retornaron Económicas, Medicina, Arquitectura, Farmacia, Odontología y Psicología y desplazaron a los liberales de UPAU en Derecho; los Compañeros de Base (independientes de izquierda) se legitimaron en Filosofía y los liberales en Ingeniería.

Con una campaña cimentada en la reforma al plan de estudios que acordó en un año la carrera y haciendo valer "el trabajo durante todo el año", Facundo Ramos fue reelecto en Psicología con un porcentaje record para los radicales en esa casa de estudios: el 50,2 por ciento, 2150 votos. El Movimiento al Socialismo (MAS) obtuvo 922 sufragios (21,53); la alianza FUNAP-Pampillón, "la Pamperón", (peronistas, ex comunistas, intransigentes e independientes) 604 (14,10); los socialistas populares de AREP, 371 (8,73), y el PTS, 188 (4,39). Entre los seguidores de Luis Zamora se evaluaba que "ante la polarización los estudiantes optaron por los radicales". El año pasado, el MAS había obtenido también el segundo lugar pero en alianza con el Pampillón como Izquierda Unida. En el centro, las responsabilidades se repartirán: Franja tendrá seis cargos, el MAS tres, el FUNAP-Pampidos, el AREP uno al igual que el PTS.

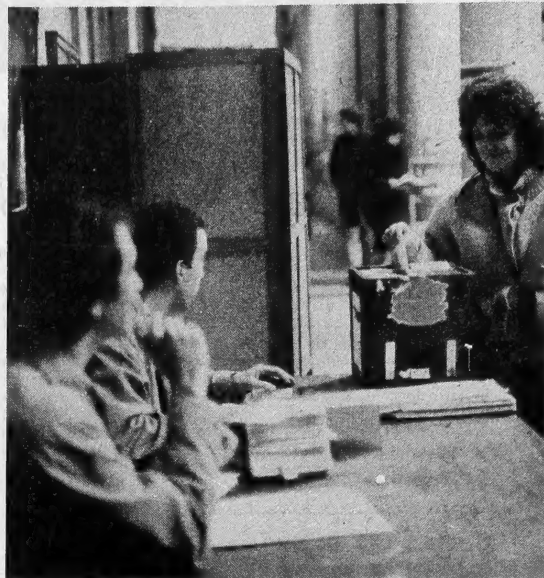
En Exactas, todas las especulaciones giran sobre quién será el beneficiado ante el paso al costado de los independientes de izquierda de AEI. Si bien desde el '89 los dirigentes de

AEI dejaban traslucir la crisis en su agrupación, nadie esperaba que prácticamente se disolvieran, máxime teniendo en cuenta que en el '91 uno de sus militantes debería asumir en el Consejo Superior en reemplazo del consejero de los Compañeros de Base de Filo y Sociales —ambos fueron aliados del radicalismo y apoyaron la elección del rector Oscar Shubertoff—. Los socialistas populares están convencidos de que esta baja engrosará su caudal electoral, mientras los franjistas no pierden las esperanzas de que los futuros matemáticos, físicos y biólogos caigan en la onda expansiva de sus victorias. Y el año pasado, los radicales treparon al segundo lugar en el centro.

Seis listas se disputarán las preferencias de los poco más de 6000 estudiantes de Exactas: la Agrupación 25 de Mayo (socialistas populares), propone la reelección de Alicia Castiglione; Franja Morada postula a Fernando Pedrosa; la Lista 14 "El choborra" (peronistas, ex comunistas, independientes) hace campaña con un poco eufemístico "divididos las pelotas" y presenta a Alejandra Valerani; el MAS a Marcela Almeida; la Federación Argentina Aves de Rapina (escépticos) a Ganopolsky y el Partido del Trabajo y del Pueblo (PTP) a Sandra Cerrante. En otra demostración del conflicto que sacude a los liberales, UPAU optó por no presentarse.

En Agronomía, como es norma, nadie espera sorpresas. Están habilitados para acercarse a las urnas 2020 alumnos, los cuales podrán optar entre el LAI, que candidatea a Mariano Bosch; el FANA (ex comunistas, peronistas, socialistas e independientes) a Luis Perotti; la Lista Integración y Franja Morada a Angélica Degiusto, y UPAU a Roberto Mendiando. Los radicales aspiran a pelear el segundo puesto con el FANA. Los independientes de derecha del LAI, que jamás aceptaron sellar un acuerdo con UPAU, logran mantener desde el '85 un promedio del 47 por ciento de los votos.

El despliegue electoral de la prin-



Ayer comenzaron las elecciones en Ciencias Exactas. Los socialistas intentarán mantener su liderazgo.

cipal casa de estudios del país terminará la semana próxima con los comicios en Veterinaria y Ciencias Sociales. UPAU pondrá en juego la primacía que conquistó en el '87 entre los futuros veterinarios, y postula a Andrés Valentini para la reelección. Franja Morada presentará a Guillermo Esperanza y la Juventud Universitaria Intransigente (JUI) a

Virgilio Toro. Radicales e intransigentes se sacan chispas tratando de seducir a los peronistas y a los ex comunistas del MUEVE, que optaron por no entrar en la contienda electoral. Los franjistas fracasaron en su intento de formar un frente opositor "antiupau". En Sociales, en cambio, la Franja medirá fuerzas con la "Pamperón".

	1988	1989	1990
FACULTAD	AGRUP. VOTOS %	AGRUP. VOTOS %	AGRUP. VOTOS %
ECONOMICAS	FRANJA 5787 45	FRANJA 8056 45,1	FRANJA 6130 55,6
	UPAU 4460 34	UPAU 7005 39,3	UPAU 3362 30,5
PSICOLOGIA	FRANJA — 33,9	FRANJA 1702 35,6	FRANJA 2150 50,2
	FUNAP 1312 26,7	I. UNIDA 1487 30,7	MAS 922 21,5
MEDICINA	FRANJA 2696 33	FRANJA 6756 37,6	FRANJA 4207 41,7
	UPAU 2227 27,2	FUNAP 4593 24,4	FUNAP 3678 38,7
FILOSOFIA	C. DE BASE 757 24,6	C. DE BASE 1552 28,8	C. DE BASE 841 33,3
	FAESP 663 21,6	FAESP 753 24	RESISTENCIA 439 17,1
	PAMPILLON		JUP-PAMPILLON

\* En el '89 las elecciones fueron obligatorias porque se eligieron consejeros estudiantiles simultáneamente con los representantes al centro

## Postergan el traspaso de escuelas

El ministro de Educación, Antonio Salonia, reveló que en los próximos días enviará al Congreso el proyecto de ley general de educación y confirmó la postergación

hasta 1991 del traspaso de las escuelas secundarias a las provincias. Al mismo tiempo, el funcionario anunció que mañana dará a conocer los pormenores de la reforma al sistema global de enseñanza del nivel medio, que será acordada entre todos los ministros de Educación del país en la próxima reunión del Consejo Federal de Educación, a realizarse el 8 de diciembre. En ese mismo encuentro la cartera educativa presentará además una propuesta de cambio para el nivel primario, que contempla bases curriculares comunes a todas las jurisdicciones.

Al inaugurar el Curso Nacional de Capacitación y Actualización en Planificación y Administración de la Educación, Salonia expresó su deseo de que la ley general educativa se sancione pronto "y cumpla un rol similar al que en su momento cumplió la benemérita ley 1420", vigente desde principios de siglo. Asimismo aseguró que el traspaso de los servicios educativos a las provincias "se ha postergado hasta el período legislativo normal de 1991 y confiamos en que las condiciones financieras del Esta-

do sean distintas y podamos llegar a un acuerdo para concretarlo". En ese sentido, manifestó también su esperanza de que la política económica ayude al mejoramiento de los problemas sociales de la educación, los salarios docentes y la infraestructura tecnológica.

En cuanto a los cambios en la enseñanza media que anunciará mañana en conferencia de prensa, el ministro sostuvo que "el Gobierno tiene una clara idea de lo que pasa en las escuelas y se propone tomar las medidas necesarias para garantizar una educación acorde con los tiempos que corren". Según adelantó, los ejes de la transformación serán "la búsqueda de salida laboral y la implantación de orientación vocacional" para los estudiantes. El cambio promovido por la cartera educativa prevé además la desaparición de la asignatura Trabajos prácticos y su reemplazo por Tecnología, una diferente metodología para el estudio de historia y geografía y la transformación total del sistema de evaluación.

ELSA RADISIC

OSCAR VARELA



detenidos - desaparecidos el 19 de noviembre de 1976

Papá y mamá

Donde quiera que estén, queremos que sepan que los extrañamos y que los queremos mucho, que seguimos luchando y que no nos vamos a dejar vencer  
NO A LAS LEYES DE PUNTO FINAL Y OBEDIENCIA DEBIDA  
NO AL INULTO, JUICIO Y CASTIGO A TODOS LOS CULPABLES

Guillermo, Pablo, Mónica y Gustavo



## CAMBIOS DE DESTINO EN EL EJERCITO

# Mudanzas "La verde oliva"

**Camiones del Ejército y aviones Hércules serían utilizados para mudar a oficiales y suboficiales de esa fuerza hacia sus nuevos destinos, si no aparece más plata. Las urgencias de los generales.**

De buenas a primeras el Ejército está a punto de convertirse en una gran empresa de mudanzas, por obra y gracia de la crisis económica que arrastran las Fuerzas Armadas. Hasta el cargo de jefe de unidad, el traslado de destino está garantizado, pero a partir de allí comienza el drama, ya que tanto oficiales como suboficiales no pueden hacer frente a los gastos con la suma asignada para el caso. El plan en estudio contempla la posibilidad de que los camiones, y hasta los aviones de la Fuerza Aérea, si dan las finanzas, se hagan cargo de lo que en tiempos

mejores hacían las mudadoras privadas. El punto fue analizado en la reunión de generales que presidió el jefe del edificio Libertador, general Martín Bonnet, en vista de la urgencia que tiene el tema, si no algunos cuadros tendrían que permanecer en sus actuales destinos.

La situación más compleja es la que plantea el envío de la gente hacia unidades de la Patagonia. Por mudanza, todo concepto, le entregan 6 millones de australes. Pero ese monto no es tan grande si se piensa que un militar tiene que hacer frente al pago de una mudadora, pasajes para

la familia, además de las erogaciones propias de cuando uno hace un cambio de casa.

En los últimos días, los cambios de destino fueron congelados, mientras se resolvía cómo solucionar el problema. La urgencia en encontrar una salida está determinada por varios factores, algunos de carácter militar —obvio— y otros por elementales razones familiares, como por ejemplo la nueva vivienda o el colegio de los chicos. Si el traslado se demora más allá de diciembre, la cosa se complica en demasía, porque están las vacaciones de por medio y

la vacante para un escolar en la escuela. El tiempo para solucionar los traslados llega, a lo sumo, hasta febrero, luego de lo cual se debería optar por la permanencia en la misma unidad por otro año más. Temperamento que no es malo en sí mismo, sino que es demostrativo del grado de profundidad de la crisis. "Que todo el mundo conserve sus bases, mientras aparece algún dólar de la reestructuración", parecería ser la orden implícita en el Ejército. La reestructuración fue el segundo tema analizado en el conclave de generales. La tarea ya tiene fechas de comienzo (1° de enero de 1991), pero la plata aún no aparece. El ministro de Defensa, Humberto Romero, dijo que el dinero saldrá de la venta de las empresas del sector. Y anunció que en el presupuesto del año venidero aparecerá un rubro específico sobre la reestructuración, que en el '91 ascenderá a 50 millones de dólares, nada menos. Pero los dólares todavía no entran.

Durante la primera jornada de deliberaciones los mandos hicieron también la crítica del año militar, qué está bien y qué salió mal, para después escuchar la directiva del año entrante.

## Otra velita

La ciudad de La Plata cumplió ayer su 118° aniversario y, como parte de los festejos, el intendente Pablo Pinto recibió al alcalde de Zaragoza, Antonio González Triviño, para ratificar el acuerdo de hermanamiento entre las dos ciudades que habían firmado el 12 de octubre en España. La ciudad de las diagonales ya está hermanada con Beer Sheva, de Israel, y Bolonia, de Italia. Estos acuerdos facilitan intercambios comerciales, culturales, juveniles, de política municipal y científico-tecnológico entre los distritos firmantes.

## Menem en la galería

El presidente Carlos Menem inauguró anoche la primera etapa de las obras de restauración de las Galerías Pacífico, sobre la calle Florida.

El presidente estuvo acompañado por el intendente de la Ciudad de Buenos Aires, Carlos Grosso; los ministros de Obras y Servicios Públicos, Roberto Dromi; de Economía, Antonio Erman González, y de Cultura y Educación, Antonio Salonia; el subsecretario de Cultura, Julio Bárbaro, y otras autoridades.

## REFORMA DE LA CONSTITUCION

# Menem busca amigos en la UCR

Un puñado de asesores del presidente Carlos Menem bosqueja una contraofensiva para lograr que en los próximos meses se apruebe en el Congreso la necesidad de reformar la Constitución nacional. La estrategia de este grupo de asesores consiste en colocar "una cuña" en el radicalismo para lograr número en las dos cámaras legislativas, establecer una alianza táctica con los bloques conservadores y trocar alguno de los negociadores que representaban al Gobierno en las conversaciones con la oposición, para ver si es posible lograr los dos tercios de los votos en el Parlamento.

El Presidente, en declaraciones formuladas ayer, dejó entrever la ofensiva que preparan en secreto sus hombres de confianza: "Dialogaremos con los sectores del radicalismo que estén de acuerdo", dijo Menem, aunque no aclaró a quiénes se refería concretamente.

Raúl Alfonsín anunció hace cuatro días que se terminaban las negociaciones con el Gobierno por "su constante ataque a las instituciones democráticas". El titular del radicalismo condenó la tendencia del Poder Ejecutivo a arreglar todos los entuertos por decreto, así como los indultos que se vienen y el plan de ajuste, pero en la Casa Rosada sorprendió la decisión del ex presidente.

Con el alfonsinismo en la vereda

de frente, al Gobierno no le queda otra alternativa que buscar respaldo en las filas de Eduardo Angeloz, una tarea muy dificultosa. El gobernador cordobés continúa teniendo aspiraciones presidenciales y no rifará su chance de 1995 para acordar una reforma con Menem.

El angelocista Antonio Tróccoli fue el primero en expresar el acuerdo de ese sector con la decisión de Alfonsín, aunque aclaró que el tema debía ser congelado no por la actitud del Gobierno, sino porque la situación crítica que vive el país no deja espacio para este tipo de negociaciones. En realidad, la corriente encabezada por el gobernador cordobés no tiene ninguna intención de facilitar a Menem la posibilidad de la reelección.

Tampoco parece fácil la tarea de cerrar un acuerdo con la UCeDé, a pesar de que Menem ha aclarado una y otra vez que no se modificarán aspectos dogmáticos de la Carta Magna. El partido del ingeniero Alsogaray se ha pronunciado en contra de

cualquier tipo de reforma, aunque algunos legisladores de la UCeDé podrían llegar a revisar su posición para afirmar la alianza con el menemismo. La nueva ronda de conversaciones decidida por el Ejecutivo podría comenzar la semana que viene.

**FAX ENVIO RECEPCION**

CORREO ELECTRONICO - TELEX  
TRADUCCIONES - ABONOS  
Pte. José Uriburu 578 6° 28°  
953-5969/ 1549 - 48-4109

Para envíos de correspondencia abierta  
**HAGA COMO**

**Página/12**

**LLAME A...**

**Echeverría 1648 - Capital Federal  
Tel. 783-9080**



**ETHOS**

CURSOS DE VERANO 1990

• MIGUEL ANGEL • ARTE PRECOLOMBINO • ARTE Y MITO • LO PRIMITIVO Y LO MODERNO • CONSTRUCTIVISMO • DESCONSTRUCTIVISMO • ANALISIS ESTETICO DEL DISEÑO GRAFICO • PINTURA LATINOAMERICANA • HISTORIAS EN LA HISTORIA

Dra. Marta Zatonyi - Estudio de Historia del Arte Ethos  
Mario Bravo 1029, 1° piso B - tel. 855-4353 - Cap. Fed.

HACIA  
MAS  
Y MEJOR  
EDUCACION

**Buenos Aires**  
Municipalidad de la Ciudad  
Secretaría de Educación

## INSCRIPCION DE ALUMNOS - AÑO 1991

## ESCUELAS MUNICIPALES.

## EDUCACION SIN PRIVILEGIOS.

La Secretaría de Educación recuerda que la enseñanza no admite recomendados.

Es un derecho. Por eso, las escuelas tienen sus puertas abiertas para todos por igual. Por tal motivo, la Secretaría de Educación informa las pautas para la inscripción de los alumnos al ciclo lectivo 1991.

a) La inscripción se realizará desde el 10 hasta el 14 de diciembre de 1990.

b) Será requisito básico que el alumno tenga registrado su domicilio a no más de 10 cuadras de la escuela correspondiente. Las escuelas recibirán todas las inscripciones.

c) Los alumnos que se inscriban en primer grado deberán tener 6 años cumplidos al 30 de junio de 1991.

d) Serán documentos válidos: DNI, partida de nacimiento o libreta de casamiento de los padres.

e) Para la inscripción tendrán prioridad:

- Los aspirantes que hayan cursado jardín de infantes en el mismo establecimiento al que desean concurrir.

- Los alumnos que tengan hermanos en el mismo establecimiento.

- Los hijos del personal docente y no docente perteneciente a esa escuela.

- En escuelas de jornada completa tendrán prioridad los niños que estén alojados en hoteles y pensiones.

- Los alumnos que, dentro del radio mencionado, tengan fijado domicilio más próximo a la escuela.

- En caso de que las solicitudes excedan las vacantes disponibles, cada distrito escolar realimentará a los aspirantes en el establecimiento más cercano posible.

No se aceptarán bajo ninguna circunstancia privilegios ni excepciones a las presentes disposiciones.

## AMPARO

La Unión de Trabajadores de Prensa de Buenos Aires (UTPBA) presentó un recurso de amparo ante la Justicia apelando la decisión del Ministerio de Trabajo de suspender sus elecciones, igualmente realizadas el pasado jueves. En la presentación se hace detalle de los pasos legales seguidos por la entidad para demostrar la irregularidad de los fundamentos ministeriales.

## No era letra de Carricart

Después de tantas idas y vueltas, el juez de Instrucción de Concepción del Uruguay, Juan Jorge Blanco, dictó la falta de mérito para procesar a Héctor Alfredo Carricart, porque no hubo forma de probarle tentativa de extorsión en perjuicio de la familia del secuestrado empresario Rodolfo Clutterbuck y posibles amenazas contra el director del diario *La Calle*, Ricardo Sáenz Valiente, hechos que ocuparon mucho espacio en la prensa de todo el país durante el último mes de agosto. Carricart seguirá aún en Caseros, hasta que se expida el juez capitalino Juan Carlos Cardinale que investiga el secuestro. Se prevé una decisión similar porque la evidencia en contra de Carricart eran las notas que ahora parece no haber escrito.

## Plazos en Previsión Social

En una decisión que aprobó su directorio, el Instituto Nacional de Previsión Social, hasta tanto se reglamente la aplicación de la ley 23.892, anunció que el vencimiento del pago de los aportes y contribuciones previsionales se producirá los días 7 de cada mes, junto con los pagos mensuales. No hubo cambios respecto de los vencimientos correspondientes a los Convenios de Corresponsabilidad Gremial.

## CICLO XX PRESENTA

**Sábado 24 de noviembre  
21.30 hs.**

**LA TIPICA EN LEVE  
ASCENSO  
"Estamos ensayando"  
y  
CORO FUNDACION  
SAN TELMO  
"Un tal Lucas"**

Cuento coral-teatral de Daniel DiPace  
**Defensa 1344  
Entrada: \$ 30.000**

# En Catamarca piden una nueva autopsia para María Soledad

*Después de dos meses sin novedad, los abogados intentan encontrar nuevos elementos de prueba. Luis Tula, único imputado, aguarda aún una definición judicial.*

En búsqueda de incentivar un proceso que corre entre demoras y dificultades, ayer el abogado defensor de la familia Morales, Arnaldo Patria, presentó ante el juez Luis Gandini, un pedido de exhumación del cadáver de María Soledad —la estudiante asesinada el 8 de setiembre último, a esta altura especie de emblema de Catamarca— con la intención de que se hagan nuevos análisis —Acido Desoxirribonucleico— (ADN) con el objeto de obtener nuevos indicios científico-técnicos. "Quizá podamos obtener nuevas pruebas con las cuales poder llegar a los verdaderos asesinos de María Soledad", confió el padre de la joven, dejando traslucir su descreimiento respecto de la responsabilidad del único imputado hasta ahora, Luis Tula. La situación procesal de este último sigue demorándose, aun cuando había vencido el plazo para su definición el último viernes.

Una de las novedades judiciales que ayer se conocieron en Catamarca pudo destrabar otro nudo polémico. La fiscal N° 1, Silvia Cerezo de Blamey, dio marcha atrás a declaraciones realizadas la semana anterior y aceptó que el testimonio de la religiosa Martha Pelloni se encuentra en sede judicial. Pidió, al mismo tiempo, al jubilado José Antonio Gallo Melo, que insiste haber visto a Guillermo Luque —hijo del diputado nacional Ángel Luque— en Catamarca aquella noche crucial, que ratifique su denuncia, realizada en la policía, ante la Justicia.

El diputado Luque, que habla de fuerzas extrañas sembrando incertidumbre sobre la reputación de Guillermo, ayer fue recibido —en audiencia privada— por el obispo de Catamarca, monseñor Elmer Osmar Miani. Fue hasta el despacho de la máxima autoridad religiosa de la provincia en compañía de su esposa, la legisladora provincial, también por el PJ, Edith Pretti.

"Jamás me aparté de la causa", se defendió ayer, en tanto, el juez de

instrucción Luis Gandini, objetado porque en un caso como éste, donde la sucesión del tiempo puede ser implacable con las huellas o indicios, se tomó cuatro días para irse al casamiento de una sobrina, en Salta.

Todavía resuenan en Catamarca las denuncias cursadas entre la religiosa Martha Pelloni, directora del Colegio del Carmen y San José, y el diputado Luque. Pelloni enfatizó que había "gente ligada al gobierno" en la participación del asesinato de la joven. El legislador, la acusó de querer "utilizar como chivo expiatorio de este crimen a mi hijo".

"Iba a llegar el momento en que usted sería atacada de subversiva. Así lo acaba de hacer otro político corrupto, el diputado nacional saadista Guillermo Luque. Lo mismo

nos ocurrió durante la dictadura militar y a veces aún ahora a quienes defendimos los derechos humanos. Siga usted adelante con su lucha detrás de la causa nacional de María Soledad", le escribió a la religiosa, en un telegrama, el demócrata cristiano Augusto Conte. Hasta ahora, las demoras y contramarchas en el caso judicial, a más de dos meses del cuerpo violado y torturado de María Soledad, no hacen más que ensombrecer de sospechas a todo el pueblo de Catamarca que ya última detalles para la Décima Marcha del Silencio.

**Para Luis Tula todo sigue igual.**

*El juez aún no dijo si es culpable.*



## PEAJE EN VACACIONES

# Mardel cada vez más lejos

El costo del peaje para los que vayan en busca del mar, por la Ruta 2, oscilará entre los 48 y los 49 mil australes, confirmó el ministro de Obras Públicas bonaerense, Alieto Guadagni, pero todavía —según el Gobierno— no se sabe desde cuándo habrá que pagar por el uso del asfalto. "Aún no hay fecha definida", aclaró el subsecretario de Obras y Servicios Públicos, Mario Guaragna, cuando le preguntaron si el peaje se larga nomás en la primera semana de diciembre. Todo depende de la finalización de las obras previas que deben ejecutar los concesionarios; los más escépticos aseguran que "lo primero que se está levantando son las casillas donde se cobrará el peaje".

Guaragna se limitó a decir que las recaudaciones "pueden comenzar en unas rutas antes que en otras", mientras una versión precisó que el 1° de diciembre estarían funcionando las 53 casillas en las 18 rutas nacionales adjudicadas. Nada puede asegurarse hoy en cuanto a fechas, pero es prácticamente seguro que la Ruta 2 será la primera que contará con la habilitación que hará más duro el viaje.

En círculos empresarios se comentó que el gobierno solicitó a la Unión Industrial Argentina (UIA) y a la Sociedad Rural que se expidan respecto del peaje. Todo hace suponer que la opinión de los ruralistas es negativa, a pesar del idilio que la entidad vive con el actual gobierno. En la UIA, en cambio, las opiniones están divididas. Para los industriales vincula-

dos con la construcción, el paso es positivo, pero el resto piensa totalmente lo contrario.

Guaragna precisó el estado de las obras en la Ruta 2. Dijo que de los tres trabajos que deben realizarse, se han reanudado los de Chascomús y Lezama, luego de una renegociación de los contratos. No hubo acuerdo en cambio con las obras a realizarse en Dolores y se rescindió el contrato. El funcionario aclaró, para no crear falsas expectativas, que en ningún caso se logrará "una ruta perfecta, como recién construida", pero si

van a mejorar "los tramos que están en peor estado".

Guadagni, por su parte, estimó que también en la Ruta 11 el costo del peaje rondará los 50 mil australes. Sobre la Ruta 2, sostuvo que los usuarios tendrán vías alternativas "buenas" para hacer el mismo recorrido, sin pagar un peso en concepto de peaje. Guadagni anticipó que las obras de mejoramiento de la Ruta 11 terminarán recién a fines de diciembre, de manera que el peaje podría aplicarse recién a principios del año venidero.

# El sexo de los ángeles

"Las ocho reinas", también conocida como comunidad "Por un mundo mejor", la secta religiosa liderada por Juan Alfredo Unger, sigue en la mira del Poder Judicial, en este caso del juez de San Isidro, Raúl Casal. El magistrado —que sobreyó provisoriamente al subcomisario Luis Patti en un caso por torturas a dos detenidos— encaró actuaciones para investigar los testimonios de otros integrantes de la secta, que ya la abandonaron, y de familiares que fueron distanciados de ella.

El grueso de la causa judicial se encuentra en manos del juez Alejandro De Korbz, el que en principio dispuso la realización de pericias psiquiátricas al líder del grupo y a una menor que habría sido sometida sexualmente por Unger. Las denuncias fueron hechas por el periodista Alfredo Silleta y hablaban de "actividades perversas" de Unger a quien se lo acusa de abuso sexual, malos tratos, corrupción de menores y abuso deshonesto contra los integrantes de la secta.

El principal imputado permanece en libertad y sólo ha sido llamado a declarar una vez ante De Korbz. En esa oportunidad Unger justificó su actitud sexualmente expansiva con sus seguidores explicando que "soy una reencarnación de Jesucristo".

El abogado defensor del "maestro", Martín Acosta, confió en que la Justicia "va a sobreseer" a Unger y reiteró que a raíz de su con-

dición de no procesarlo "puede salir del país si lo desea". En términos jurídicos —se exployó Acosta— las denuncias "no constituyen, en el caso de la menor, corrupción (un delito mayor no excarcelable) sino lo que la ley denomina abuso deshonesto (un delito excarcelable con una pena de 1 a 4 años de prisión)".

## Por la demora

La Municipalidad de Buenos Aires inició ayer un sumario administrativo al personal del CIPEC para que se determine su responsabilidad en una demora que casi costó la vida a un joven de 16 años que fue arrollado por un colectivo en la madrugada del domingo en el cruce de las calles Vélez Sarsfield y Amancio Alcorta. Según las denuncias, Juan Domingo Mansilla permaneció herido en la calle desde la 1.45 hasta las 2.17 sin que fueran contestadas las insistentes llamadas que se efectuaron para pedir el auxilio de la emergencia médica.

El subsecretario general de la comuna, Francisco Carrere, descartó de plano que el incidente se hubiera producido por una saturación de las líneas telefónicas y relevó temporalmente al personal de sus tareas, mientras el herido continúa en estado de coma en el hospital Argerich.

Haga como yo, trate con especialistas!

**VALAIRE**  
DE TECHO "El Ventilador"

• REVERSIBLE • SILENCIOSO • 5 velocidades • Con o sin luz  
• Bajo consumo • Balanceo electrónico • Motor CZERVENY  
• ENTREGA INMEDIATA • 6 AÑOS DE GARANTÍA

L. ZAMORA: C.V.S.: Av. H. Yrigoyen 8907, 243-8063  
VTE. LOPEZ: Alren: Av. Maipú 578, Tel. 795-6554  
SAN ISIDRO: Alren: Chacabuco 222, Tel. 743-2711  
LONGCHAMPS: Turbe: Av. H. Yrigoyen 18210, 297-1862  
LA PLATA: Scorp: Calle 22 N° 1300, Tel. 51-7842  
SAN JUAN: Bologna-Portel: Entre Ríos 442, Norte, 210851  
TUCUMAN: Impar: Mendoza 829, Tel. 310109

Fabricado por **Alabe**  
Mejor precio por contado  
PLANES de PAGO

CAPITAL: A.V.S.A. Bolívar 637, Tel. 361-9937  
ICA: Luis Viale 688 - Tel. 582-5731  
SOP: Comientes 4262, Tel. 88-1240  
BELGRANO: C.I.V. Cabildo 1298, Tel. 783-8818  
FLORES: C.I.V. Podemera 61, Tel. 611-8166  
LINIERS: Vent: Ramón L. Falcón 6940, Tel. 641-1557  
QUILMES: Expo-V: Av. H. Yrigoyen 25, Tel. 253-6263



## DETALLES DE LA LEY ESTRADA

# Un regalito para el abuelo

**El nuevo régimen previsional que se prevé aplicar a partir de enero reducirá los actuales haberes en un quince por ciento.**

(Por Alvaro López) "Si esta ley se aprueba, habrán acabado definitivamente con nosotros", decía enfurecido un jubilado que haciendo sonar una cacerola reclamaba el pasado jueves en Plaza de Mayo. La norma propuesta por el subsecretario Santiago de Estrada, de contar con el visto bueno del Congreso, entraría en vigencia el próximo 1º de enero y causaría, según se adelanta, una rebaja de entre 15 y 30 por ciento en los sueldos de miles de pasivos. Las entidades que agrupan a jubilados y pensionados de todo el país reclaman la posibilidad de sentarse a "discutir seriamente una reforma integral del sistema", aunque admiten que no cuentan aún con un plan alternativo.

La futura ley presentada por la Subsecretaría de Seguridad Social apunta en primer instancia a la edad de jubilación. En el caso de los autónomos se eleva la misma a 68 años para los hombres y 65 para las mujeres, reemplazando los actuales 65 y 60 respectivamente. En el caso de las otras Cajas se exige una edad mínima de 65 años para el varón y 62 para las mujeres, dejando sin efecto las que actualmente rigen y que son sustancialmente menores: 60 y 55 para cada uno de los casos. Además del aumento en la edad necesaria para jubilarse, el futuro beneficiario deberá contar con mayor cantidad de años de aporte: se reemplazan los 30 años que actualmente se requieren por 35 y, también, se eleva en un punto, tanto el aporte patronal al sistema como el que deberán hacer los propios empleados.

Pero la futura ley no solamente abunda en cambios para quienes se encuentran en la etapa previa a la jubilación, también habrá de afectar directamente las normas que rigen a los actuales beneficiarios, tanto sean jubilados como pensionados. Se decreta la incompatibilidad total entre el goce de un beneficio previsional y el desempeño de tareas en relación de dependencia; una si-

tuación que en vista de los magros sueldos se ha vuelto moneda corriente en estos días. Se da un plazo de 24 meses para que los actuales beneficiarios que tengan algún empleo lo abandonen o, en su defecto, dejen de recibir su jubilación o pensión.

En lo que hace al tema de los haberes, tal vez uno de los que despierta mayor grado de resistencia, se establece que será equivalente a un 65 por ciento del promedio actualizado por las remuneraciones en actividad, tomando como base el promedio de los 5 mejores años. En ese sentido se aclara que aquellos que al 31 de diciembre de 1990 estén gozando del beneficio previsional quedarán sujetos a la determinación del haber que corresponda de acuerdo con esta nueva norma legal. Si la cifra percibida es superior al nuevo cálculo de haberes "se reducirá hasta alcanzar dichos porcentajes". Si, en cambio, resultan ser inferiores se realizará un reajuste que variará según la edad del beneficiario. Si es mayor de 80 años, cobrará la diferencia a partir de abril del próximo año.

Si supera los 70 se le reconocerá el 50 por ciento del faltante en abril del '91 y el otro 50 por ciento en abril de 1992. El resto de los beneficiarios podrán cobrar la diferencia en esta forma: el 25 por ciento en abril del '91, otro 25 en abril del '92 y el resto en 1993. "Esta es una flagrante violación de los derechos constitucionales —sostiene la doctora Ana María Fernández, asesora legal de la Mesa Coordinadora de Jubilados y Pensionados—. En este caso en particular, se avanza sobre el artículo 17 de la Carta Magna que no permite la confiscación de los bienes, porque aquí hay una evidente confiscación en cuanto a la determinación del haber y a la movilidad, en particular de los que ya están gozando de ese beneficio. Hay que tener en cuenta que aquel que estaba cobrando un 70 o hasta un 82 por ciento de su haber en actividad, ve reducido su ingreso al



**Los jubilados no embocan una. Cobran poco y ahora cobrarán menos.**

"Se está violando abiertamente la Constitución nacional" se quejan.

65 por ciento, de acuerdo al nuevo cálculo."

Un punto importante, sobre todo para aquellos que sueñan algún día con llegar a cobrar la deuda que las cajas jubilatorias tienen con ellos, es el que se refiere a la forma de pago de dichas sumas. Se establece la emisión de bonos que serán entregados a un ritmo de 25 por ciento por año, hasta concluir en 1994. Los mismos devengarán un 4 por ciento de interés anual y se cancelarán en 10 años, después de un período de gracia de 5 años. Podrán negociarse libremente y de acuerdo con lo previsto cotizarán en Bolsa. Lógicamente su venta anticipada traerá aparejada una importante pérdida en su valor nominal.

La ley Estrada, como se la ha dado en llamar, establece en otros de sus artículos la imposibilidad de cobrar, tal como se puede hacer actualmente, dos beneficios previsionales completos. "Tomemos en cuenta un matrimonio cuyos dos integrantes aportan para la mantención de la casa —aclara la doctora Fernández—. Uno de ellos fallece y el sobreviviente queda condenado a cambiar su forma de vida, ya que tendrá que resignar el 50 por ciento de la pensión por su cónyuge fallecido. O sea, se pasará de ingresar dos sueldos para mantener el hogar a menos de un sueldo y medio. Esto es una barbaridad..."

Tratando de abarcar todos los aspectos de la vida previsional también se faculta a los autónomos a "abandonar el sistema estatal" y plegarse directamente a un sistema de jubilación privada. "Si a la Caja de Autónomos le quitan sus mayores aportantes —aseguran los representantes del sector— conducimos el sistema a un crac inevitable. El Estado, al que según la ley se quiere ahorrar dinero, deberá hacer frente al quebranto liso y llano de la Caja. Obviamente, no es casual la enorme propaganda en torno de los seguros de retiro que se hace en estos momentos..."

Las entidades que agrupan a los jubilados y pensionados de todo el país aún no se ponen de acuerdo sobre un plan de alternativa para superar la crisis del sistema previsional. De todas formas reclaman una amplia convocatoria para poder aportar sus ideas y que, mientras tanto, se continúe con las leyes vigentes con las enmiendas judiciales

realizadas en los últimos años. El 82 por ciento de lo que se percibe en actividad para los jubilados y el 70 por ciento para las pensiones son sus bastiones inaudicibles, "tal como fue promulgado por Juan Domingo Perón".

Por el otro lado, el proyecto oficial —declarada "carente de juridicidad por la Asociación de Abogados—, pese al gran esfuerzo que demanda de la sociedad, dice en su presentación que "no puede afirmarse en forma categórica que los números cierren, tal como deberían hacerlo en una propuesta de esta envergadura".

**ESTE SABADO**  
**La Plata**  
en Página/12

**EQUUS**

Boutique masculina

LIQUIDACION

COLECCION PRIMAVERA - VERANO

AMBOS A 890.000

BLAZER A 790.000

CAMISAS A 149.000

PANTALONES A 189.000

3 PAGOS

TARJETAS Y CHEQUES

MAIPU 861

Av. Sta. FE 1717

SHOPPING SOLEIL

## Cafiero volvió con plata

El gobernador Antonio Cafiero anunció que el gobierno español otorgó un crédito de más de 50 millones de dólares destinado a la construcción completa de un hospital y al equipamiento de otros tres nosocomios en el conurbano bonaerense. El mandatario provincial, durante una conferencia de prensa realizada para exponer las alternativas de su viaje por Europa, señaló también que se logró destrabar un préstamo italiano de 150 millones de dólares para el saneamiento integral de la cuenca del río Matanza y que se suscribieron diversos acuerdos para el saneamiento ambiental y de cooperación económica y técnica.

Antonio Cafiero, quien durante quince días visitó Alemania, Italia y España, destacó la buena predisposición de los países europeos para intervenir en proyectos de desarrollo de la provincia y afirmó que "este viaje nos sirvió para ratificar el rol que debe tener Buenos Aires como motor y locomotora del progreso nacional".

En la última etapa de su viaje, Cafiero, junto con su ministro de Salud, Ginés González García, suscribió un acuerdo de cooperación recíproca con la Comunidad Autónoma de

Madrid en el área de la salud, por el cual ambas partes se comprometen a intercambiar recursos tecnológicos y humanos. Asimismo, el titular del Ejecutivo bonaerense confirmó el otorgamiento de un crédito para la construcción de un hospital materno-infantil en el conurbano y el equipamiento de otros tres nosocomios. En este sentido Ginés González García señaló que "una vez que se inicien las obras de construcción del hospital, su plazo de finalización es de 18 meses".

Durante la conferencia de prensa, de la que también participaron el ministro de Obras y Servicios Públicos, Alieto Guadagni; el presidente del Banco Provincia, Eduardo Amadeo, y la senadora provincial Graciela Giannetasio, el gobernador Cafiero destacó que en Italia, tras reunirse con el canciller Gianni De Michelis, logró también la confirmación del gobierno peninsular para el otorgamiento de un crédito para financiar la canalización del río Matanza, "de modo que una vez terminada la obra podamos solucionar el grave problema de los desbordes de esta cuenca que afecta a una importante región del Gran Buenos Aires".

**Support Argentina**  
MONTEVIDEO 771 2do. F TEL: 41-4807

**EQUIPOS PC COMPATIBLES XT/ AT/ AT386**  
**SISTEMA TS: COBERTURA INFORMATICA**  
**INTEGRAL DE SOFTWARE & HARDWARE**

**INSTITUTO INDEPENDENCIA A-62**

INSCRIPCION 1991  
JARDIN DE INFANTES ESCUELA PRIMARIA  
COLEGIO SECUNDARIO  
MIXTO • INGLES • ACT. FISICA INTENSIVA • TALLERES  
HUMAHUACA 4134 CAP. TEL. 88-2720/ 88-7082

**MEMOTEC**

- SCANNERS
- SOFTWARE
- PLOTTERS
- XT - AT - 386
- REDES
- RIGIDOS 160, 330 Y 600 MB

Y TODO PARA PC  
CORDOBA 1176 CAPITAL 45-6647/9481 FAX 46-6260  
Distribuidor Exclusivo de  
**TECNOCORP, INC USA**  
En Rosario: C.V.E. Computación San Lorenzo 1262 - (041) 63-480 Santa Fe

SADDAM ENVIA OTROS 250.000 HOMBRES

# Refuerzo iraquí en Kuwait

El presidente iraquí afirmó que liberará a los rehenes a partir del 25 de diciembre, pero al mismo tiempo anunció que otros 250.000 hombres serían enviados para reforzar sus posiciones en Kuwait.

(Por Rubén Levenberg) Al tiempo que decidía el envío de otros 250.000 soldados a Kuwait, el gobierno de Irak calificó de "inmoral" el repudio de Washington y Londres ante el anuncio de que a partir del 25 de diciembre próximo serían gradualmente liberados los rehenes occidentales. El presidente norteamericano, George Bush, mantuvo contactos con los mandatarios de la URSS, Mijail Gorbachov; de Francia, François Mitterrand; de

Gran Bretaña Margaret Thatcher, y de Alemania, Helmut Kohl. Sobre el pedido de aval del Consejo de Seguridad de la ONU para un eventual ataque contra Irak, si bien fuentes norteamericanas aseguraron que habían obtenidos apoyos valiosos luego de la cumbre con Gorbachov —quien al parecer rechazó la idea— el vocero presidencial Marlin Fitzwater dijo que ese pedido no sería presentado "por el momento". Francia había aceptado discutir el

asunto, pero sin prometer nada. Después del fracaso del domingo último, ayer también tuvo que ser suspendido el simulacro de desembarco norteamericano en Arabia Saudita, en el marco del operativo "Trueno inminente". Las olas de 4 metros pudieron más que los marines.

Según las evaluaciones occidentales, hasta ahora Irak cuenta con alrededor de 450.000 efectivos en el ocupado emirato de Kuwait, y con el envío del nuevo contingente llegaría a los 700.000 hombres en el lugar. La coalición antiiraquí tiene entre Arabia Saudita y el Golfo Pérsico en general unos 370.000 efectivos, que con la llegada de sus refuerzos anunciados días atrás por Bush ascenderían a 600.000.

El presidente George Bush estuvo reunido en Europa con Margaret Thatcher, con quien coincidieron rápidamente en que si Saddam Hussein no se retira de Kuwait, deberá ser sacado por la fuerza. Menos firme estuvo el canciller alemán Helmut Kohl, quien formuló reservas contra la opción militar y por eso la declaración conjunta fue más suave que la emitida con Thatcher. Según fuentes norteamericanas, están avanzadas las gestiones para obtener el respaldo del Consejo de Seguridad de la ONU para un eventual ataque contra Bagdad. El mandatario norteamericano necesita obtener nueve votos en el Consejo, pero además garantizarse al menos que China y la URSS no veten el proyecto. De ese tema y del conflicto en general habló Bush a última hora de anoche con Mijail Gorbachov, y al parecer el jefe del Kremlin dijo "niet", porque inmediatamente la Casa Blanca señaló, a través del vocero Fitzwater, que la

opción militar fue analizada, pero que no se hará ninguna presentación ante la ONU por ahora.

Mientras Bush aceleraba los contactos para asegurarse este apoyo —que necesita antes del 1º de diciembre porque en esa fecha la presidencia rotativa del Consejo corresponde a Yemen, país amigo de Irak— desde Bagdad el ministro de Información Latif Nassayef Jassim reiteró que a partir del próximo 25 de diciembre comenzaría una liberación gradual de rehenes, siempre y cuando no se produzca un ataque occidental. Dijo que las reacciones contrarias emitidas por los gobiernos norteamericano y británico son "inmorales" y que a esos países les interesa evitar una solución pacífica porque la guerra "sirve a sus proyectos imperialistas". En realidad, no sólo esas dos naciones repudiaron el anuncio de Bagdad. También lo hicieron Francia, Japón y otros países.

Según la evaluación occidental, Saddam intenta con esta propuesta cerrar un "vacío meteorológico" porque la liberación gradual se produciría entre el 25 de diciembre y el 25 de marzo, justo cuando las condiciones para efectuar un ataque son más favorables. De allí en más, el verano haría estragos y se convertiría en un brutal enemigo para los soldados de la coalición, principalmente los de EE.UU.

En cuanto a las insistentes versiones sobre el posible armamento nuclear iraquí, la Agencia Internacional de Energía Atómica (AIEA) aseguró ayer que sus inspectores verificaron que en ese país "todo es normal" y las centrales nucleares son utilizadas sólo con fines pacíficos.

AFP



Los presidentes George Bush y Mijail Gorbachov. El conflicto en el Golfo Pérsico fue

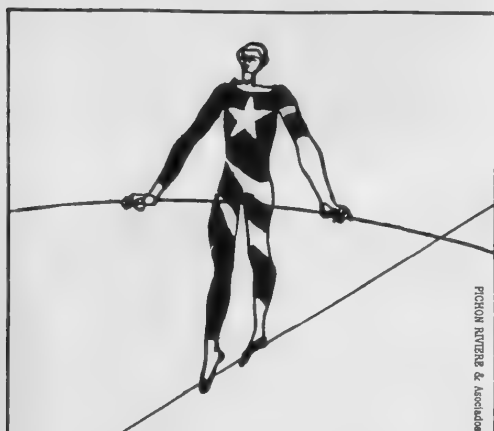
## El cementerio

	OTAN
	Nov. 90
Tanques	26.600
Vehículos blindados	34.500
Piezas artillería	21.200
Aviones	6.100
Helicópteros	1.650

## Horas c

Washington está considerando la posibilidad de que la cumbre sobre seguridad y cooperación en Europa sea el "canto del cisne" para el líder soviético Mijail Gorbachov, y está preparándose para dos escenarios posibles de derrocamiento: el de un golpe militar que intente restaurar la disciplina y el orden y el de una toma del poder por el líder ultrarreformista ruso Boris Yeltsin, según informa en su edición de ayer el diario conservador *The Washington Times*. El canciller alemán Helmut Kohl prometió ayer a Gorbachov el envío de paquetes de alimentos para "ayudar al pueblo soviético" a superar el invierno, mientras el presidente norteamericano George Bush se declaraba "favorable a una ayuda humanitaria a la URSS si es realmente necesaria". Yeltsin criticó ayer las últimas propuestas de Gorbachov y pidió un referéndum sobre el presidente soviético y sobre el gobierno, en medio de encuestas que muestran una catastrófica caída de la confianza en la economía y un vuelco decidido en favor de soluciones de mercado.

El informe de *The Washington Times*, que aparece a la zaga de una situación de virtual vacío de poder en la URSS en la relación entre el centro y las repúblicas, consigna que casi ninguno de los más altos funcionarios de la administración Bush cree ahora que Gorbachov sea el político más adecuado para garantizar reformas con estabilidad, contrastantemente con un consenso inverso de hace sólo pocos meses que incluía a Bush, al secretario de Estado James Baker y al asesor de Seguridad Nacional Brent Scowcroft. Washington se está movilizandando para el envío de ayuda a la URSS, pero en el Departamento de Estado no faltan quienes opinan que Gorbachov está ya "más allá de cualquier ayuda", según sostiene el diario. La preocupación occidental por la situación soviética quedó subrayada ayer por Kohl, quien suscribió con Gor



PICHON RUTER & ASSOCIATES

**Equilibrio:** (del lat. *aequilibrium*). Estado de un elemento cuando las fuerzas que actúan en él se compensan recíprocamente. /Ecuanimidad, prudencia en los actos y juicios.

**Equilibrio en vacaciones:** (del lat. *descansum* tranquilo). Combinación armoniosa del máximo confort y las mejores posibilidades de acceder a él.

**Torres de MANANTIALES cuida el equilibrio de sus vacaciones brindándole:** departamentos amplios con vista al mar; servicio de mucamas; TV color; programas diarios de videofilms; salones para fiestas; sala de recreación; pileta; sauna; gimnasio; tenis; paddle; cocheras cubiertas; fiestas gastronómicas; espectáculos; tours y shopping; biblioteca y actividades culturales. Para los chicos: paseos; talleres de periodismo, teatro y música; play room; clases de tenis y gimnasia...

...por el mismo precio.

Consulte a su agente de viajes o llámenos.

El "equilibrio" exacto para sus vacaciones.



**Torres de MANANTIALES**

Apart Hotel - Mar del Plata

Reservas Capital: Corrientes 1250 Piso 2º  
Tel.: 35-6585/6770 Télex 39-020 IANUA  
Mar del Plata: Alberti 445 Tel.: 51-9216/0538  
Telefax 51-8789 MAR DEL PLATA

## Su novia era un tanque

Un tanque soviético conducido por un soldado que la policía calificó de loco, recorrió este lunes a toda velocidad las calles de Berlín durante tres horas, atropellando incluso a dos patrulleros policiales que quisieron interceptarlo. Las primeras informaciones policiales señalaron que el chofer había perdido la razón. Cuando se lo detuvo pudo comprobarse que, en efecto, estaba loco... pero de amor. Vladimir Alexfuitch Briborenko, un ucraniano de 20 años, había recibido el domingo por la noche una carta de ruptura de su novia. Afectado por la noticia,

después de una noche de pesadilla, Vladimir se levantó de madrugada y se apoderó de un tanque con el cual salió de su guarnición de Postdam, al sur de Berlín. Entró a la antigua capital del Reich y la recorrió de este a oeste, corriendo a 60 kilómetros por hora incluso por la Kurfurstendamm, la famosa y lujosa avenida principal de Berlín occidental. Un vehículo del ejército rojo lo persiguió y desde él un suboficial saltó en plena marcha sobre el blindado para cubrir con una frazada la torrecilla de comando, privando de visión al piloto, que debió detenerse.

## OSVALDO A. BOZZOLA

Av Córdoba 1318 p. 3º "A" Martillero Te 46-6000

EDICTO: El Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil Nº 43 a cargo del Dr. Roberto A. Beatti, Secretario Nº 73 de la Dra. María C. Espinosa de Benincasa, con sede en la calle Uruguay 714 Entrepiso de la Capital Federal, hace saber por 3 días en los autos caratulados "VOLKSWAGEN S.A. DE AHORRO PARA FINES DETERMINADOS C/ EVANGELISTA J. S/ EJECUCIÓN PRENDARIA Expte. 137104" que el martillero Osvaldo A. Bozzola, rematará el día 1º de diciembre de 1990 a las 9,30 hs. en el local de la calle Juan Agustín García Nº 2548 de la Capital Federal, donde se exhibe los días 28, 29 y 30 de noviembre en el horario de 12,30 a 16,30 hs. el siguiente bien: Un automotor marca Volkswagen modelo VW 1500 año 1984, motor ESSO 3442, chasis ES1503571M, DOMINIO B-1993834, el que se encuentra en el siguiente estado: puerta trasera izquierda abollada y saltada la pintura; luz de posición delantera acrílica rajada; grilla floja con dos faros intermedia rectangulares, un ecualizador y amplificador marca Roadstar, con 4 parlantes adicionales uno en cada puerta delantera y dos en luneta trasera, con rueda de auxilio, críquet, y llave sacaruedas, con cinco cubiertas en regular estado de uso armadas, con 74.865 Km.-BASE: A 31.000.000.-SEÑA 30 %.-COMISIÓN: 10 %.-SELLADO DEL BOLETO: 1 %.-Los eventuales adquirentes deberán efectuar el pago indefectiblemente dentro de los 10 días de realizada la subasta, caso contrario se actualizará conforme variación sufrida por el Índice Precios Mayores Nacional, no agropecuario que publica el INDEC desde el venc. del plazo hasta la oportunidad prevista por el Art. 580 del Cº Procesal.-El comprador deberá constituir domicilio dentro del radio de la Capital Federal.- Buenos Aires, 16 de noviembre de 1990.-



SADDAM ENVIA OTROS 250.000 HOMBRES

# Refuerzo iraquí en Kuwait

El presidente iraquí afirmó que liberará a los rehenes a partir del 25 de diciembre, pero al mismo tiempo anunció que otros 250.000 hombres serían enviados para reforzar sus posiciones en Kuwait.

(Por Rubén Levenberg) El tiempo que decidía el envío de otros 250.000 soldados a Kuwait, el gobierno de Irak calificó de "inmoral" el repudio de Washington y Londres ante el anuncio de que a partir del 25 de diciembre próximo serían gradualmente liberados los rehenes occidentales. El presidente norteamericano, George Bush, mantuvo contactos con los mandatarios de la URSS, Mijail Gorbachov; de Francia, François Mitterrand; de

Gran Bretaña Margaret Thatcher, y de Alemania, Helmut Kohl. Sobre el pedido de aval del Consejo de Seguridad de la ONU para un eventual ataque contra Irak, si bien fuentes norteamericanas aseguraron que habían obtenido apoyos valiosos luego de la cumbre con Gorbachov —quien al parecer rechazó la idea— el vocero presidencial Marlin Fitzwater dijo que ese pedido no sería presentado "por el momento". Francia había aceptado discutir el

asunto, pero sin prometer nada. Después del fracaso del domingo último, ayer también tuvo que ser suspendido el simulacro de desembarco norteamericano en Arabia Saudita, en el marco del operativo "Trueno inminente". Las olas de 4 metros pudieron que los marines.

Según las evaluaciones occidentales, hasta ahora Irak cuenta con alrededor de 450.000 efectivos en el ocupado emirato de Kuwait, y con el envío del nuevo contingente llegará a los 700.000 hombres en el lugar. La coalición antirracista tiene entre Arabia Saudita y el Golfo Pérsico en general unos 370.000 efectivos, que con la llegada de sus refuerzos anunciados días atrás por Bush ascenderían a 600.000.

El presidente George Bush estuvo reunido en Europa con Margaret Thatcher, con quien coincidieron rápidamente en que si Saddam Hussein no se retira de Kuwait, deberá ser sacado por la fuerza. Menos firme estuvo el canciller alemán Helmut Kohl, quien formuló reservas sobre la opción militar y por eso la declaración conjunta fue más suave que la emitida con Thatcher. Según fuentes norteamericanas, están avanzadas las gestiones para obtener el respaldo del Consejo de Seguridad de la ONU para un eventual ataque contra Bagdad. El mandatario norteamericano necesita obtener nueve votos en el Consejo, pero además garantizar al menos que China y la URSS no veten el proyecto. De ese tema y del conflicto en general habló Bush a última hora de anoche con Mijail Gorbachov, y al parecer el jefe del Kremlin dijo "¡sí!", porque inmediatamente la Casa Blanca se comunicó a través del vocero, Fitzwater, que la

opción militar fue analizada, pero que no se hará ninguna presentación ante la ONU por ahora.

Mientras Bush aclaraba los contactos para asegurarse este apoyo —que necesita antes del 1º de diciembre porque en esa fecha la presidencia rotativa del Consejo corresponde a Yemen, país amigo de Irak— desde Bagdad el ministro de Información Latif Nassayef Jassim reiteró que a partir del próximo 25 de diciembre comenzará una liberación gradual de rehenes, siempre y cuando no se produzca un ataque occidental. Dijo que las reacciones contrarias emitidas por los gobiernos norteamericanos y británicos son "inmorales" y que a esos países les interesa evitar una solución pacífica porque la guerra "sirve a sus proyectos imperialistas". En realidad, no sólo esas dos naciones repudiaron el anuncio de Bagdad. También lo hicieron Francia, Japón y otros países.

Según la evaluación occidental, Saddam intenta con esta propuesta crear un "vacío meteorológico" porque la liberación gradual se producirá entre el 25 de diciembre y el 25 de marzo, justo cuando las condiciones para efectuar un ataque son más favorables. De allí en más, el verano haría estragos y se convertiría en un brutal enemigo para los soldados de la coalición, principalmente los de EE.UU.

En cuanto a las insistentes versiones sobre el posible armisticio nuclear iraquí, la Agencia Internacional de Energía Atómica (AIEA) aseguró ayer que sus inspectores verificarán que en ese país "todo es normal" y que las centrales nucleares son utilizadas sólo con fines pacíficos.

## Su novia era un tanque

Un tanque soviético conducido por un soldado que la policía californio de lo, recorrió este lunes a toda velocidad las calles de Berlín durante tres horas, atropellando incluso a dos patrulleros policiales que quisieron interponerlos. Las primeras informaciones policiales señalaron que el chofer había perdido la razón. Cuando se lo detuvo pudo comprobarse que, en efecto, estaba loco... pero de amor. Vladimir Aleksevich Briborenko, un ucraniano de 20 años, había recibido el domingo por la noche una carta de ruptura de su novia. Afectado por la noticia,

después de una noche de pesadilla, Vladimir se levantó de madrugada y se apoderó de un tanque con el cual salió de su guarnición de Postdam, al sur de Berlín. Entró a la antigua capital del Reich y la recorrió de este a oeste, cometiendo cuatro atropellamientos por hora incluso por la Kurfürstendamm, la famosa y lujosa avenida principal de Berlín occidental. Un vehículo del ejército ruso lo persiguió y desde él un suboficial saltó en plefúchik Briborenko, un ucraniano de 20 años, había recibido el domingo por la noche una carta de ruptura de su novia. Afectado por la noticia,

después de una noche de pesadilla, Vladimir se levantó de madrugada y se apoderó de un tanque con el cual salió de su guarnición de Postdam, al sur de Berlín. Entró a la antigua capital del Reich y la recorrió de este a oeste, cometiendo cuatro atropellamientos por hora incluso por la Kurfürstendamm, la famosa y lujosa avenida principal de Berlín occidental. Un vehículo del ejército ruso lo persiguió y desde él un suboficial saltó en plefúchik Briborenko, un ucraniano de 20 años, había recibido el domingo por la noche una carta de ruptura de su novia. Afectado por la noticia,

## OSVALDO A. BOZZOLA

Av. Córdoba 1316 P.B. 3º A. Montevideo Tel. 46-6200

EDICIÓN El Juzgado Nacional de Primera Instancia en la Ciudad de Montevideo, a cargo del Dr. Roberto A. Beati, Secretaría Nº 73 de la Dra. María C. Espinosa de Benítez, con sede en la calle Uruguay 714. Entrega de la Capital Federal, hace saber por 3 días en los autos cancelados "VOLKSWAGEN S.A. DE AHORRO PARA FINES DETERMINADOS" y "VOLKSWAGEN S.A. DE AHORRO PARA FINES DETERMINADOS" que el manifiesto Devoluto ABOZOLA, rematado el día 1º de diciembre de 1990 a las 9.30 hs. en el local de la calle Juan Aguirre 1254 de la Capital Federal, donde se exhiben los días 28.29 y 30 de noviembre en el horario de 12.30 a 14.30 hs. el siguiente bien: un automóvil marca Volkswagen modelo VW 1500 año 1984, motor ES504.24, chasis ES1503.19, DOMINIO B-199343, el que se encuentra en el siguiente estado: tiene tracción delantera y alabado la primera luz de posición derecha; el eje delantero tiene la llanta izquierda, un neumático, un neumático y amplificador marca Roadster, con 4 papeles adheridos uno en cada punta delantera y dos en la parte trasera, con rueda de auxilio, creyut, y llave de arranque, con otros cables en regular estado de uso amado, con 74.665 Km. SASE 31.000.000.-SERA 30.-% COMISION 10.-% DEL SEÑAL DEL BOLETO 10.-% Los eventuales acreedores deberán exhibir el pago indistintamente dentro de los 10 días de realización de la subasta, caso contrario se cancelará conforme variación subasta por indicio pre mayorista nacional, no acreedor que publica al INDEC desde el 10 de mayo del plazo hasta la oportunidad prevista por el Art. 50º del C.P. Procesal. El comprador deberá consignar domicilio dentro del mes de la Capital Federal. Sucesos Ayres, 16 de noviembre de 1990.



Los presidentes George Bush y François Mitterrand en París. El conflicto en el Golfo Pérsico fue parte de sus conversaciones.

## El cementerio de las armas

	OTAN Nov. 90	Pacto Nov. 90	Las reducciones en cada bando
Tanques	26.600	32.500	20.000
Vehículos blindados	34.500	44.500	30.000
Piezas	21.200	31.700	20.000
Aviones	6.100	10.400	6.800
Helicópteros	1.650	3.600	2.000

## Horas contadas en la URSS

Washington está considerando la posibilidad de que la cumbre sobre seguridad y cooperación en Europa sea el "canto del cisne" para el líder soviético Mijail Gorbachov, y está preparando para dos escenarios posibles de deterioro: el de un golpe militar que intente restaurar la disciplina y el orden y el de una toma del poder por el líder ultrarrevolucionario ruso Boris Yeltsin, según informa en su edición de ayer el diario conservador The Washington Times. El canciller alemán Helmut Kohl prometió ayer a Gorbachov el envío de paquetes de alimentos para "ayudar al pueblo soviético" a superar el invierno, mientras el presidente norteamericano George Bush se declaraba "favorable a una ayuda humanitaria a la URSS si es realmente necesaria". Yeltsin criticó ayer las últimas propuestas de Gorbachov y pidió un referéndum sobre el presidente soviético y sobre el gobierno, en medio de encuestas que muestran una catástrofica caída de la confianza en la economía y un vuelco decidido en favor de soluciones de mercado.

El informe de The Washington Times, que aparece a la zaga de una situación de virtual vacío de poder en la URSS en la relación entre el centro y las repúblicas, consigna que casi ninguno de los más altos funcionarios de la administración Bush cree ahora que Gorbachov sea el político más adecuado para garantizar reformas económicas, estabilidad constitucional y un consenso inverso de hace sólo pocos meses que incluía a Bush, al secretario de Estado James Baker y al asesor de Seguridad Nacional Brent Scowcroft. Washington se está movilizandando para el envío de ayuda a la URSS, pero el Departamento de Estado no fallan quienes opinan que Gorbachov está ya "más allá de cualquier ayuda", según sostiene el diario. La preocupación occidental por la situación soviética quedó subrayada ayer por Kohl, quien suscribió con Gor-

(Por Eduardo Febbre, desde París) Los viejos combatientes de la Segunda Guerra Mundial y los pocos comunistas de antaño que quedan vivos miran con verdadero asombro las imágenes de la televisión francesa que muestran a los irreconciliables enemigos de antes sentados a la misma mesa para firmar el primer Tratado de Reducción Masiva de las Armas Convencionales en Europa (FCE). Como para que no quede ninguna duda sobre el alcance de este acto, los 16 países de la OTAN y los 6 del Pacto de Varsovia adoptaron al mismo tiempo en París una declaración conjunta donde afirman que ya "no son más adversarios" y se comprometen a "abstenerse a recurrir a la amenaza o al empleo de la fuerza contra la integridad territorial o la independencia política de un Estado". No cabe ambigüedad alguna, con la firma del Tratado y la posterior cumbre de los 34 países de la Conferencia sobre Seguridad y Cooperación en Europa, queda sellado el fin de la Guerra Fría y se corona el proceso que se inició en 1975 con la firma del Acta de Helsinki. París se convierte así en el escenario donde nace "el nuevo orden europeo".

El presidente francés, François Mitterrand, destacó en la ceremonia del Tratado que se firmó en el Palacio del Eliseo la "dimensión histórica" de este Tratado que, dijo, "fundamenta una nueva seguridad para Europa y sus interlocutores norteamericanos". El jefe de Estado subrayó asimismo que al establecer una paridad militar entre los dos grupos a los que pertenecen los Estados firmantes, el Tratado "pone término a un desequilibrio generador de desconfianza e inseguridad". Lo cierto es que el renacimiento de una Europa despojada de sus antagonismos de antaño no es una simple declaración de intenciones sino una acción concreta en materia de desarme. El Tratado de desarme convencional representa la destrucción en los próximos tres años de unos cien mil piezas (tanques, vehículos blindados, aviones, helicópteros, piezas de artillería). El muchas veces mencionado "nuevo orden europeo" se asemeja así a un inmenso cementerio de armas.

En total, se trata de una reducción de más del 40 por ciento de las armas actualmente estacionadas en Europa, pero es a los países del Pacto de Varsovia a quienes les toca desmantelar 9 veces más que al Oeste. De esta forma, la igualdad armamentística entre los dos bloques quedará tambaleada y, sobre todo, se destacó en la capital francesa el hecho de que la URSS perderá así su capacidad de lanzar un ataque terrestre de gran envergadura contra cualquier otro país de Europa. Para muchos observadores europeos el Tratado sobre las Armas Convencionales es una verdadera proeza diplomática y técnica. En 20 meses se negociaron verdaderos rompecabezas.

La firma del Tratado fue sólo el primer paso de la nueva era, el segundo es la Cumbre de la Seguridad sobre Seguridad y Cooperación en Europa (CSCE), al cabo de la cual se adoptará un documento final donde quedarán esbozados los contornos de la Europa del mañana. En París se enterraron 40 años de Guerra Fría al tiempo que se proyecta la arquitectura de un nuevo continente libre de las ataduras ideológicas del pasado.

Ayer fue firmado en París el acuerdo para la reducción de fuerzas convencionales en Europa entre la OTAN y el Pacto de Varsovia. Sin embargo, el cumplimiento de los acuerdos pende del futuro de Gorbachov.

do. Democracia, Paz, Unión y Desarme son los conceptos más escuchados en esta Conferencia que se inició el lunes. Llena de promesas, la cumbre no basta sin embargo para solucionar por sí sola una realidad compleja. En el discurso de apertura, el presidente francés declaró precisamente que "aún falta un largo trecho por recorrer antes de que se cumpla la bella promesa de una Europa unida, libre y democrática". François Mitterrand se preguntó cómo era esta Europa naciente y respondió diciendo que no había "que engañarse, las clásicas amenazas militares se atenuaron pero no desaparecieron. Los regímenes despoticos fueron barridos, pero la democracia que se erige sobre sus ruinas es aún frágil". De hecho, en la alia de la euforia del reencuentro subsiste una profunda duda. Nada de lo que ocurre hoy sería posible sin Mijail Gorbachov. El éxito de todo lo que se decide ahora depende de su supervivencia política y de la estabilidad interna de la URSS. Héroe en París, Gorbachov es el responsable de todos los males en su tierra. Occidente le debe a París, pero su país le reclama los artículos de primera necesidad que faltan en los negocios y las repúblicas soviéticas una independencia que hace temblar a un imperio en completa disolución. El caso político del dirigente soviético abre un denso sendero de incertidumbres. Europa atraviesa una encrucijada donde el porvenir genera más angustias y temores que el doloroso pasado que se deja. François Mitterrand dijo que la "política fue más rápida que la economía" y es esa diferencia la que puede hacer tambalear la arquitectura de la post-Guerra Fría. En los países del Pacto de Varsovia un dramático pedido a los dirigentes presentes en la Conferencia recordando las disparidades entre los países europeos y la "situación de crisis por la que atraviesan muchos de esos países".

(Por Eduardo Febbre, desde París) Los viejos combatientes de la Segunda Guerra Mundial y los pocos comunistas de antaño que quedan vivos miran con verdadero asombro las imágenes de la televisión francesa que muestran a los irreconciliables enemigos de antes sentados a la misma mesa para firmar el primer Tratado de Reducción Masiva de las Armas Convencionales en Europa (FCE). Como para que no quede ninguna duda sobre el alcance de este acto, los 16 países de la OTAN y los 6 del Pacto de Varsovia adoptaron al mismo tiempo en París una declaración conjunta donde afirman que ya "no son más adversarios" y se comprometen a "abstenerse a recurrir a la amenaza o al empleo de la fuerza contra la integridad territorial o la independencia política de un Estado". No cabe ambigüedad alguna, con la firma del Tratado y la posterior cumbre de los 34 países de la Conferencia sobre Seguridad y Cooperación en Europa, queda sellado el fin de la Guerra Fría y se corona el proceso que se inició en 1975 con la firma del Acta de Helsinki. París se convierte así en el escenario donde nace "el nuevo orden europeo".

El presidente francés, François Mitterrand, destacó en la ceremonia del Tratado que se firmó en el Palacio del Eliseo la "dimensión histórica" de este Tratado que, dijo, "fundamenta una nueva seguridad para Europa y sus interlocutores norteamericanos". El jefe de Estado subrayó asimismo que al establecer una paridad militar entre los dos grupos a los que pertenecen los Estados firmantes, el Tratado "pone término a un desequilibrio generador de desconfianza e inseguridad". Lo cierto es que el renacimiento de una Europa despojada de sus antagonismos de antaño no es una simple declaración de intenciones sino una acción concreta en materia de desarme. El Tratado de desarme convencional representa la destrucción en los próximos tres años de unos cien mil piezas (tanques, vehículos blindados, aviones, helicópteros, piezas de artillería). El muchas veces mencionado "nuevo orden europeo" se asemeja así a un inmenso cementerio de armas.

En total, se trata de una reducción de más del 40 por ciento de las armas actualmente estacionadas en Europa, pero es a los países del Pacto de Varsovia a quienes les toca desmantelar 9 veces más que al Oeste. De esta forma, la igualdad armamentística entre los dos bloques quedará tambaleada y, sobre todo, se destacó en la capital francesa el hecho de que la URSS perderá así su capacidad de lanzar un ataque terrestre de gran envergadura contra cualquier otro país de Europa. Para muchos observadores europeos el Tratado sobre las Armas Convencionales es una verdadera proeza diplomática y técnica. En 20 meses se negociaron verdaderos rompecabezas.

La firma del Tratado fue sólo el primer paso de la nueva era, el segundo es la Cumbre de la Seguridad sobre Seguridad y Cooperación en Europa (CSCE), al cabo de la cual se adoptará un documento final donde quedarán esbozados los contornos de la Europa del mañana. En París se enterraron 40 años de Guerra Fría al tiempo que se proyecta la arquitectura de un nuevo continente libre de las ataduras ideológicas del pasado.

**VIGIA**  
Pilota de Natación de Plástico Reforzado  
11 MODELOS DISTINTOS  
Cuentas Fijas en Australia  
URUGUAY 1081 DGR 749-2701

**LAS TEJAS N**  
y sus Modos para Ejecutarlos  
MENU YUPPE Un plato central c/ guarnición. Bebida, café. \$ 52.000  
MENU CANCELLER Completísimo. Un almuerzo de trabajo con todo incluido. \$ 85.000  
MENU PRESIDENTE Super-Luxe. Un almuerzo para tratarse bien. Muy festejante. \$ 110.000  
Anexos 1944/1945/1946/1947/1948/1949/1950/1951/1952/1953/1954/1955/1956/1957/1958/1959/1960/1961/1962/1963/1964/1965/1966/1967/1968/1969/1970/1971/1972/1973/1974/1975/1976/1977/1978/1979/1980/1981/1982/1983/1984/1985/1986/1987/1988/1989/1990/1991/1992/1993/1994/1995/1996/1997/1998/1999/2000/2001/2002/2003/2004/2005/2006/2007/2008/2009/2010/2011/2012/2013/2014/2015/2016/2017/2018/2019/2020/2021/2022/2023/2024/2025/2026/2027/2028/2029/2030/2031/2032/2033/2034/2035/2036/2037/2038/2039/2040/2041/2042/2043/2044/2045/2046/2047/2048/2049/2050/2051/2052/2053/2054/2055/2056/2057/2058/2059/2060/2061/2062/2063/2064/2065/2066/2067/2068/2069/2070/2071/2072/2073/2074/2075/2076/2077/2078/2079/2080/2081/2082/2083/2084/2085/2086/2087/2088/2089/2090/2091/2092/2093/2094/2095/2096/2097/2098/2099/2100/2101/2102/2103/2104/2105/2106/2107/2108/2109/2110/2111/2112/2113/2114/2115/2116/2117/2118/2119/2120/2121/2122/2123/2124/2125/2126/2127/2128/2129/2130/2131/2132/2133/2134/2135/2136/2137/2138/2139/2140/2141/2142/2143/2144/2145/2146/2147/2148/2149/2150/2151/2152/2153/2154/2155/2156/2157/2158/2159/2160/2161/2162/2163/2164/2165/2166/2167/2168/2169/2170/2171/2172/2173/2174/2175/2176/2177/2178/2179/2180/2181/2182/2183/2184/2185/2186/2187/2188/2189/2190/2191/2192/2193/2194/2195/2196/2197/2198/2199/2200/2201/2202/2203/2204/2205/2206/2207/2208/2209/2210/2211/2212/2213/2214/2215/2216/2217/2218/2219/2220/2221/2222/2223/2224/2225/2226/2227/2228/2229/2230/2231/2232/2233/2234/2235/2236/2237/2238/2239/2240/2241/2242/2243/2244/2245/2246/2247/2248/2249/2250/2251/2252/2253/2254/2255/2256/2257/2258/2259/2260/2261/2262/2263/2264/2265/2266/2267/2268/2269/2270/2271/2272/2273/2274/2275/2276/2277/2278/2279/2280/2281/2282/2283/2284/2285/2286/2287/2288/2289/2290/2291/2292/2293/2294/2295/2296/2297/2298/2299/2300/2301/2302/2303/2304/2305/2306/2307/2308/2309/2310/2311/2312/2313/2314/2315/2316/2317/2318/2319/2320/2321/2322/2323/2324/2325/2326/2327/2328/2329/2330/2331/2332/2333/2334/2335/2336/2337/2338/2339/2340/2341/2342/2343/2344/2345/2346/2347/2348/2349/2350/2351/2352/2353/2354/2355/2356/2357/2358/2359/2360/2361/2362/2363/2364/2365/2366/2367/2368/2369/2370/2371/2372/2373/2374/2375/2376/2377/2378/2379/2380/2381/2382/2383/2384/2385/2386/2387/2388/2389/2390/2391/2392/2393/2394/2395/2396/2397/2398/2399/2400/2401/2402/2403/2404/2405/2406/2407/2408/2409/2410/2411/2412/2413/2414/2415/2416/2417/2418/2419/2420/2421/2422/2423/2424/2425/2426/2427/2428/2429/2430/2431/2432/2433/2434/2435/2436/2437/2438/2439/2440/2441/2442/2443/2444/2445/2446/2447/2448/2449/2450/2451/2452/2453/2454/2455/2456/2457/2458/2459/2460/2461/2462/2463/2464/2465/2466/2467/2468/2469/2470/2471/2472/2473/2474/2475/2476/2477/2478/2479/2480/2481/2482/2483/2484/2485/2486/2487/2488/2489/2490/2491/2492/2493/2494/2495/2496/2497/2498/2499/2500/2501/2502/2503/2504/2505/2506/2507/2508/2509/2510/2511/2512/2513/2514/2515/2516/2517/2518/2519/2520/2521/2522/2523/2524/2525/2526/2527/2528/2529/2530/2531/2532/2533/2534/2535/2536/2537/2538/2539/2540/2541/2542/2543/2544/2545/2546/2547/2548/2549/2550/2551/2552/2553/2554/2555/2556/2557/2558/2559/2560/2561/2562/2563/2564/2565/2566/2567/2568/2569/2570/2571/2572/2573/2574/2575/2576/2577/2578/2579/2580/2581/2582/2583/2584/2585/2586/2587/2588/2589/2590/2591/2592/2593/2594/2595/2596/2597/2598/2599/2600/2601/2602/2603/2604/2605/2606/2607/2608/2609/2610/2611/2612/2613/2614/2615/2616/2617/2618/2619/2620/2621/2622/2623/2624/2625/2626/2627/2628/2629/2630/2631/2632/2633/2634/2635/2636/2637/2638/2639/2640/2641/2642/2643/2644/2645/2646/2647/2648/2649/2650/2651/2652/2653/2654/2655/2656/2657/2658/2659/2660/2661/2662/2663/2664/2665/2666/2667/2668/2669/2670/2671/2672/2673/2674/2675/2676/2677/2678/2679/2680/2681/2682/2683/2684/2685/2686/2687/2688/2689/2690/2691/2692/2693/2694/2695/2696/2697/2698/2699/2700/2701/2702/2703/2704/2705/2706/2707/2708/2709/2710/2711/2712/2713/2714/2715/2716/2717/2718/2719/2720/2721/2722/2723/2724/2725/2726/2727/2728/2729/2730/2731/2732/2733/2734/2735/2736/2737/2738/2739/2740/2741/2742/2743/2744/2745/2746/2747/2748/2749/2750/2751/2752/2753/2754/2755/2756/2757/2758/2759/2760/2761/2762/2763/2764/2765/2766/2767/2768/2769/2770/2771/2772/2773/2774/2775/2776/2777/2778/2779/2780/2781/2782/2783/2784/2785/2786/2787/2788/2789/2790/2791/2792/2793/2794/2795/2796/2797/2798/2799/2800/2801/2802/2803/2804/2805/2806/2807/2808/2809/2810/2811/2812/2813/2814/2815/2816/2817/2818/2819/2820/2821/2822/2823/2824/2825/2826/2827/2828/2829/2830/2831/2832/2833/2834/2835/2836/2837/2838/2839/2840/2841/2842/2843/2844/2845/2846/2847/2848/2849/2850/2851/2852/2853/2854/2855/2856/2857/2858/2859/2860/2861/2862/2863/2864/2865/2866/2867/2868/2869/2870/2871/2872/2873/2874/2875/2876/2877/2878/2879/2880/2881/2882/2883/2884/2885/2886/2887/2888/2889/2890/2891/2892/2893/2894/2895/2896/2897/2898/2899/2900/2901/2902/2903/2904/2905/2906/2907/2908/2909/2910/2911/2912/2913/2914/2915/2916/2917/2918/2919/2920/2921/2922/2923/2924/2925/2926/2927/2928/2929/2930/2931/2932/2933/2934/2935/2936/2937/2938/2939/2940/2941/2942/2943/2944/2945/2946/2947/2948/2949/2950/2951/2952/2953/2954/2955/2956/2957/2958/2959/2960/2961/2962/2963/2964/2965/2966/2967/2968/2969/2970/2971/2972/2973/2974/2975/2976/2977/2978/2979/2980/2981/2982/2983/2984/2985/2986/2987/2988/2989/2990/2991/2992/2993/2994/2995/2996/2997/2998/2999/3000/3001/3002/3003/3004/3005/3006/3007/3008/3009/3010/3011/3012/3013/3014/3015/3016/3017/3018/3019/3020/3021/3022/3023/3024/3025/3026/3027/3028/3029/3030/3031/3032/3033/3034/3035/3036/3037/3038/3039/3040/3041/3042/3043/3044/3045/3046/3047/3048/3049/3050/3051/3052/3053/3054/3055/3056/3057/3058/3059/3060/3061/3062/3063/3064/3065/3066/3067/3068/3069/3070/3071/3072/3073/3074/3075/3076/3077/3078/3079/3080/3081/3082/3083/3084/3085/3086/3087/3088/3089/3090/3091/3092/3093/3094/3095/3096/3097/3098/3099/3100/3101/3102/3103/3104/3105/3106/3107/3108/3109/3110/3111/3112/3113/3114/3115/3116/3117/3118/3119/3120/3121/3122/3123/3124/3125/3126/3127/3128/3129/3130/3131/3132/3133/3134/3135/3136/3137/3138/3139/3140/3141/3142/3143/3144/3145/3146/3147/3148/3149/3150/3151/3152/3153/3154/3155/3156/3157/3158/3159/3160/3161/3162/316



François Mitterrand en París.  
Parte de sus conversaciones.

# MODELO EUROPEO PARA DESARMAR

(Por Eduardo Febbro, desde París) Los viejos combatientes de la Segunda Guerra Mundial y los pocos comunistas de antaño que quedan vivos miran con verdadero asombro las imágenes de la televisión francesa que muestran a los irreconciliables enemigos de antes sentados a la misma mesa para firmar el primer Tratado de Reducción Masiva de las Armas Convencionales en Europa (FCE). Como para que no quede ninguna duda sobre el alcance de este acto, los 16 países de la OTAN y los 6 del Pacto de Varsovia adoptaron al mismo tiempo en París una declaración conjunta donde afirman que ya "no son más adversarios" y se comprometen a "abstenerse a recurrir a la amenaza o al empleo de la fuerza contra la integridad territorial o la independencia política de un Estado". No cabe ambigüedad alguna, con la firma del Tratado y la posterior cumbre de los 34 países de la Conferencia sobre Seguridad y Cooperación en Europa, queda sellado el fin de la Guerra Fría y se corona el proceso que se inició en 1975 con la firma del Acta de Helsinki. París se convierte así en el territorio donde nace "el nuevo orden europeo".

Ayer fue firmado en París el acuerdo para la reducción de fuerzas convencionales en Europa entre la OTAN y el Pacto de Varsovia. Sin embargo, el cumplimiento de los acuerdos pende del futuro de Gorbachov.

El presidente francés, Francois Mitterrand, destacó en la ceremonia del Tratado que se firmó en el Palacio del Eliseo la "dimensión histórica" de este Tratado que, dijo, "fundamenta una nueva seguridad para Europa y sus interlocutores norteamericanos". El jefe de Estado subrayó asimismo que al establecer una paridad militar entre los dos grupos a los que pertenecen los Estados firmantes, el Tratado "pone término a un desequilibrio generador de desconfianza e inseguridad". Lo cierto es que el renacimiento de una Europa despojada de sus antagonismos de antaño no es una simple declaración de intenciones sino una acción concreta en materia de desarme. El tratado de desarme convencional representa la destrucción en los próximos tres años de unas cien mil piezas (tanques, vehículos blindados, aviones, helicópteros, piezas de artillería). El muchas veces mencionado "nuevo orden europeo" se asemeja así a un inmenso cementerio de armas.

En total, se trata de una reducción de más del 40 por ciento de las armas actualmente estacionadas en Europa, pero es a los países del Pacto de Varsovia a quienes les toca destruir 9 veces más que al Oeste. De esta forma, la igualdad armamentista entre los dos bloques quedará restablecida y, sobre todo, se destacó en la capital francesa el hecho de que la URSS perderá así su capacidad de lanzar un ataque terrestre de gran envergadura contra cualquier otro país de Europa. Para muchos observadores europeos el Tratado sobre las Armas Convencionales es una verdadera proeza diplomática y técnica. En 20 meses se negociaran verdaderos rompecabezas.

La firma del Tratado fue sólo el primer paso de la nueva era, el segundo es la Cumbre de la Conferencia sobre Seguridad y Cooperación en Europa (CSCE), al cabo de la cual se adoptará un documento final donde quedarán esbozados los contornos de la Europa del mañana. En París se entierran 40 años de Guerra Fría al tiempo que se proyecta la arquitectura de un viejo continente libre de las ataduras ideológicas del pasa-

do. Democracia, Paz, Unión y Desarme son los conceptos más escuchados en esta Conferencia que se inició el lunes. Llena de promesas, la cumbre no basta sin embargo para solucionar por sí sola una realidad compleja. En el discurso de apertura, el presidente francés declaró precisamente que "aún falta un largo trecho por recorrer antes de que se cumpla la bella promesa de una Europa unida, libre y democrática". Francois Mitterrand se preguntó cómo era esta Europa naciente y respondió diciendo que no había "que engañarse, las clásicas amenazas militares se atenuaron pero no desaparecieron. Los regímenes despoticos fueron barridos, pero la democracia que se erige sobre sus ruinas es aún frágil". De hecho, más allá de la euforia del reencuentro subsiste una profunda duda. Nada de lo que ocurre hoy sería posible sin Mijail Gorbachov. El éxito de todo lo que se decida ahora depende de su supervivencia política y de la estabilidad interna de la URSS. Héroe en París, Gorbachov es el responsable de todos los males en su tierra. Occidente le debe la paz, pero su país le reclama los artículos de primera necesidad que faltan en los negocios y las repúblicas soviéticas una independencia que hace temblar a un imperio en completa disolución. El caso político del dirigente soviético abre un denso sendero de incertidumbres. Europa atraviesa una enigmática donde el porvenir genera más angustias y temores que el doloroso pasado que se deja. Francois Mitterrand dijo que la "política fue más rápido que la economía" y es esa diferencia la que puede hacer tambalear la arquitectura de la post-Guerra Fría. En su discurso Mijail Gorbachov lanzó un dramático pedido a los dirigentes presentes en la Conferencia recalando las disparidades entre los países europeos y la "situación de crisis por la que atraviesan muchos de esos países".

## Opinión

Por Claudio Uriarte

### La guerra y la paz

El fin definitivo de las guerras fue un leitmotiv casi obsesivo al terminar la Primera y la Segunda Guerra Mundial, al cabo de cada conflicto importante en el siglo XIX y vuelve a serlo ahora, al terminar la Guerra Fría. Inferir de esta empiria que el diagnóstico es una falacia constituye una tentación fácil para cada devoto de la escuela "realista", pragmática y proclive al estudio de las relaciones internacionales como historia del balance de poder, pero que conviene evitar ante tres datos históricamente nuevos:

1) El capital, la burguesía y la riqueza se han internacionalizado de un modo inédito, donde ya no cabe considerar los viejos escenarios de competencias nacionales interimperiales por el reparto del mundo sino más bien el modo en que las cáscaras vacías de lo que fueron los antiguos Estados nacionales tienden a actuar como puntos de mediación y de interlocución entre las realidades socioeconómicas locales y un nuevo Estado económico mundial de facto. El trabajo y la pobreza son nacionales; el capital y el poder no, y esta división tiende a profundizarse.

2) El arma nuclear sigue existiendo por más operaciones de desarme que se practiquen, y en última instancia no puede ser "desinventada", incluso si las superpotencias, las democracias capitalistas avanzadas y las nuevas potencias nucleares emergentes del Tercer Mundo deciden unánimemente enterrar sus arsenales. Su subsistencia, en potencia o en acto, implica un potentísimo factor de disuasión para el inicio de nuevos conflictos mundiales: no hay razones para pensar que lo que detuvo el estallido de la tercera guerra mundial durante 45 años de Guerra Fría entre el Este y el Oeste será menos eficaz ahora, cuando el comunismo ha desaparecido.

3) Nadie quiere guerras en el Primer Mundo, decrece la popularidad de los ejércitos y aumenta el descrédito a las soluciones de conflictos que se basen en el uso de la fuerza. El "Estado Universal Homogéneo" del que habla Francis Fukuyama tiene un componente integrador central en el confort, la pasividad y la renuncia a toda voluntad de lucha.

Sin embargo (dirán los realistas) en el horizonte aparece Irak, la amenaza de una guerra caliente en la posguerra fría (quizá con armas químicas y nucleares) y la concentración de poderío bélico norteamericano más gigantesca desde la Segunda Guerra Mundial. Como fuerza histórica e ideológica es probable que Saddam Hussein no represente nada, pero sí el signo de pregunta de una periferia crecientemente marginalizada terminada la Gran Guerra, tal vez, pero no todas las guerras.

El fin de la historia quizá no deba proclamarse nunca, porque entonces existe la irreprimible tentación discursiva de refutarlo. Saddam es el nombre de esa tentación, y es también el test para un presidente norteamericano que ayer, mientras firmaba el estallido mundial de la paz, ordenaba el envío de otros 250.000 soldados hacia el Golfo Pérsico.

### de las armas

Pacto	Las reducciones
Nov. 90	en cada bando
32.500	20.000
44.500	30.000
31.700	20.000
10.400	6.800
3.600	2.000

## ontadas en la URSS

bachov un convenio para una operación alemana de ayuda privada a la URSS, por Bush, quien afirmó que "estamos dispuestos a brindar ayuda humanitaria, y ciertamente trataremos de hacerlo" y por Italia, que el domingo firmó con la URSS un acuerdo de cooperación por 6500 millones en los próximos 4 años. Tampoco dejaba de destacarse la entrevista mantenida por Gorbachov con el papa Juan Pablo II el domingo, al cabo de la cual el jefe del Kremlin salió diciendo: "Espero que nuestro próximo encuentro sea en Moscú".

La situación en la URSS seguía siendo crítica. Yeltsin volvió ayer al ataque al decir que "Rusia está dispuesta a celebrar dos referendums: uno sobre la presidencia de Mijail Gorbachov y otro sobre la confianza en el gobierno soviético" y sostener que las últimas propuestas del jefe del Kremlin, que incluyen relativizar el peso del premier Nikolai Rízhkov en la estructura de poder y dirigir directamente a los ministros, denotan "una nueva tendencia a controlarlo todo". La oportunidad de estas declaraciones era significativa: el presidente de Rusia estaba en la capital ucraniana de Kiev para negociaciones que culminaron en la firma del primer acuerdo de defensa co-

mún entre dos repúblicas soviéticas independientemente del poder central, lo que enfatizaba las tendencias de desintegración. Otras repúblicas soviéticas ya han manifestado su voluntad de contar con fuerzas armadas, fronteras y aduanas propias, y algunas de ellas ya han avanzado en la concreción de esos objetivos.

Al mismo tiempo, una encuesta realizada por el Instituto de Sociología de la Academia de Ciencias de la URSS mostró que el 80 por ciento de los soviéticos cree que la situación económica es "mucho peor" que hace unos meses, el mismo porcentaje que se mostró resueltamente partidario de la privatización de empresas. Solamente un 20 por ciento de los encuestados cree que los soviets puedan mejorar la situación, y la confianza en el Partido Comunista decayó del 40 al 23 por ciento en un plazo de meses. Los sectores en ascenso son la Iglesia Ortodoxa Rusa (un 30 por ciento cree que es "capaz de guiar a la población y prevenir la crisis") y los sindicatos, cuya popularidad creció del 8 al 15 por ciento.

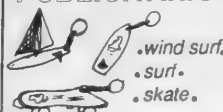
Hay un resultado paradójico: un 50 por ciento de los encuestados es favorable a implantar la disciplina y el orden. El gobierno norteamericano debe estar manejando cifras parecidas.

## DESPIDA A SUS EMPLEADOS

Con un buffet froid, pollo al champignon y postre suizo (entre decenas de propuestas). Tenemos 7 salones climatizados para despedir el año.

Con el mayor respaldo de servicio de "LAS TEJAS", "FEDERICQ" y "DI PAPP". Solicite un promotor con menús y presupuestos, al 962 2211/1194

### LLAVEROS PUBLICITARIOS



Imprima el logo de su Empresa  
LABARE 872 CAP. FED.

ADEMAS TODO PARA EL  
ARMADOR DE BIJOUTERIE

### VIGIA

Pileta de Natación

de Plástico Reforzado

11 MODELOS DISTINTOS

Cuotas Fijas en Australes

URUGUAY 1091 TJGRE 749-2701

### LAS TEJAS N

MENU YUPPIE. Un plato central c/ guarniciones. Bebida, café.

▲ 52.000

MENU CANCELLER. Completísimo. Un almuerzo de trabajo con todo. Bebida, café.

▲ 85.000

MENU PRESIDENTE. Super-Luxe. Un almuerzo para tratarse bien. Muy festejante.

▲ 110.000

Avda. 1912/1206/1208/1209 Servidores IVA TELAM DPA La Jornada E. Pais The New York Times Magazine Interview Prensa Latina ALASEI



Por Mónica Flores Correa,  
desde Boston

FERNANDO CANO

# "La clase política abandonó a Colombia"



Tiene 34 años pero parece más joven. Hace un tiempo los narcotraficantes mataron a su padre, el editor Guillermo Cano, del diario "El Espectador" de Colombia. Entonces él, Fernando, escribió una columna pidiendo "la pena de vida", en oposición a aquellos que prestos reclamaban el castigo capital para los asesinos. "Escribí —recuerda— que nos dejasen vivir y opinar lo que quisiéramos". Cano, que ahora es uno de los editores de "El Espectador", se encuentra actualmente en Boston, donde conversó con **Página/12**, con una beca que otorga la Fundación Nieman a periodistas norteamericanos y extranjeros. A lo largo del diálogo, Cano describió aspectos y actores y señaló a los responsables de la perpetua violencia que asuela al hermano país latinoamericano.

hay medios para que los jueces puedan desarrollar su tarea. No hay máquinas de escribir, no hay dónde archivar los procesos. Hace seis años que se viene hablando de la tecnificación y especialización de la justicia pero hasta ahora no se ha hecho nada.

—¿Cuál es tu lectura de la intervención de EE.UU.?

—Cuando pasa algo, EE.UU. dice "estamos aquí, los apoyamos", etc. pero no han hecho nada para atacar y solucionar el problema de la droga en su país. Piden a los demás que hagan lo que ellos deberían hacer en su país con todos los medios que tienen, vigilar un poco más a su sociedad, fundamentalmente para beneficio de ellos. Entra tanta cantidad de cocaína y de heroína en EE.UU. que los precios son bajos. Las clases populares ya tienen acceso a este tipo de drogas que antes se usaban en la alta sociedad. Esta es más o menos mi lectura y ahora la estoy perfeccionando. Ahorita aquí están más aterrorizados por el colesterol que por las drogas. Están aterrorizados por el medio ambiente, por que los pajaritos puedan volar sin que haya "acid rain", por la capa de ozono, mientras tanto uno desciende un poco a la tierra y encuentra en la esquina a un niño de 15 años muriéndose por una sobredosis.

—Cabría agregar que el niño casi siempre es negro o hispano, rara vez es un "wasp". ¿Cuál sería la alternativa de los países latinoamericanos para arreglar este problema sin

intervención extranjera?

—Hay que tratar de que nuestra voz se escuche fuerte dentro del concierto mundial porque si no estamos perdidos. Hemos hecho algunos intentos para organizar el continente pero no han sido demasiado exitosos. Se hizo la iniciativa de Contadora para tratar que Centroamérica resolviera sus problemas y Contadora se acabó. Después el Grupo de los Ocho, en el que los países que lo integran señalan un rumbo a tomar, sin embargo, esta iniciativa tampoco llega a nada. Habría que buscar metas fuertes, grandes y dedicar mucho esfuerzo para que progresen; de otra manera, seguiremos perdidos.

—¿Colombia tiene pena de muerte?

—No. Se ha hablado mucho de imponerla, pero no se ha llevado a cabo. No solucionaría absolutamente nada. Me acuerdo cuando mi padre fue asesinado, fue quizás la tercera vez que se emprendió una campaña bastante intensa para imponerla. En aquella oportunidad yo escribí una columna diciendo que lo que había que imponer era la pena de vida, que nos dejaran vivir aunque las circunstancias del país fueran terribles, que nos dejaran vivir y opinar lo que quisiéramos. La pena de muerte no tiene ningún sentido.

—¿Qué pasaría con la economía colombiana sin el dinero del narcotráfico?

—La imagen internacional es que nuestra economía es fuerte con respecto a la de otros

países latinoamericanos porque está llena de dinero sucio, de los dólares de la droga. Pero esto no es así, según lo que sabemos el dinero del narcotráfico representa sólo el 5 por ciento del producto bruto.

—¿Qué es la "universidad de los sicarios"?

—También en esta región de la que hablé antes, Magdalena del Medio, hay grandes haciendas. Allí el grupo FARC y otros guerrilleros comenzaron a secuestrar a los ganaderos y a establecer lo que se llama "el boleto", por veinte cabezas de ganado le prometen al estanciero que no lo van a secuestrar. Los ganaderos pidieron ayuda al gobierno y presionaron mucho para que se hiciera algo. Nunca se hizo nada. Luego llegaron los narcotraficantes, buscando nuevas pistas para sus aviones que transportan la droga, y se alían con los ganaderos. Los guardaespaldas de los narcotraficantes reclutaron gente entre los campesinos para luchar contra la guerrilla. En una región de Magdalena del Medio pusieron un cartel que decía: "Puerto Boyacá, puerto libre de comunistas". Hubo una alianza entre el ejército, los ganaderos y los narcotraficantes y entonces la guerrilla se retiró. Los ganaderos contentos, el gobierno no decía nada y mientras tanto pasaban cadáveres a la deriva por el río, gente que, a lo mejor, simplemente no quería participar en esos grupos de autodefensa. Después, uno de los cabecillas del cartel mexicano vio que tenía necesidad de perfeccionar su logística para protegerse. Contrató entonces mercenarios, se sabe que había dos israelitas y tres ingleses. Era un grupo como de 10 instructores que enseñaron a hacer bombas, emboscadas... Todo esto ocurrió sin que nadie del gobierno ni de las Fuerzas Armadas hiciera ninguna denuncia, y se supo mucho después, como siempre. Lo que acabo de contarle viene a ser una parte de la universidad de los sicarios. Hay otra que se encuentra en Medellín. Los jovencitos de 15 años reciben dinero de la mafia que les paga unos 200 dólares por asesinar a una persona. Los jóvenes aprenden del vecino que asesinó a alguien y le pagaron y pudo comprar así una motocicleta nueva o un traje nuevo. Es una forma fácil de ganar dinero a falta de los recursos y la atención que el Estado debería proveer.

—¿Cuál es la responsabilidad de los dos partidos políticos en este lío fenomenal?

—Digamos que tienen toda la responsabilidad. Sí, toda la responsabilidad. La clase política colombiana abandonó el país para dedicarse a sus negocios internos, aunque esto no implique necesariamente que se beneficie económicamente. Pero es culpable porque no demuestra interés en el drama que estamos viviendo. No deja de lado sus diferencias para encontrar alguna solución. Podría decir: "¿Por qué no fortalecemos la justicia? ¿por qué no establecemos políticas más efectivas para que las clases menos favorecidas tengan oportunidad de aumentar sus ingresos?". Por ejemplo, asesinaron a Rodrigo Lara Bonilla y dijeron: "Colombia ya no aguenta más; hay que unir las fuerzas". A los cinco días se olvidaron. Mataron a mi padre y también dijeron lo mismo, que no se podía más, que había que unirse, que había que luchar, etc. Es una reacción conocida. Si hoy hay una muerte, ya sabemos lo que va a ocurrir. Habrá un comunicado del gobierno diciendo que se van a reunir los ministros y que van a tomar medidas extremas.

—Me recuerda a García Márquez cuando habla del Papa y sus comunicados cada vez que ocurren matanzas espantosas. Manda un telegrama en el que expresa su "pontificia preocupación". Esto es más o menos lo mismo.

—Desafortunadamente sí. Creo que el grado más alto de culpa les corresponde a los políticos.

—¿Cuál es su compromiso en esta tarea de denuncia y cuáles son los límites de este compromiso?

—Creo que mi compromiso lo tengo claro en el ejemplo que me dio mi papá. Hay que seguir diciendo las cosas porque hay que defender al país, buscar un futuro mejor para su gente. Si dentro de ese compromiso está la muerte, bueno, ¡qué se le va hacer! Da miedo porque yo recién estoy empezando mi vida familiar, pero creo que hay que arriesgarlo todo por dárles un futuro mejor a mis hijas. A mí ya me ha tocado salir del país. Estuve amenazado y sali seis meses pero regresé porque vi que fuera del mundo... (se ríe), quiero decir fuera de Colombia...

—Valga el lapsus.

—Por cierto, valga. Fuera de Colombia, digo, no me sentía bien. El periódico que tenemos es de la familia. Yo me puedo ir pero allá quedan sufriendo veinte personas que son de la familia.

# Un Tarzán inglés contra la ley de la jungla

(Por Salvador Benesdra) El ex ministro de Defensa británico Michael Heseltine, apodado Tarzán por su porte atlético y algunas extravagancias célebres en los debates parlamentarios, pero defensor de un "capitalismo con rostro humano", en oposición a los adoradores de la ley de la jungla libre-empresaria, registró un fuerte progreso en sus chances para desplazar en los comicios de hoy a Margaret Thatcher de la titularidad que ejerce desde 1975 en el Partido Conservador. La publicación el fin de semana de varias encuestas que otorgan unánimemente a Heseltine mayor respaldo en la población para enfrentar en los comicios generales de 1992 a los laboristas amplió la división entre los diputados conservadores, únicos habilitados para elegir hoy al jefe del partido. Thatcher sigue siendo favorita, pero por escaso margen, y deberá tal vez someterse a una segunda vuelta, pues parece lejos de la mayoría absoluta. Por lo pronto, tras un inicio altivo, bajó el domingo a la arena acusando a Heseltine de ser prolaborista y partidario de una "Europa corporativa", y cargándole sobre las espaldas hasta los fracasos del "dirigismo de la URSS". "Logramos ponerla histórica", dijeron los seguidores de Tarzán.

Lejos de ser el criptosocialista que describe Thatcher, Heseltine es un empresario de 57 años que amasó una fortuna estimada en 100 millones de dólares, con la cual financió una carrera política íntegramente desarrollada dentro del conservadurismo, con todo lo que ello implica de tenaz confrontación con el poder de los sindicatos, y su partido, el Laborista. Sólo que tras once años de thatcherismo en el gobierno son muchos los conservadores que ya no creen que sea el poder sindical el principal responsable de la declinación de la industria británica. Algunos sienten que el Estado ha debido pagar su victoria sobre los sindicatos con una retracción excesiva de su intervención en la economía y ven con admiración los frutos del "dirigismo" en el resto de los países de la Comunidad Económica Europea (CEE), donde los gobiernos jugaron un rol decisivo en la protección y el fomento de las industrias nacionales, para permitirles sobrevivir frente a la competencia norteamericana y japonesa, hasta que la unificación del mercado continental les diera una base suficiente sobre la cual proyectarse.

Apoyándose en el enorme volumen de activos externos que acumuló en sus más de tres siglos como potencia imperial, Gran Bretaña pudo darse el lujo de ver cerrar sus fábricas o venderlas al capital extranjero sin tener que pagar por ello un precio

demasiado alto en su calidad de vida. Como en el propio caso de EE.UU., la renta y las utilidades, cuando no la directa liquidación de activos heredados del pasado floreciente, amortiguaron el impacto del repliegue industrial, y hasta lo estimularon. Coincidiendo con la llegada de Thatcher al poder, la transformación de Gran Bretaña en exportadora de petróleo por la plena explotación de los yacimientos del Mar del

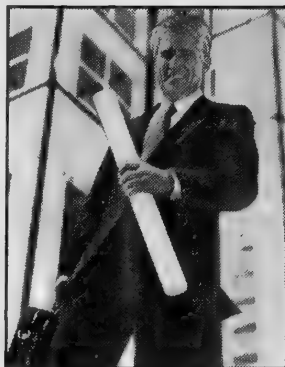
Norte reforzó el proceso, dando a la libra esterlina el vigor necesario para el mantenimiento y desarrollo de Londres como centro financiero, cada vez más abierto, desregulado y rentista, esto es, desvinculado de una base tecnoindustrial propia.

Thatcher cubrió políticamente todo ese desarrollo, apelando a un liberalismo extremo que no había sido nunca desde la Segunda Posguerra moneda corriente en su partido, y

que pudo sostenerse en gran parte gracias al ascenso de un congénere, Ronald Reagan en EE.UU. en 1981. Su defensa de la soberanía británica contra los "burócratas intervencionistas" de la CEE, su rechazo de un estado supranacional de los Doce, de una moneda común, y de toda regulación de las relaciones sociales abrevó en el nacionalismo de la tradición imperial, pero era ya un nacionalismo indefectiblemente pro-

norteamericano a falta de imperio propio. Y debía entrar en dificultades tan pronto el mundo percibiera que también el joven imperio de EE.UU. se estaba quedando si no desnudo, al menos sólo a medias vestido con lo que en verdad hoy cuenta: buena industria, y equilibrio social para mantenerla en marcha.

Heseltine renunció al gabinete en 1986 por un tema aparentemente nimio pero representativo de la división de aguas: quería que europeos, es decir, candidatos a formar tarde o temprano un estado supranacional con Gran Bretaña, y no norteamericanos, relanzaran una enésima industria local quebrada, la de helicópteros Westland. Para Thatcher eso es "corporativismo europeo", para Heseltine salvar por lo menos los muebles, cuando la jungla se incendia.



IBM Braga Memorias S.A.

## ALGUNAS NOTICIAS SON BUENAS NOTICIAS.

Una cirugía nueva e increíble se aplica hace sólo un mes en nuestro país. Y por supuesto fue un socio de CIM, José de 56 años quien sufría de cálculos en la vesícula, uno de los primeros en beneficiarse. A José lo operamos de la vesícula casi sin que se diera cuenta y al día siguiente ya estaba en su casa.

Esta nueva técnica —**colescistectomía laparoscópica**— requiere una pequeña incisión de menos de 2 cms. y la extracción se hace con instrumental comandado a distancia, observando el procedimiento en un monitor de T.V. No es cruenta y resulta mucho menos traumática.

Esto es posible porque en CIM, además de contar con 58 clínicas, disponemos de pisos exclusivos en el Sanatorio Güemes, donde incorporamos toda la tecnología de alta complejidad, para que muchas intervenciones que en otros lugares son difíciles o imposibles, se transformen en una práctica habitual.

Cada día hay más gente que hace números y comparando prestaciones y nivel médico, termina cambiando por CIM.

Y los cálculos les salen bien.



**CENTRO  
INTEGRAL  
MEDICO**

DIVISION FAMILIAS: Av. Santa Fe 3651 - Tel.: 87-9830 • 88-0559  
DIVISION EMPRESAS: Arenales 3891, P.B. - Tel.: 71-1237/9729



**CIM - LA NUEVA MEDICINA.**

### El nuevo zar republicano

El ex "zar" norteamericano para la lucha contra la droga, William Bennet, fue elegido por la Casa Blanca como nuevo presidente del Partido Republicano.

El puesto que ocupaba Bennet en el superministerio que conduce la batalla contra el narcotráfico será ocupado por Bob Martínez, gobernador saliente de Florida, y amigo personal de George Bush.

Bennet, de 47 años y adherente a los republicanos sólo en 1986, reemplazará al frente del partido a Lee Atwater, otro amigo de Bush, a quien recientemente se le diagnosticó un tumor inoperable en el cerebro.

En las pasadas elecciones norteamericanas, Martínez, que buscaba ser reelegido como gobernador, resultó derrotado, pese a que el presidente George Bush viajó en tres ocasiones a Florida para apoyar su candidatura.

Bennet, que abandonó la jefatura de la lucha antidroga el pasado 8 de noviembre, debe permanecer en su cargo hasta finales de mes, cuando sucederá a Lee Atwater en la presidencia del Partido Republicano.



# Monica Seles empieza a ocupar el espacio de Chris Evert

Se pinta los labios, usa rimmel, es coqueta, modelo de Vogue y acaba de ganarle a Sabatini la final del Masters.

(Por Ezequiel Fernández Moarés) "Piense usted que tiene un hijo de catorce años al que todos le sugieren que dentro de un tiempo concurra a la Universidad. Pero llega Prince y le ofrece un millón de dólares ya. ¿Lo pensaría dos veces?"

Mirándolo fijo, de esa manera respondió Nick Bollettieri al periodista argentino que hace dos años, en Buenos Aires, le preguntó si él era realmente un entrenador despiadado, que exigía disciplina militar a sus alumnos, para lanzarlos precozmente a la caza de dólares en el circuito del tenis profesional y recogerlos sólo un par de años después con sus físicos destrozados.

La joya más novedosa de este ex paracaidista del ejército norteamericano que recién a los 19 años se acercó al tenis se llama justamente Monica Seles, la niña que con sólo 16 años de edad se convirtió en la primera tenista en lo que va del siglo que gana un partido entre mujeres en cinco sets.

La hazaña que conquistó el domingo pasado en el Madison Square Garden ante Gabriela Sabatini le sirvió también para desplazar al tercer puesto del ranking femenino a Martina Navratilova, por primera vez desde 1981, según lo determinó ayer en Nueva York la computadora de la Women Tennis Association (WTA) y este fin de semana hará dos partidos de exhibición con Gaby en el Luna Park.

Y si algunos ya piensan que la española Conchita Martínez ocupará en los próximos años el lugar de Navratilova (y no precisamente por su tenis), también hay quienes han escogido a la Seles para reemplazar el enorme vacío que se produjo tras el retiro de Chris Evert, la jugadora más femenina que tenía el circuito de las mujeres.

Así, sea pose trabajada o actitud sincera, la bonita Seles, modelo de la revista *Vogue* y otras importantes publicaciones, se arregla cuidadosamente antes de presentarse a los periodistas después de cada partido, un gesto atípico en medio de tantas adolescentes lanzadas a la batalla de los dólares, la fama y el número uno.

Acaso esa feminidad fuera de la cancha sirva para compensar la notable agresividad que exhibe dentro del court, gritando como un kate-

ka, saltando como un boxeador y pegando feroces latigazos a dos manos, como hacía Jimmy Connors cuando desparramaba muñecos.

La espectacular y titánica lucha que la TV argentina transmitió el domingo desde Nueva York contrastó a la enorme riqueza técnica de Sabatini con la potencia de Seles, asombrosa si se advierte que esta niña pesa apenas 53 kilogramos. Si su físico de mariposa arrojado a la fosa de los leones soporta tremendo ritmo sólo el tiempo lo dirá. Cuando hace dos años fue derrotada por Sabatini en su debut profesional, Seles durmió durante dos días seguidos hasta reponerse de la batalla. La niña que a los 9 años aprendió a jugar al tenis con Tom y Jerry dibujados en el frontón (el primero era el revés, el segundo el drive), tal vez aún hoy esté durmiendo después de la lucha del domingo. Cuando se despierte, su cuenta bancaria estará ya por arriba de los 5 millones de dólares.

Médicos, periodistas y psicólogos podrán debatir y teorizar sobre el fenómeno de las campeonas precoces. Acaso la verdad la tenga el ex paracaidista Bollettieri: "Usted tiene un hijo de catorce años al que todos le sugieren que dentro de un tiempo concurra a la universidad. Pero llega Prince y le ofrece un millón de dólares ya. ¿Lo pensaría dos veces?"



## A Gabriela le faltaron algunos títulos

(Por E.F.M.) El comienzo de temporada de Gabriela Sabatini no pudo haber sido peor: el 20 de enero, el esguince de tobillo izquierdo la marginaba del Abierto australiano y la obligaba a un descanso forzado. Por las dudas, Zulemita Menéndez, presente en la tribuna y que había prometido acompañarla durante todo el circuito, no fue vista más a lo largo del año. El retorno no fue de los mejores, pues si bien ganó en Boca Ratón ante la juvenil Jennifer Capriati, las caídas siguientes en cuartos de final de Key Biscayne, en primera rueda de San Antonio y en la semifinal de Amelia Island, marcaron el desengaño de los especial-

tas locales que soñaban con verla reinando en el tenis femenino.

Allá por abril no sólo comenzó a tratarse con el psicólogo Jim Loehr, sino también que trajo a Buenos Aires a un desconocido alemán presentado como un primer novio por Gente, un bluff que se desenmascará poco después, cuando el fulano vendió sus declaraciones sobre Gaby a un muy amarillento diario de Londres, en pleno torneo de Wimbledon. Pero antes de que esto ocurriera, Gabriela cayó en "penosa" demostración (así la calificó Clarín) ante Jana Novotna en Roland Garros, el plazo que se le había fijado al español Angel Giménez para que tornara más disciplinada en el trabajo a la talentosa pero no muy esforzada jugadora.

Llegó Carlos Kirmayr, brasileño de 40 años (15/6/50) y, casi tres me-

ses después, se produjo la gran victoria en Flushing Meadow, el primer Grand Slam. Kirmayr, como ya estaba intentando Giménez, no sólo buscó hacer más ofensivo el juego de Gaby, sino que luchó también para que el tenis volviera a ser algo alegre en su vida. Le pidió, además, que no sólo escuchara los gritos histéricos y pegadizos de Valeria Lynch, sino también la música de Gilberto Gil. Y con el triunfo de Flushing se produjo

también el escándalo del narcotraficante o agente de la DEA Carlos Belgrano, malo o bueno, sin términos medios, como se le pide a ella. La final del Masters —previo segundo triunfo del año ante Graf— la encontró con su mejor tenis, acaso el más exquisito en ese mundo de guerreras precoces. Sigue sin ser la número uno, ya no es la más joven y tal vez haya otras más lindas. A los 20 años, Gaby dejó de ser Dios.

## El ajedrez es una lucha

Cinco horas delante del tablero, un poco de tenis, otro poco de fútbol y muchas horas de sueño. Dentro de esos esquemas transcurre la vida que llevan en estos días el campeón mundial de ajedrez,

Garri Kasparov y su desafiante, Anatoli Karpov, a la espera de la reanudación del match por el título mundial. Cumplida la primera serie de partidas, los dos "K" que igualan 6 a 6, están desde hace más de una semana en la ciudad de Lyon, donde se jugará la segunda parte del match desde el viernes próximo.

Fuera de sus hogares por lo menos durante nueve meses del año, ambos ajedrecistas se empeñan en recrear en torno suyo un ambiente "familiar" y ello los lleva a preferir las residencias a los hoteles. La madre y la esposa de Kasparov integran la delegación de éste y la esposa de Karpov viajó para acompañarlo en esta segunda parte del match por el título.

Kasparov cumple metódicamente con sus cinco horas de entrenamiento ajedrecístico de 17 a 22, mientras que el desafiante es un poco más irregular. Al levantarse, el campeón trota por los alrededores de la casa donde se aloja y tiene previsto jugar algún partido amistoso de fútbol; Karpov, en cambio, prefiere el tenis como su principal pasatiempo.

### GOBIERNO MENEMISTA DEL ESTADO DE DERECHO AL ESTADO DE DECRETO

Escriben María Clelia Guñazú y Hector Palomino

La "Fiebre Privatista" contagió a la comunidad

### LA EDUCACION JUDIA DE REMATE

por Marcelo Kisilevski

SUPLEMENTO  
ESPECIAL SOBRE  
LA URSS

ANTES QUE SEA  
DEMASIADO TARDE.

Escriben Ricardo Graziano, Marcelo Kacanas, Natfali Feder  
y Guenadi Estraj

nueva sión  
LA VOZ CRITICA JUDEO-ARGENTINA

Búsquelo en los  
mejores quioscos.  
A 12.000

### HIJOS DE DESAPARECIDOS PIDEN APOYO

Para lograr la reaprobación de la Ley 23852, que nos eximiría de cumplir el Servicio Militar Obligatorio, en los mismos lugares y bajo las mismas órdenes de los desaparecidos de nuestros padres.

Con ese fin invitamos, a todas las personas solidarias con nuestra historia, a firmar un petitorio que será entregado a los legisladores nacionales, quienes hoy vuelven a tener en sus manos la responsabilidad de sancionar nuevamente ésta ley, decisiva para nuestras vidas.

De Lunes a Viernes de 15 a 20 hs.  
Riobamba 34 (Sede del Organismo Familiares  
de Desaparecidos)  
TE. 953-5646

"EN EL AREA SOY UN HOMBRE DECIDIDO"

# Confesión de un subcomisario

El árbitro y policía Mario Gallina se defiende de la ola de críticas que desató su actuación en Vélez-Argentinos.

(Por Carlos Stroker) "Soy un hombre decidido para el área." Parece una declaración de un delantero pero es, sin embargo, la primera confesión del árbitro Mario Gallina a **Página/12** al comentar los dos penales que cobró el domingo en el partido entre Vélez y Argentinos, y que desataron una catarata de críticas en todos los tonos. Los hinchas de Argentinos y de Vélez se unieron en las recriminaciones a Gallina, a quien cuestionaron, además de la sanción de dos penales inexistentes haber cometido una serie de desaciertos que enriquecieron el partido. Las autoridades de Argentinos Juniors decidieron solicitar a la AFA una sanción para el árbitro y es probable que Vélez siga el mismo camino.

Hace 9 años que Gallina es árbitro de fútbol, actividad que no le impide desempeñarse como subcomisario de la Policía de la Provincia de Buenos Aires en la repartición Agrupamiento de Servicio. "Tengo 46 años y hacía casi dos años que no dirigía a Vélez, creo que por ese motivo el jugador Gareca se me vino encima, enfurecido. Si hubiera sido otro el árbitro creo que no hubiera hecho lo que hizo." Por ese motivo, el polémico Gallina expulsó al delantero de Vélez, quien se ofuscó porque el juez cobró el penal a favor de Argentinos, que "para mí —dijo Gallina— fue penal, ahora bien, no es un penal que se cobre muy a menudo, pero fue penal".

El árbitro sostuvo ante **Página/12** que "Ruggeri (quien según el árbitro cometió el foul) me vino a decir que esos penales no se cobran, y yo le dije que para mí había que cobrarlo, y lo cobré".

Gallina manifestó que "traté de no expulsar a nadie, pero estoy muy tranquilo y ahora me gustaría ver el informe del veedor que estuvo en el encuentro". Al explicar el segundo penal, el que cobró a favor de Vélez, Gallina dijo que "Coloccini tomó de la camiseta a Acosta y lo tiró al suelo y cuando finalizó el encuentro el propio Coloccini me vino a saludar".

El veedor es el que clasifica al árbitro. El informe se lo pasa al director del Colegio de Arbitros, Angel Coerezza, y después, dependiendo del puntaje "recibe una llamada de atención, o no dirige en el próximo encuentro". En la planilla que entrega el veedor hay una clasificación de 1 a 10, y si el juez no llega a 6,66 no arbitrará en la fecha siguiente, si obtiene ese puntaje recibe un llamado de atención y, si no logra ese promedio en varios encuentros, no es considerado como árbitro de primera.

"Yo no leí los diarios de hoy (por ayer), quiero ver qué dice el informe —aclaró Gallina— y después veremos, pero para mí fue un partido normal." Claro que el juez Mario Gallina reconoció que "no me fui contento, ahora que me juzgan los profesionales" (de la escuela de árbitros). El subcomisario dijo, sobre los insultos que escuchó desde las tribunas de la cancha de Vélez que "el público tiene su derecho, porque es sabio y soberano". Consultado por **Página/12** respecto de si debía concurrir hoy (por ayer) a la AFA a declarar, Gallina afirmó que: "No, pero si me llaman voy a ir a explicar todo".

Mientras tanto, por la noche, al-

gunos dirigentes de Argentinos reclamaron en la AFA una "sanción" para el árbitro, en tanto que también ayer las autoridades de la Asociación Argentina de Arbitros se reunieron con Julio Grondona, presidente de AFA, para tratar "el tema Atlanta" (ver aparte) y "hablar del desempeño de los jueces". Por su parte, el veterano futbolista Ubaldo Fillol trató de poner paños fríos a la calentura arbitral. "El árbitro se equivocó, pero parejo para los dos. De todas maneras esto es una excepción. El referato argentino es el mejor del mundo", dijo el Pato. Pero desde la AFA la semana pasada salieron 27 telegramas de despido que tuvieron como destinatarios los domicilios de árbitros de fútbol.

**Mario Gallina, eje de todos los comentarios sobre Vélez-Argentinos.**

El árbitro tuvo una tarde de aquellas y fue muy cuestionado.



VIDEO DEL ESCANDALO EN ATLANTA

## Función privada para la AFA

La AFA recibirá hoy un video de 30 minutos filmado por el Canal 7 de Neuquén del partido Atlanta-Cipolletti, jugado el sábado en Villa Crespo por el Nacional B, en el que se aprecian nitidamente las agresiones sufridas por el árbitro Humberto Dellacasa.

Hugo Benedetti es el periodista del canal neuquino que estuvo en Buenos Aires el sábado y recogió las imágenes. En diálogo telefónico con **Página/12** dijo que "se ve claramente que un señor gordo entra a la cancha y empieza a correr a Dellacasa, quien retrocede. En ese mismo momento ingresan otros particulares por una de las puertas de la popular que se abrieron y uno de estos particulares le hace una zancadilla a Dellacasa. Mientras el árbitro se está cayendo se ve al número 6 de Atlanta, García, que le aplica un puñetazo al juez. Enseguida aparecen cuatro o cinco policías tratando de evitar el ingreso de la gente por la puerta y se tiran los primeros gases para detenerlos. Por La Voz del Estadio se escuchó claramente 'hay que matar a ese referi' y enseguida 'Dellacasa hijo de puta'. Hasta aquí, el testimonio de un colega neuquino, relato fiel de lo que vio en la cancha y el video.

deo.

En el momento de la agresión se dijo que uno de los que entraron al campo era el vicepresidente Bernardo Kravetsky y el titular de Atlanta, José Chiarelli. "Yo no los conozco, pero los jugadores de Cipolletti aseguraron que se trata de ellos dos", amplió Benedetti. El propio Dellacasa habría confesado ayer a varios colegas que lo llamaron a su casa que "me querían matar, no sé cómo me salvé".

Ayer por la tarde, el teléfono de la casa de Kravetsky sonó sin interrupciones. "No, no está... mire, con todo este lío no sé dónde debe andar, pero supongo que debe estar en el club con los abogados", dijo amablemente la señora Elba, madre del supuesto agresor. En la secretaria de Atlanta dijeron que "se acaban de ir a la AFA en este momento" y el cronista de **Página/12** que habló con la madre de Kravetsky, con el empleado de Atlanta, en la AFA encontró una respuesta de cajón: "No... por acá no vinieron y no creo que vengan... por acá no los quieren ni ver".

Kravetsky llegó a vicepresidente en las últimas elecciones y los memoriosos recuerdan sus intervenciones

desde la tribuna de "Polémica en el Fútbol". Según las versiones, Chiarelli sería el otro que intentó agredir a Dellacasa y fue reconocido por los propios hinchas de Atlanta tratando de eludir su responsabilidad, después, cambiando su vestimenta por una remera de las que utilizan los jugadores en el entrenamiento.

Humberto Dellacasa desató el escándalo cuando expulsó a cuatro jugadores de Atlanta, Cipolletti logró el segundo gol y entonces se produjo el ingreso de los hinchas y dirigentes para golpear al árbitro. Según algunos allegados a Atlanta, Dellacasa habría dicho: "Los expulsó porque me la banco como se las bancaba mi viejo", un recordado árbitro de los '60.

Mientras esto sucedía en Buenos Aires, desde Italia llegaba un cable de ANSA en el que se informaba sobre la sanción que la Juventus impondrá a sus jugadores Di Canio y Julio César, expulsados el domingo en el partido con Roma, por perjudicar a su equipo y al espectáculo. En el momento de las explosiones Juventus ya ganaba 4 a 0 y con dos hombres menos tuvo tiempo de hacer un quinto gol.

## El PRODE un desahogo

Cuatro apostadores acertaron los 13 puntos del concurso 887 de los Pronósticos Deportivos (PRODE), según informó la oficina de prensa del Ministerio de Acción Social de la Nación. Cada uno de los poseedores de las tarjetas ganadoras se hizo acreedor a una suma cercana a los 185 mil dólares.

## Cambio de reglas

Las asociaciones nacionales de fútbol de Europa harán una encuesta entre jugadores y entrenadores acerca de las propuestas de la FIFA de modificar el actual reglamento. Entre los temas que se analizarán figuran la reducción de 11 a 10 jugadores, la ampliación de los arcos y los cuatro tiempos de 25 minutos cada uno en lugar de los dos de 45 minutos como se juega actualmente. Los resultados serán remitidos a la UEFA.

## Adelantos y atrasos

El DT Daniel Passarella salió al cruce de las versiones que daban por seguro que se adelantaría el partido que River debe disputar contra Estudiantes. "Jugaremos el domingo", dijo el DT. Si, en cambio, se adelantará para el viernes el encuentro entre Unión de Santa Fe y Ferro por la decimoquinta fecha del torneo Apertura.

## VISERAS

PLASTICAS PUBLICITARIAS

A 777.-

**CARPAS CALENDARIOS**

PLASTICAS PLEGADIZAS

A 2.520.-

**DECIDA YA !!!**

CALLE 97 N° 889

SAN MARTIN (1650)

753-1672 752-6050

## LLAMADA PRIVADA

Ubique las propuestas de su interés y deje su T.E. al 46-0078 y 83-6804 de 9 a 16 hs.

A. Dama	N. Economía
B. Señor	O. Resulta
C. Viuda/a	P. Busca
D. Soltero/a	Q. Hasta
E. Separado/a	R. Ref. Acordar
F. Profesional	S. Razonables
G. Comerciante	T. Para
H. Funcionario/a	U. Intercambio de
I. Ejecutivo/a	V. Propuestas
J. Empleado/a	W. Compartir
K. Aceptable	X. Gustos
L. Excelente	Y. Compañerismo
M. Presencia	Z. Mucho
N. Bienes Reales	AA. Intimar
O. Recursos	AB. Relación
	AC. Similar Deseo
	AD. Abstenencia
	AE. Delicias

## PROPUESTAS

A53EHKLPBQ56RKTXYXZ	988
A54CFKMLPBQ57TVWVXZ	987
A54CFKMLPBQ83TVXYXZ	983
A55EFKMPBJXTXY	989
B34DIKMPA28Q38STVWX	985
B37DKMP27Q31DKTVX	990
B39DFKMPAQ36KTVXY	984
B52EHKMPAQ48RTUVXYZ	982
B58GJLMPAQ62KMTX	986

**FERIA DE INVENTOS 17/30 NOV. CON HONOR PARTICIPAMOS**  
(HASTA 5 PUBLICACIONES  
HASTA 10 CONTACTOS)

Díctele por teléfono su propuesta

**PUBLICAR \* 180.000.-**  
R. Peña 459 P.B. "A" (C.P. 1020)  
Subte Triunfantes (Línea D)  
Corrientes 2330 8º 812 (Gal. Internac.)  
Anchorena 1573 (Barrio Norte)

## LUIS POLLINI

Cursos de dibujo y pintura

Tel.: 362-8554

## Médicos del Mundo presenta

**Sexteto Canyengue y Cuarteto Tango**

a beneficio del Jardín Maternal del Barrio 10 de Abril de Lomas de Zamora  
Miércoles 28 de noviembre 21.30 hs.  
Teatro Alianza Francesa  
Av. Córdoba 946 - Reservas 42-8073  
Auspician Embajadas de Francia y Holanda

## Las cinco fechas que faltan

Newell's 19 Racing (L), Mandiyú (V), Boca (L), Estudiantes (L) San Lorenzo (V)  
River 19 Estudiantes (V), Central (V), Gimnasia (L), Ferro (V), Vélez (L)  
Central 19 For Ever (V), River (L), Estudiantes (V), Gimnasia (V), Ferro (L)  
Argentinos Jrs. 18 Español (L), Lanús (V), Talleres (V), Racing (V), Mandiyú (L)  
Boca 17 Mandiyú (L), Estudiantes (L), Newell's (V) San Lorenzo (L), Platense (V)  
Ferro 16 Unión (V), Independiente (L), For Ever (V), River (L), Central (V)  
Estudiantes 16 River (L), Boca (V), Central (L), Newell's (V), Gimnasia (L)  
Vélez 15 (x) Huracán (V), Unión (L), Independiente (V), For Ever (L) River (V)  
Talleres 15 San Lorenzo (V), Platense (L), Argentinos (V), Huracán (L), Unión (V)  
(x) Tiene pendiente el partido contra San Lorenzo de Almagro, suspendido a los 40m. del primer tiempo con el marcador 0 a 0.



## Perú, México y Buenos Aires

Oswaldo Sagastegui nació en Perú en 1936, pero vive desde hace 22 años en México. Según el pintor José Luis Cuevas, "sus caricaturas políticas se publican a diario en el periódico *Excelsior*". En México no es fácil ocupar una primera línea entre los que hacen caricaturas". Luego de haber abandonado la pintura por veinte años, Sagastegui retomó la actividad y desde hace seis pinta incansablemente. Ha dejado muchas de sus otras ocupaciones para ser pintor de tiempo completo. La muestra más importante que hizo últimamente fue en el Museo de Arte Moderno de la Ciudad de México.

## Eliezer Alcheh, retrospectiva

El pintor Eliezer Alcheh (1908-1983), nació en Bulgaria, estudió en Munich, y vivió en Bélgica, de paso para Buenos Aires, donde transcurrieron los últimos 32 años de su vida. El Museo de Arte Moderno organizó una retrospectiva del artista, cuyo trabajo constituye una especie de reminiscencia del cubismo analítico, al mismo tiempo que una contribución al arte argentino y al búlgaro. (Hasta el 25 de noviembre, en Corrientes 1530, 9° piso.)

## Ochenta, No Venta

Emei y Fernando Bedoya presentan hoy sus "retroafiches" y serigrafías (1982-1990) de la "descoleccion": Arte-Política-Rocanrol, en el Centro Cultural Ricardo Rojas, Corrientes 2038, hasta el 30 de noviembre.

**BABILONIA**  
HOY 21.00  
PROYECCION DEL LARGOMETRAJE  
"WARNES APARTE"  
de Luis Campos y Darío Arcella  
22.30 VIDEO: REVOLTING COCKS (1988)  
GUARDIA VIEJA 3360 862-0683



Espacios de reencuentro con la identidad.

## DISEÑO INTERIOR

Arg. Andrea Huarte  
Tel. 30-8310 - Perú 457 2° C

**DOCU**  
M E N T A

Av. Córdoba 612, Entrepiso - (1054) Bs. As. - Tel.: 325-8218

# Severo cuestionamiento de Danziger a Newton

*Como si fuera un anticientífico, el escultor Danilo Danziger se juega por burlarse de las leyes más elementales de las ciencias aplicadas.*

(Por Fabián Lebenglik) Las esculturas de hierro de Danilo Danziger (1956) cuestionan eficazmente las más elementales leyes de la física. La gravedad es la primera que cae. Las obras, que ante los ojos se muestran livianas y blandas como cartones pintados, quiebran las categorías de lo liviano y lo ligero. Así, las cajas, los instrumentos musicales, las vasijas y demás objetos de proporciones medias o grandes, pintados con una sonrisa como juguetes

o utería circenses, son en realidad, pesadas esculturas y objetos de metal.

No conforme con poner a Isaac Newton en la picota, Danziger se sigue mofando de la ciencia clásica con irrefrenable liviandad, al exhibir el megáfono que Arquímedes habría utilizado para propalar su celebérrima interjección.

Danilo Danziger toma el modelo del inventor prolífico moderno, y lo invierte, transformándose en un anti Edison (Thomas Alva, precursor del cine, los electrodomésticos y otros confortables adminículos). D.D. inventa una serie de máquinas simples y complejas (como el evófono y el aparato para lectura veloz), que producen agujeros lógicos cuando el espectador intenta ponerlas mentalmente en funcionamiento.

Para extremar los puntos de oposición y contacto con los anales de la

ciencia, el escultor presenta en una vitrina todas las miniaturas que diseñó a modo de maquetas previas, esta vez si hechas con materiales muy livianos, en la línea obsesiva de la ciencia del arte.

La muestra forma parte del ciclo que la Fundación San Telmo dedica a los jóvenes valores, e incluye ocho años de la producción del artista, del '82 al '90. (Hasta el 9 del mes próximo, en la Fundación San Telmo, Defensa 1344.)



"Petit saxifélephant", de acero.

Liviandad y pesadez, se confunden.

## Hechicera prima Facio

(Por Mercedes Korin) A seis años de haber hecho su última muestra personal, Sara Facio vuelve a exponer. Y lo hace presentando a las hechiceras. Retratos de mujeres intelectuales, reconocidas en el mundo de la cultura. María Elena Walsh, Simone de Beauvoir, Iris Scaccheri, María Luis Bemberg, Cipe Linconsky, Margarethe von Trotta, Aida Bortnik, Jeanine Meerapfel, Beatriz Guido: verdaderas brujas de la literatura, el teatro, la danza, el cine.

Las fotos son en blanco y negro (siempre preferidas por Sara Facio), pero hay varias pintadas con colores caprichosamente bien utilizados para subrayar gestos, mirada, personalidad, femineidad. —según cada retratada—. Su visión de lo femenino conjuga "lo aceptado" con lo original.

La muestra dura hasta el 30 de noviembre. Sara Facio dará una charla ese día, a las 19.30, en la sala de exposiciones de la Fundación Andy Goldstein, donde actualmente se exhiben sus obras.

("Las Hechiceras". Fundación Andy Goldstein: Cabello 3668, 1er. piso, hasta el 30 de noviembre.)

**TALLER CREATIVO DE LITERATURA DE ENRIQUE MEDINA**  
Clases Individuales  
802-9550

**CLASES DE CANTO POR SILVIA ARAZI**  
Técnica Vocal/ Respiración e Interpretación  
CANTO LIRICO POPULAR COMEDIAS MUSICALES  
72-3829

## ¿Pintura babélica o babilónica?

(Por F.L.) La muestra de pinturas de Marta Tradatti en Babilonia tiene, por contaminación con el Centro donde expone, un repertorio babélico que oscila entre las referencias a la grafía en general (y a la escritura en particular) y la pre-ocupación por modificar o aprovechar los espacios, en gestos escenográficos.

Desde el catálogo la pintura combina los trazos de palabras y frases manuscritas que pasan fácilmente a las telas. "Palabras al vacío", "Diccionario de las palabras", "Abismo del lenguaje", "Lenguaje, mercado de ilusiones", "Espectador de las palabras".

La pregunta por el espacio surge con el formato de los cuadros donde se suceden dipticos o trípticos superpuestos, con obras de perímetro irregular. Este dato del exterior también pasa al interior de las imágenes, donde enormes fondos son interrogados por sillas vacías o por personajes provenientes de otras coordenadas del plano.

A través del conjunto de la obra, Tradatti descubre para sí los límites entre los lenguajes familiares de la palabra articulada y los lenguajes, igualmente autónomos, de la pintura: verdad evidente que cada uno descubre a su tiempo (Guardia Vieja 3360, hasta el 26/11).



Obra de Tradatti. La grafía y la materia por un nuevo espacio.

## Primero fue el verbo, luego el adorno

*Un pintor y una crítica brasileños en alusión al Génesis y al Creador.*

recha, el relato bíblico fundacional. Desde los colores más fríos del espectro, hasta los más cálidos, pasando por el sol y la luna y terminando con la primera pareja del mundo, la enorme obra que Giannotti concibió, le toma, se supone, el mismo tiempo que al buen Dios hacer el mundo.

A pesar de su juventud, o gracias a ella, el artista muestra una vasta cul-

tura —y un apego a las citas— producto de una infancia que evitaba los paseos usuales de los niños para recorrer una y mil veces cuanto museo se le acercara. Pero no siguió el ejemplo de Duchamp, para quien la pieza más destacable del Louvre es el matafuegos, sino que se extasió frente a las otras obras, llamadas maestras y no pudo sustraerse a las consecuencias. La metafora del creador, aunque obvia, funciona como matriz y genera un trabajo apreciable hasta la aparición de los astros y que luego se excede por el lado del exotismo. (Florida 943, hasta el 14 de diciembre.)

RELEVAN A GETINO

# Por decreto

El presidente Menem tiene a la firma el decreto de remoción del titular del INC. Antonio Anastasio será su sucesor.

El conflicto desatado cuatro semanas atrás en torno del reemplazo de Octavio Getino en su cargo de director del Instituto Nacional de Cinematografía (INC) llega a su fin. El presidente Carlos Menem tiene a partir de hoy a la firma el decreto de su remoción, redactado por el subsecretario de Cultura Julio Bárbaro y el ministro de Educación y Justicia, Antonio Salonia. Cuando la decisión presidencial quede firme por escrito, será designado al frente del INC, Antonio Anastasio, un funcionario de carrera del Instituto que durante la gestión Getino se desempeñó como asesor general operativo. Así quedó sin efecto a último momento, el proyecto de Julio Bárbaro de ocupar el mismo la dirección del INC.

Con idas y vueltas durante el último mes, la remoción de Getino se decidió finalmente por decreto ya que, según versiones circulantes en la Subsecretaría de Cultura, éste había solicitado a Julio Bárbaro el martes pasado la autorización para viajar a Venezuela —de donde regresó el domingo pasado— con la promesa de volver con la renuncia en la mano. Sin embargo, ayer por la tarde se desempeñaba en sus funciones como si nada hubiera sucedido. El relevo fue entonces pre-

capitado ayer por Bárbaro avalado por el ministro Salonia quien mantenía diferencias con Getino desde que el director del INC le impusiera impuestos a la publicidad filmada y a los canales de televisión por la exhibición de material cinematográfico.

El día de ayer fue particularmente agitado con respecto del conflicto del INC. Casi con la mesa servida, Julio Bárbaro supo que las entidades vinculadas a la actividad no concurrirían al almuerzo organizado por él. El acuerdo tácito entre las partes fue entrar en un compás de espera hasta que desde el Gobierno se resolviera la suerte de Getino y el nombramiento de su reemplazante. Los invitados eran los representantes de la entidad que nuclea a los directores (DAC); la Asociación General de Productores Cinematográficos (AGPC); la Cámara Argentina de la Industria Cinematográfica (CAIC) y la Federación Argentina de Cooperativas de Trabajo de Cine (FACTRAC).

Tras admitir que "sólo propuestas generadas por la consulta y con el consenso de las entidades vinculadas al quehacer cinematográfico pueden contribuir a enfrentar la crisis que afecta al cine nacional", en una nota presentada al subsecretario Bárbaro, con la firma de su presidenta Lita Stantic y su secretario Julio Raffo, la



Octavio Getino se negó a renunciar al Instituto de Cine.

Salonia firmó ayer el decreto de su remoción.

CAIC se disculpó de concurrir al almuerzo porque "el grave conflicto planteado en torno del INC no constituye el clima ni la situación apropiada para el diálogo fructífero en ese sentido. Es necesario primero que esa crisis se resuelva para que las entidades brinden su aporte, sin que ello pueda figurar una intervención indebida en un conflicto entre órgano del Estado y que sólo al Estado le corresponde resolver". "El conflicto, planteado en el seno del Estado por la conducción del INC, sólo al Estado le corresponde resolverlo. Hasta tanto ello no se produzca esta Cámara ha de mantener una absoluta prescindencia absteniéndose, inclusive, de participar en actos o reuniones que puedan interpretarse como parte de ese conflicto", declararon Stantic y Raffo a la prensa.

Por su parte, Oscar Barney Finn, presidente de la DAC explicó a *Página/12* que ésta elegía sumarse a la decisión de las demás entidades, aguardar la definición con respecto a la titularidad del INC para luego discutir las bases de una política cinematográfica que permita superar la crisis. Anastasio, a diferencia de Getino, contará a su favor con el libre manejo del 10 por ciento de la recaudación en boleterías, otorgado al INC días atrás por decreto 2351/90. Sin embargo, hasta ayer, nada parecía indicar que el Gobierno estuviera dispuesto a concederle al organismo los tres millones de dólares solicitados por Getino y las entidades vinculadas a la actividad en el encuentro con el presidente Menem el pasado 30 de octubre en Olivos. La insistencia del sector en el reclamo implicará, probablemente, una pulseada con el Gobierno. A la hora de medir fuerzas, según versiones extraoficiales de la Subsecretaría de Cultura, el oficialismo tiene claro que no permitirá lo que ha dado en llamar "la solanización del conflicto", en alusión a Pino Solanas de quien se dice que "utiliza los reclamos sectoriales para oponerse a la política global del menemismo".

## ¿Ley de Medios? Bien gracias

"La actual Ley de Radiodifusión va a desaparecer y será reemplazada por otra, cuyo proyecto está terminado y se encuentra en manos de los especialistas jurídicos", anticipó en Mendoza el interventor del COMFER, León Guinsburg. Agregó que dicho proyecto "será elevado en dos semanas al PE, que lo remitirá al Congreso de la Nación". Habida cuenta de que los proyectos a tratar en extraordinarias han ingresado todos a las cámaras, no habrá tratamiento de este ley hasta el período de ordinarias que abre en mayo de 1991. Por otra parte, el diputado radical Víctor De Paula presentó en la Cámara de Diputados bonaerense un proyecto de ley por el que "se declaran de jurisdicción provincial todos los servicios de difusión radial de emisoras de FM de baja potencia". Si bien el proyecto reconoce el dominio nacional en el otorgamiento y vigilancia de dichas frecuencias, opone el derecho provincial anterior al nacional, según reza la Constitución, para ejercer su utilización efectiva.

## Jaime Roos ganó en Obras

El uruguayo Jaime Roos agotó las entradas populares y convocó a tres mil trescientos espectadores el sábado pasado en su presentación en el estadio Obras Sanitarias. El recital duró casi tres horas en las que el uruguayo ofreció lo mejor de su repertorio de murga, candombe, rock y canción. A la una y media de la madrugada el público salió del estadio rumbo a Avenida del Libertador marcando con sus palmas el *un-dos-tres-un-dos* típico del candombe. Roos ya había ofrecido todos los bis es imaginables, pero la fiesta seguía en la calle. Virtual desconocido hace un año, Roos sorprendió a extraños y entendidos con tan buena repercusión.

## Opinión

Por Rodrigo Fresón \*

## Charly a oscuras

Fiel a su estampa siempre subversiva y hasta a su lírica ("Soy el que cierra y el que apaga la luz"), Charly García volvió a confundir las reglas del juego. Con un Gran Rex a oscuras (noche de sábado y corte eléctrico), y después de dos horas de paciente espera por parte de un público sediento de arengas y de himnos reformulados, García salió al escenario con guitarra acústica y se despatchó con una agónica y mal pronunciada versión de "Blowing in the Wind", una incompleta "Stand by me" erróneamente atribuida a Lennon, como si este fuera el autor del tema ("Lennon Not Dead", explicó García) y un *medley* de los Rolling Stones que ni te cuento. Mientras tanto y a todo esto, la promesa de ver un show de García parecía desdibujarse por entre los alaridos extáticos de una multitud más que dispuesta a aplaudir lo que venga. Así, el Gran Rex se vistió con modales de aquel Prix D'Ami y apenas un joven argentino se indignaba ante la boletería pidiendo que le devuelvan su dinero. Enseguida —quizás porque a Charly se le agotó su catálogo de *oldies*— se continuó con el show pauteado pero —detalle atendible— a media luz y a medio sonido sin mayor preocupación porque banda y prócer sonaran decididamente estilo garaje. La cuestión, claro, es ¿está bien? ¿está mal? Para Charly estaba todo bien. Estaba, incluso todo mejor llegando a afirmar que "che, todo esto está saliendo más divertido que el show con electricidad".

Oíd mortales: desde este humilde rincón, y por encima de reformuladas canciones patrias e hidalgos ciudadanos, yo me atrevo a afirmar aquí que lo del día sábado no está del todo bien, que conviene no confundir un living con amigos con una sala llena de gente que pagó cantidades respetables (por más que aparentemente la mayoría se encontrara satisfecha con una suerte de ensayo general mechado por las a veces jugosas, a veces más que prescindibles ocurrencias de García), y que no es de sabios negar la figura de aquel joven argentino en busca de aquello por lo que había pagado y no estaba recibiendo. Después de todo, pienso el Himno Nacional Argentino —el himno que grabó García y que ahora canta enfundado en vistosa remera— fue compuesto contemplando las ideas, tanto de aquel que pagó una entrada, como de quien la recibió gratis —el aquí firmante— que acudió al show para escribir una nota, tuvo que esperar dos horas, que bien podría haber ocupado de otra manera y, finalmente, se fue hablando y caminando con un joven argentino que no paraba de patear su bronca "apátrida" por una avenida Corrientes más oscura que nunca. Mientras García aullaba aquello de "cerca de la revolución yo estoy cantando esta canción".

Lástima que no se escuchaba bien.

\* Periodista. Escribe en la revista *Pelo* con el seudónimo "El cazador oculto".

## Más frágil que el cristal

La telenovela venezolana "Cristal" causa estragos entre los españoles mientras bate records de audiencia. Por un lado, la diputada sevillana por Izquierda Unida, Cristina Almeida, salió a defender públicamente al "culebrón" —como se bautizan allá los productos de amor en episodios infinitos— y, por el otro, una murciana señora de su casa y su hija presentaron una denuncia policial contra su legítimo padre y esposo que, en un ataque de ira, arrancó el cable del aparato justo cuando comenzaba un nuevo capítulo de las desgracias de Jeannette Rodríguez.

Cristina Almeida, cuya humanidad es más que voluminosa, saltó a la fama como uno de los dos negociadores que lograron la liberación de los rehenes españoles de manos del "tirano de Bagdad", operativo gracias al cual logró el mote de "Bagdad Café". Sus declaraciones a favor de la telenovela fueron por oposición a otros programas con mayor cuota de violencia o "degradantes para la mujer", aunque reconocía que el único escollo que le encontraba era el "tipo de amor idealizado que propone. La realidad es otra y cuando conocés al jefe de turno (novio, amante o marido), te das cuenta del contraste".

Por otra parte, el episodio satírico-policial ocurrido en la localidad murciana de Lorca el viernes incluyó, además del ataque de nervios del señor que arrancó el cable de su aparato doméstico, un par de sopapos a su cara propinados por las amantes manos de su esposa y, de su hija adolescente, furiosas, quienes recurrieron a la comisaría del pueblo a denunciar el episodio que los agentes del orden tuvieron mucho problema para caratular.

## INTEGRA

UNA ALTERNATIVA POSIBLE

TRATAMIENTOS PSICOLÓGICOS CON  
HONORARIOS COOPERATIVOS

Taller de Escuchas Psicológicas

Sábado 15,30 hs.

Av. La Plata 765 - Tel. 922-0059

LA VACA PRODUCCIONES PRESENTA

## PASO DE DOS

DE EDUARDO PAVLOVSKY DIRECCION LAURA YUSEM

8 ULTIMAS FUNCIONES DEL AÑO  
A SU REGRESO TRIUNFAL DE CADIZ

"Eduardo Pavlovsky, un notable valor teatral argentino"

DIARIO DE CADIZ

"Un buen trabajo teatral" EL SOL de Madrid

"Teatro al desnudo, en el hueso, como la realidad misma de nuestra América"

José Luis Ramos Escobar

BABILONIA, GUARDIA VIEJA 3360, SABADOS 21 hs.







Peter Falk y Emily Lloyd entre mafiosos, carniceros y torpes.  
Personajes con sensibilidad, queribles y estereotipados.

## Cuando la Cookie conoció al Dino

De la mano de Susan Seidelman, Peter Falk, Emily Lloyd y Dianne Wiest, hacen una comedia light y divertida.

**HERMANOS TAVIANI.** En enero, Video Scope pondrá en circulación *Bajo el signo de Escorpio* (1969), de Paolo y Vittorio Taviani, no estrenada en la Argentina. Gian Maria Volonté y Lucia Rosé son las figuras principales de este drama caracterizado por la violencia. De los Taviani también pueden adquirirse *Allonsanfan/Retrato de un traidor* (1974, Videco), *Padre Padrone* (1977, Casablanca), *Kaos* (1978, AVH) y *Good Morning Babilonia* (1987, THV).

**ENTRE MOMIAS Y NAVAJAS.** Un nuevo sello hace honor a su nombre: Classic Film Home Video. Sus dos primeros lanzamientos son *La momia* (1933) de Karl Freund, con Boris Karloff (doblada al castellano) y *Al filo de la navaja* (1946) de Edmund Goulding, con Tyrone Power y Gene Tierney, según la novela de Somerset Maugham (subtitulada). Las copias son completas.

**ANTI-APARTEID.** Nelson Mandela: *70th Birthday Tribute*, que dirigió Ken O'Neil incluye una excelente selección de imágenes registradas el 11 de junio de 1988, durante el recital monstruo ofrecido en homenaje al 70º cumpleaños del líder sudafricano. Actuaron Sting, Eurythmics, George Michael, Tracy Chapman y otros grandes. La edición es de ASFV, que también anuncia para dentro de poco *Mujer contra mujer*, que incluye el recital de Sandra Mihanovich y Celeste Carballo, en vivo en el Opera el 12/11/89.

(Por Claudio D. Minghetti) Susan Seidelman es una directora que ha demostrado talento para las comedias. Si bien en la Argentina *Buscando a Susan* (editada en video por LK-Tel) fue un éxito, también atribuido a la insustituible presencia de Madonna, su trabajo inmediato, *Haciendo al Sr. Perfecto* (que también puede adquirirse en video) no fue estrenado en cines. *La diablo* (hasta ahora su última película) no ofreció resultados del todo positivos, probablemente por la falta de un buen guión y por haberse apoyado excesivamente en la figura de Roseanne Barr, una comediente que es éxito en la televisión norteamericana.

*Cookie* es una comedia ligera pero entretenida, con un guión preocupado por describir personajes con profundidad, aunque aquí también los grandes actores que aparecen son los que, finalmente, se llevan los mejores adjetivos.

Carmela Maria Angelina Teresa Voltecki, "Cookie". (Emily Lloyd) es una jovencita rockera que vive con su madre (Dianne Wiest). La ha criado en ausencia del padre, Dino

**COOKIE** (Idem). Estados Unidos, 1989. Dirección: Susan Seidelman. Guion: Nora Ephron, Alice Arlen. Fotografía: Oliver Stapleton. Música: Thomas Newman y otros. Con Emily Lloyd, Peter Falk, Dianne Wiest, Michael V. Gazzo, Brenda Vaccaro, Adrian Pasdar, Jerry Lewis. Editada en video por AVH.

Capisco (Peter Falk), un mafioso elegante (también se lo conoce como Dapper) que tras largos años de encierro en una penitenciaría, sale en libertad y pretende recuperar la parte que le corresponde de una sociedad con otros italianos de la cosa nostra. Con soltura y muy buen humor.

Seidelman y las libretistas Nora Ephron (la misma de *Silkwood* y *Cuando Harry conoció a Sally*) y Alice Arlen describen las aventuras que protagonizan papá Dino y su hija Cookie, convertida en chofer después de haber probado suerte como costurera en una textil dedicada a falsificar jeans con etiquetas de marcas internacionales, jeans "made in Hong Kong". Seidelman pone el ojo sobre Lloyd y Falk, y no descuida a Wiest como la mujer que por amor fue madre soltera y se bancó tantos años de soledad, a Brenda Vaccaro como la esposa oficial y ni siquiera a Jerry Lewis y a Lionel Stander en breves actuaciones especiales.

La directora sostiene un lenguaje cinematográfico convencional, pero lo hace con gracia, con situaciones creíbles, aun la caricatura de estos mafiosos bastante torpes, acostumbrados a lidiar con carniceros, verduleros y otros feriantes.

*Cookie* se resiste a toque de moralidad alguno. Sus personajes, los que parecen dotados de una mayor sensibilidad, son queribles y los malos, algo estereotipados, odiables.

Es una comedia liviana, que si bien carece de vuelo imaginativo, presenta a un grupo de actores que más allá de la historia, merecen ser admirados, en especial la ingenua picaresca Lloyd que Seidelman se empeña en disfrazar de Madonna —tal como apareció en *Buscando a Susan*— aunque no cante ni pretenda hacerlo, por ahora.

(Por C.D.M.) Canales de televisión, distribuidoras cinematográficas y últimamente las editoras de videos tienen la manía de cambiar los títulos originales con que fueron presentadas las obras que comercializan. Si bien existen casos justificables (un ejemplo es *Heartburn* de Mike Nichols que aquí se conoció como *El difícil arte de amar* o *Rumble Fish* de Francis Ford Coppola presentada como *La ley de la calle*) la mayoría no lo son y sólo responden a fines comerciales.

Algunas producciones, para cine o televisión, han llegado al video hogareño con títulos que nada tienen que ver con los originales e incluso distintos a los que sirvieron para su estreno en los medios a los que están, en principio, dirigidos. Otros han sido editados en video con más de un título, recurso al que echan mano algunos editores para poder reciclar casetes que, pese a su calidad, no tuvieron suerte en su primera comercialización. Los usuarios, incluso los que están mejor informados, pueden pasar las de Cain porque a veces no encuentran una película que seguramente está editada pero vaya a saber con qué título o pueden caer en la trampa de alquilar dos veces una misma obra, por el hecho que se ha cambiado el título y el arte de su envoltorio. Algunos ejemplos son los que siguen: *Insignificancia* (textual del original) que no fue estrenada en cines pese a ser una joyita de Nicolás Roeg, también se puede conseguir como *Marilyn*, el escritor, el senador y el sexo, en los dos casos editadas por All Video,

empresa que también repuso la cubana *Un hombre de éxito* (original) así estrenada en cines locales, como *Poder, sexo & corrupción*. Ocurrió algo similar con la alemana (*Deirás del aientado* (en realidad *Morgen in Alabama* es decir *Mañana en Alabama*) de Norbert Kückelmann y con Maximilian Schell sobre el accionar de grupos neonazis. Editada hace algunos años por Tev-VCR fue repuesta recientemente como *Deirás del extremismo* por TVC Internacional. Otro caso es el de *El soldado de Orange* (textual del original), drama que tiene lugar durante la Segunda Guerra Mundial no estrenado en cines pese a su director, Paul Verhoeven (antes de *Robocop*) y a su figura principal, Rutger Hauer (antes de *Blade Runner*) que su editora Radiocom también presentó como *Lucha por sobrevivir*. Existen otros casos, como el de *Picnic en las rocas colgantes* que en video se conoció como *Enigma en las rocas colgantes* (Clauen), de Peter Weir y otra australiana, *Don's Party* de Bruce Beresford, alguna vez presentada como *La fiesta de Don* y editada en video como *La festichola* y *La fiesta* (Clauen). Para quienes admiran a Philip Kaufman a partir de *La insupportable levedad del ser*, algunos videoclubes —muy pocos— ofrecen *Los elegidos* (AVH) que de haberse estrenado en cines se hubiese conocido como *Elegidos para la gloria* y en realidad se titula *The Right Stuff*, difícilmente traducible.

Canales de televisión, distribuidoras cinematográficas y editoras de videos hacen honor al viejo axioma "traductor traidor", en el original italiano "traduttore-traditore", no sea cosa de traicionar la tradición.

## YIDISH CON SUBTITULOS EN CASTELLANO IDEAL PARA DISFRUTAR EN FAMILIA



EN BREVE ANUNCIAREMOS MÁS TÍTULOS, NO DEJE DE FORMAR ESTA COLECCIÓN

EDITA Y DISTRIBUYE  
**BLAKMAN S.A.**  
VIDEO NO CONVENCIONAL

AVACUCHO 509 - (1026) BUENOS AIRES,  
ARGENTINA - FAX 054.1.553.9742  
TELEFONOS: 46-2721 / 855-6485  
VENTA DIRECTA AL USUARIO

Quisiera me envíen lo siguiente:

☐ Una Carta a Mamá ☐ Teviev el Lechero ☐ Yidl con el Violín

Abonaré por cada video la suma de \$10.000.

Nombre: \_\_\_\_\_

Domicilio: \_\_\_\_\_

Localidad: \_\_\_\_\_ (CP) \_\_\_\_\_

Provincia: \_\_\_\_\_ Tel. \_\_\_\_\_

## CONGRATULACIONES!!!

**VANGUARDIA CINEMATOGRAFICA S.R.L.**, agradece a la empresa del cine **ALFIL** el haber seleccionado el film **"LADRON DE ILUSIONES"**, para la reapertura de esa prestigiosa sala y les augura éxitos, en esta nueva etapa.

La empresa del cine **ALFIL**, se enorgullece en ofrecer **"LADRON DE ILUSIONES"**, premiada como **"MEJOR PELICULA EN EL FESTIVAL DE MOSCU 1990"** y 12 lauros internacionales y agradece a **VANGUARDIA CINEMATOGRAFICA S.R.L.**, el sumarse a su esfuerzo en ofrecer calidad y jerarquía.

**PAGINA 12** se adhiere jubilosamente al festejo, y aplaude a aquellos que aportan su esfuerzo, para la continuidad del espectáculo cinematográfico; e invita a la premiere a realizarse el martes 20/11/90 a las 20.30 horas Cine **ALFIL** Corrientes 1753.

Retirar entradas por la redacción - Av. Belgrano 671 - hoy desde las 10 hs.

### LAURA YUSEM

SEMINARIO DE VERANO

• Actuación  
• Dirección  
Informes e Inscripción  
Lunes a Viernes 16 a 20 hs.  
Paraguay 4669  
Tel.: 71-25071 / 774-9382

### FUNDACION CECODAL

TALLERES DE CAPACITACION REGULARES E INTENSIVOS

• INICIACION AL VIDEO  
• CAMARA E ILUMINACION  
• EDICION  
• DIBUJOS ANIMADOS EN VIDEO  
• DIRECCION INTEGRAL DE TV  
• SONIDO

ALQUILER DE CAMARAS - EDITORAS Y COMPUTADORA GRAFICA

BILLINGHURST 1180 2º PISO

TEL. 963-2277

## FIESTA NACIONAL DEL TEATRO

## La larga siesta del 76

La sexta edición abrió con un traspie organizativo que padecieron Los Mocosos de Liniers pero después hubo una buena puesta de un texto ya mítico de Roma Mahieu.



(Por Claudio Zeiger) Después del fiasco del sábado, cuando librada a su suerte la murga Los

Mocosos de Liniers aumentó el ardor de sus cánticos y con pantallas de video que pretendieron mostrar un espectáculo de mimos que con el exceso de luz solar ni asomó la sala mayor del Cervantes se llenó el domingo para ver *Juegos a la hora de la siesta*, la obra de Roma Mahieu presentada por el CETYC —el juego Centro de Experimentación Teatral y Cinematográfica—.

Cabe recordar que *Juegos...* fue concebida en la primera mitad de los '70, cuando era moneda corriente —en un texto, una obra teatral—, a partir de las conductas cotidianas para terminar criticando el poder establecido. Se la estrenó sobre el filo de la dictadura y, como también era moneda corriente, se la prohibió. La autora partió de viaje poco después. Actualmente reside en Madrid, y desde allí comentó su sospecha de que la obra pudo haberse puesto naif, superada por la ardua realidad, esa vieja brujía.

Lo que ocurrió más bien es que mucho cambiaron las conexiones entre ritos sociales —los chicos de la obra juegan a hacer un funeral, un casamiento, y hasta una guerra; tienden a repetir todas las pautas y los

arquetipos de la sociedad adulta— y el poder con mayúsculas. No es que la obra haya envejecido. Sus "contenidos" pueden ser fácilmente modernizados como insinúa —apenas insinúa— la puesta jueña. Más bien parece que el texto flota demasiado en sus aires psicologizantes, y con el tiempo transcurrido suena muy obvio que por allí se está colando la opresión tan temida.

Pese a todo, *Juegos...* sigue al tope en las preferencias de los elencos más jóvenes, seguramente porque abre puertas al trabajo grupal y tiene un fuerte acento en lo corporal. El

primer desafío es justamente para los actores, que deben hacer de niños. Muy diestros en el manejo de sus cuerpos, los actores del CETYC salen airoso. No tan así en el "decir" el texto. Prescindir de música y casi totalmente de escenografía quizá no haya sido la elección más acertada del director, José Edmundo Asfora.

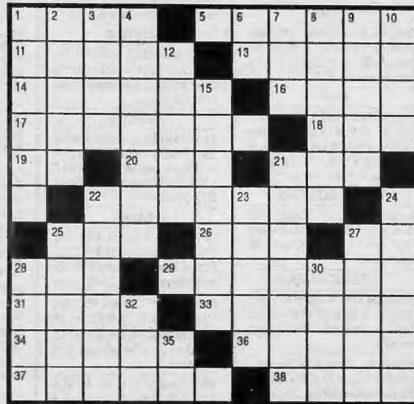
Si el aplauso del público presente —heterogéneo en edad y otros datos sociales— sirve para medir consensos, es evidente que la obra gustó. Y que sobre todo gustó la transpiración de camiseta de los actores.



## Mucho ruido y Cascanueces

Un clásico del ballet como *Cascanueces* es la obra elegida para ofrecer dos galas excepcionales en el Teatro Presidente Alvear, mañana miércoles y el viernes 23. Los primeros bailarines del Teatro Colón, Raúl Candal (foto) y Silvia Bazillis, interpretarán los roles del Hada de Azúcar y los Confitos y del Príncipe. Junto a ellos estarán Paula Peluso, Stephanie Vallone, Marcelo Contreras y Roberto Dimitrievich, responsable también de esta versión que se estrenó el pasado mes de julio y que se acerca a las cincuenta funciones. Aplaudieron esta obra de Chaiovski una diez mil personas y con las funciones de esta semana se habrá batido un record de la pieza clásica que más tiempo se mantuvo en cartel en Buenos Aires. En diciembre, en la misma sala, habrá una semana de presentaciones diarias también dedicada a *Cascanueces*.

## ORTODOXO



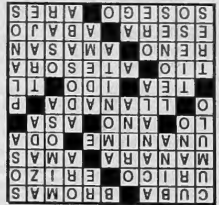
## HORIZONTALES

1. País de Centroamérica.
5. Chanzas.
11. De la orina.
13. Mamífero con el cuerpo cubierto de puas.
14. Brotará un líquido.
16. Quieres mucho.
17. Se dice del parecer o dictamen que es común a todos.
18. Composición lírica.
19. Artículo neutro.
20. Orificio en que termina el conducto digestivo.
21. Mango.
22. Llanura.
25. Astilla de madera resinosa que, encendida, alumbra.
26. Muy distraído.
27. Símbolo del tallo.
28. Hermano de la madre o el padre.
29. Reúne y guarda valores.
31. Mamífero cérvido.
33. Hacen masa.
34. Río de España, en la provincia de Huesca.
36. En lugar inferior.
37. Calmo.
38. Labres con el arado.

## VERTICALES

1. Montón.
2. Planeta.
3. Da segunda labor a las tierras.
4. Da a algo forma de canal.
6. Nota musical.

7. Aféresis de ahora.
8. Regalona, cariñosa.
9. Instrumento para cavar la tierra.
10. Insulsa.
12. Líquido que segrega los riñones.
15. Descendiente de Amón.
21. Juntaba, pegaba.
22. Mamífero fétido africano (pl.).
23. En minería, madero para apuntalar.
24. Llanos.
25. Tenso, tirante.
27. Vestido completo de una persona.
28. Uno y dos.
30. Atreverse.
32. Rece.
35. Símbolo de la plata.



LA REVISTA  
DE LAS  
PALABRAS CRUZADAS  
Aparece martes por medio.

La escuela de Gimnasia Consciente invita a las Jornadas de Introducción al ciclo 1991 los días 24/11 y 1/12

**Temas a tratar:**

- Cuerpo y Psicoanálisis
- Expresión - Creación
- Trabajo con objetos
- Unidad Corporal
- Anatomía y Movimiento
- Experiencia y conceptualización

Vacantes Limitadas

Llamar a TE. 782-4899 Lu/ mié/ jué. 9 a 13 hs. Mar. - Vier. 15 a 18 hs.



## DE 7 A 9.00

- ATC - DE 7 A 9
- 9.00
- ATC - BUEN DIA MARIA
- 10.00
- ATC - TELESUELA TECNICA E IDIOMA
- 11.00
- ATC - IMAGENES DEL MUNDO
- 12.00
- ATC - UNA HORA DE NOTICIAS
- 9 - LA OLA ESTA DE FIESTA
- 11 - TELEFE NOTICIAS
- 13 - TELEDIA 13
- 13.00
- ATC - ALMOZANDO CON MIRTHA LEGRAND
- 9 - NUEVEDIARIO
- 11 - SEÑORA. Telenovela
- 13 - TELEPINKY
- 13.50
- 2 - ONDAS DE AMOR Y PAZ
- 14.00
- 2 - SENTIRSE BIEN
- 9 - ATREYASE A SONAR
- 11 - INDISCRECIONES
- 15.00
- 2 - USTEDS NOSOTROS

- Y...NORA PERLE
- ATC - CINE ARGENTINO
  - 9 - LA NOVELA SEMANAL
  - 11 - UTILISIMA Feminino
  - 13 - MI PEQUEÑA SOLEDAD Telecatro
  - 15.30
  - 13 - TERESA. Telenovela
  - 16.00
  - 2 - NUESTRA CASA
  - 9 - CHIGUINA MIA
  - 11 - EL SHOW DE LOS PITUFOS. Dibujos
  - 13 - POBRE DIABLA
  - 17.00
  - 2 - LA MAGIA DE LAS MELLIZAS
  - ATC - ES TUYA JUAN
  - 9 - LA OLA ESTA DE FIESTA (Infantil)
  - 11 - LA FAMILIA INGALLS
  - 13 - BRIGADA A
  - 18.00
  - 2 - PLAZA FELIZ
  - ATC - DULCE DE LECHE
  - 9 - UNA VOZ EN EL TELEFONO
  - 11 - ABIGAIL. Telenovela
  - 13 - LA ISLA DE LOS WITTYS Infantil
  - 19.00
  - 2 - A TODO RITMO
  - ATC - KNOCK OUT
  - 9 - NUEVEDIARIO
  - 11 - TELEFE NOTICIAS
  - 13 - CLAVE DE SOL
  - 20.00
  - 2 - CONSTRUYENDO EL FUTURO
  - ATC - UNA HORA DE

- NOTICIAS
- 9 - DIVISION MIAMI
  - 11 - EL MUNDO DE DISNEY
  - 13 - TELENOCHÉ
  - 20.30
  - 2 - TODO EN 30'
  - 21.00
  - 2 - EUROPA, EUROPA
  - ATC - HISTORIAS DE LA ARGENTINA SECRETA
  - 9 - ¿QUE DIFICIL AGUANTARTE!
  - 11 - AMIGOS SON LOS AMIGOS
  - 13 - MCGYVER
  - 22.00
  - 2 - PROPUESTAS
  - ATC - LA BARRA DE DOLINA
  - 9 - LA PELICULA DE LA SEMANA
  - 11 - TIEMPO NUEVO '90.
  - 13 - DETECTIVE DE SEÑORAS Comedia
  - 23.00
  - 2 - TODO BOCA
  - 13 - PEOR ES NADA
  - 23.30
  - ATC - IMAGEN DE RADIO
  - 24.00
  - 2 - VIDA O DROGA
  - 9 - DIOS ES MI DESCANSO
  - 11 - VIDEO MATCH
  - 13 - REVISTA 13 Actualidad
  - 0.30
  - 2 - CONSTRUYENDO EL FUTURO

## CABLE VISION

## CV 3 ACTUALIDAD

- 7.00 A PRIMERA HORA Repite a las 9
- 11.30 CYN BURSATIL
- 19.00 HISTORIETA Y FOTOGRAFIA
- 19.30 RUMBO AL SIGLO XXI
- 20.00 CABLEVISION
- 21.00 NOTICIAS Repite a las 24
- 22.00 UNIVERSIDAD ABIERTA
- 23.00 HISTORIA DE LA OPERA
- 1.00 ARGENTINA EN EL MUNDO
- CV 5 FILMS
- 10.30 VIDEO GYM Repite a las 15.30
- 11.00 MUSICAL
- 12.00 TETE Repite a las 16.00
- 13.00 RECONOCERNOS, con S. Chediek
- 14.00 LOS DIAS Y NOCHES DE MOLLY DODDS
- 14.30 LAS UNAS Y LOS OTROS, con M. Gutiérrez
- 19.00 REMINGTON STEELE Repite a las 1.45
- 20.00 DE PADRE A HIJO, con J. Casavetes
- 22.00 EL DORMILON, de Woody Allen
- 23.45 BUSCADORES DE ORO, con D. Pleasence
- CV 6 CNN - ESTADOS UNIDOS
- Emite las 24 hs

## CV 15 IDEAS

Emite de 22.15 a 1.20

## CV 15 CABLEMAGICO

16.00 LA HORA DE LOS MUPPETS. Repite a las 19

18.00 DIBUJOS ANIMADOS

## CV 16 ESPN - EEUU

Emite de 16.00 a 1

## CV 17 CV SPORTS

Emite de 21.00 a 2.00

## CV 18 ECO MEXICO

Emite de 4.00 a 2.00

## CV 19 TVE - ESPAÑA

Emite de 2.45 a 20.00

## CV 20 CINEVISION

14.00 ENTIERRO

PREMATURO. Repite a las 18, 20, 22 y 24 hs

## CV 21 MUSIC

19.00 ROCKTIME

20.00 CV CLIP

21.00 IN CONCERT Repite a las 1.00

22.00 SPECIAL 21 Repite a las 2.00

23.00 CV SOFT

0.00 ROCKPOPOP

## CV 24 MANCHETE - BRASIL

Emite de 7.00 a 1.00

## CV 26 TVN - CHILE

Emite de 16.00 a 3.00

## CV 28 RAI ITALIA

Emite de 19.00 a 24.00

## VIDEO CABLE

## 3 CABLESPORT

Emite de 12.00 a 24.00

## 4 INTERNACIONAL

Emite, desde Estados Unidos las 24 hs

## 5 MUJER

Emite de 10.30 a 20.30

## 5 PREMIER

17.00 OBRA DE ARTE: UN HOMICIDIO

19.00 MI ARDIENTE TIMIDEZ

21.00 NOTICIAS

22.00 LAS CHANTAS

0.00 RETRATO DE UNA ACOMPAÑANTE

1.30 ENIGMA MORTAL

## 15 - CABLECLIP

12.00 INFORME JOVEN

13.00 CATALOGO VIP

14.00 CLASSIC ROCK

14.30 R.P.M.

15.00 ROCKO POP

16.00 VIDEO CLIP CALIFICADO

17.00 Repite programación hasta el cierre

## 16 E.S.P.N.

Emite de 0.00 a 24.00. Deportes

## 17 - VIDEO CINE CONTINUADO

Emite entre las 16.00 y las 2.00.

## 18 - TVE - ESPAÑA RAI ITALIA

Emite de 11.00 a 1.00

## 19 - CABLESHOW

13.00 SIMULTANEO CON EL CANAL DE LA MUJER

20.30 DOCUMENTALES

21.00 HOT MONEY Económico

22.00 A SOLAS Periodístico

## 20 CANAL DE LA NOSTALGIA

22.00 CINE DE LA NOSTALGIA Hoy

"Hambre de calamidades"

23.00 BONANZA

## 22 CABLEPLATEA

18.00 CURSO IDIOMA

18.30 TELESUELA TECNICA.

Repite a las 24

21.00 DANZA, AMOR A LA VIDA

22.00 CINE CLUB

32 BRASIL

Emite de 13.00 a 2.00



## CINE



ALFA. Lavalle 842. Tel.: 322-1114. A las 14.05, 16.15, 18.30, 20.45 y 23.15 hs.: **El vencedor del futuro**. P.16. Sáb. trans.

ALFIL. Corrientes 1753. Tel.: 40-7575. A las 15.10, 17.10, 19.10 y 23.10 hs.: **Ladrón de ilusiones**. S/R.

AMBAADOR. Lavalle 777. Tel.: 322-9700. A las 13.15, 17.19, 21.23 hs.: **Cuestión de tamaño**. P.13. Sáb. trans.

AMERICA. Callao 1057. Tel.: 41-3818. A las 15.10, 18.25, 20.50 y 23.10 hs.: **El hombre de los anteojos** de oro. P.16. Sáb. trans.

ARIZONA. Lavalle 727. Tel.: 322-6967. A las 13.20, 16.35, 19.50 y 23.10 hs.: **Triángulo de acero**; a las 15.45, 18.10 y 21.25 hs.: **Verdugos de la noche**. P.16. Sáb. trans.

ARTE. Corrientes 1145/ Diagonal Norte 1156. Tel.: 35-7934. A las 17 y 20.40 hs.: **Lawrence de Arabia**. Dir.: David Lean, con Alec Guinness y Anthony Quinn. Viernes y sábado, 0.15 y 23.10 hs.: **La ley de la calle**. Dir.: F.F. Coppola; viernes: 1.30 hs.: **Adiós Sui Generis** (Fragmentos). Sábado: 1.30 hs.: **Quadrópolis**.

ATENEU. Paraguay 918. Tel.: 31-2888. A las 14.30, 16.05 y 17.40 hs.: **Todos los perros van al cielo**. S/R. En castellano.

ATLAS LAVALLE. Lavalle 869. Tel.: 322-1936. A las 14.10, 16.20, 18.30, 20.50 y 23.10 hs.: **Mariposas de la noche**. P.16. Sáb. trans.

ATLAS RECOLETA - CINE ITALIA. Guido 1952. Tel.: 803-331. A las 18.10, 20.30 y 22.45 hs.: **Don Bosco**, con Ben Gazzara. Dir.: Leandro Castellani.

ATLAS SANTA FE I. Santa Fe 2015. Tel.: 84-7878. A las 16.05, 18.25, 20.45 y 23.05 hs.: **Cuestión de tamaño**. P.13. Sáb. trans.

ATLAS SANTA FE II. Santa Fe 2015. Tel.: 84-7878. A las 15.10, 17.20, 20.25 y 23.10 hs.: **Manon del manantial**. S/R. Sáb. trans.

AUDITORIO DE BUENOS AIRES. Florida 681/83. Tel.: 322-2775. Continuada de 10 a 11 hs.: **Tenagolitas**. Los puentes y crema y chocolate. P.18. Solo para adultos. Sáb. trans.

AVENIDA. Avenida de Mayo 675. Tel.: 331-6626. A las 11.40, 17.25 y 20.40 hs.: **Violación entre rejas**; a las 12.20, 15.40, 18.55 y 22.10 hs.: **A cara descubierta**. P.18.

BIARRITZ. Suipacha 482. Tel.: 322-0356. A las 13.15, 17.10, 20.25 y 23.10 hs.: **Robocop II**. P.18. Sáb. trans.

BROADWAY. Corrientes 1155. Tel.: 35-2345. A las 15.10, 17.40, 20.20 y 22.30 hs.: **El cocinero, el ladrón, su mujer y su amante**. P.18. Sáb. trans.

CAPITULO. Santa Fe 1848. Tel.: 812-2379. A las 14.55, 16.40, 18.50, 21 y 23.10 hs.: **Mariposas de la noche**. P.16. Sáb. trans.

CENTER SANTA FE. Rodríguez Peña 1062. Tel.: 812-4228. A las 15.50, 18.10, 20.30 y 22.50 hs.: **Duro de matar II**. P.13. Sáb. trans.

CINEMATHECA ARGENTINA (hebraica). Sarmiento 2255. Tel.: 48-2170. "Imágenes del fandango". A las 17.30, 19.30 y 21.30 hs.: **La revolista** (1953) de J. Díaz Morales, con Carmen Sevilla. S/R.

CINEMA UNO. Suipacha 460. Tel.: 322-1112. A las 15.30, 18.20 y 23.10 hs.: **Duro de matar II**. P.13. Sáb. trans.

CLUB DE CINE. Sarmiento 1249. Tel.: 35-7934. A las 16.18, 20.22 y 22.50 hs.: **El resto es silencio** (1959), de H. Kautner, con H. Kruger.

CONCORDE. Lavalle 925. Tel.: 396-8050. A las 15.15, 17.40, 20.20 y 23.10 hs.: **Mujer bonita**. P.13. Sáb. trans.

COSMOS. Av. Corrientes 2050. Tel.: 953-0802. A las 14.50, 16.50, 18.50, 20.50 y 22.50 hs.: **Ojos azules**, con Miguel Ángel Solá, Julio de Grazia y Emilia Mazer. Dir.: Reinhard Hauff.

EROTIC. Av. Garay 1267. Continuada de 10 a 10 hs.: "Auténticas películas de exhibición condicional a precios populares". P.18.

GAUMONT. Rivadavia 1635. Tel.: 40-3050. A las 15.20, 17.50, 20.20 y 22.50 hs.: **Jean de Florette**. S/R.

GRAND SPECTACLE. Av. Santa Fe 1860. Tel.: 812-2008. A las 13.30, 15.35, 18.20 y 23.25 hs.: **Mujer bonita**. P.13.

Sáb. trans.

IDEAL I. Suipacha 378. Tel.: 396-3300. A las 13.10, 15.10, 17.10, 19.10, 21.10 y 23.10 hs.: **Las cosas del querer**. Dir.: Jaime Chavarrín, con Manuel Bandeira y Angela Molina. P.16. Sáb. trans.

IDEAL II. Suipacha 378. Tel.: 396-3300. A las 13.15, 15.45, 18.05, 20.30 y 22.50 hs.: **Jesús de Montreal**. Dir.: D. Arand. P.16. Sáb. trans.

IDEAL III. Suipacha 378. Tel.: 396-3300. A las 13.25, 15.45, 18.05, 20.25 y 22.45 hs.: **Cinema paradiso**. S/R. Sáb. trans.

IDEAL IV. Suipacha 378. Tel.: 396-3300. A las 13.15, 17.19, 21 y 23.10 hs.: **Una película de amor**. P.16. Sáb. trans.

IDEAL V. Suipacha 378. Tel.: 396-3300. A las 13.05, 15.05, 17.05, 19.05, 21.05 y 23.05 hs.: **Yo, la peor de todas**, con Susana Senda, D. Sando y Lautaro Muria. Dir.: María Luisa Bengem. P.13. Sáb. trans.

IDEAL VI. Suipacha 378. Tel.: 396-3300. A las 13.10, 15.10, 17.10, 19.10, 21.10 y 23.10 hs.: **Sorpresas de amor**. P.13. Sáb. trans.

LET. (Sala Uno). Boulouge Sur Mer 549. Tel.: 962-9420. A las 16.15, 18.15, 20.30 y 22.45 hs.: (múltiples únicamente 16 hs.). **Los modernos**. Dir.: A. Rudolph, con Keith Carradine y Geraldine Chaplin. P.16.

IGUAZU. Lavalle 940. Tel.: 395-9931. A las 14.20, 16.40, 18.40, 20.45 y 23.10 hs.: **El amor es un loco veneno**. S/R. Sáb. trans.

LARA. Av. de Mayo 1225. Tel.: 38-6966. A las 11.20, 14.40, 18.20 y 21.45 hs.: **Así no hay cama que aguarde**; a las 13.15, 16.30 y 20.10 hs.: **Departamento compartido**. P.16.

LIBERTADOR. Corrientes 1334. Tel.: 40-7443. A las 15.20, 17.50, 20.20 y 22.50 hs.: **Se presume inocente**. P.16. Sáb. trans.

LOIRE. Corrientes 1524. Tel.: 41-9000. A las 14.30, 16.40, 18.45, 20.50 y 23.10 hs.: **Golpe al corazón**. Dir.: F.F. Coppola, con Teri Garr y Nastassia Kinski. P.13. Sáb. trans.

LORCA I. Av. Corrientes 1428. Tel.: 40-5017. A las 13.50, 16.10, 18.30, 20.50 y 23.10 hs.: **La sombra del cuervo**. P.16. Sáb. trans.

LORCA II. Av. Corrientes 1428. Tel.: 40-5017. A las 13.50, 15.40, 18.20 y 22.40 hs.: **La bella del Alhambra**. P.16. Sáb. trans.

LOS ANGELES I. Corrientes 1770. Tel.: 45-2405 y 40-3742. A las 15.16, 18.20, 20.30 y 22.50 hs.: **Los aristogatos**. (En castellano). S/R.

LOS ANGELES II. Corrientes 1770. Tel.: 45-2405 y 40-3742. A las 13.30, 15.50, 18.10, 20.30 y 22.50 hs.: **Roger Rabbit**, en la montaña rusa (Corto. Duración: 8 minutos) y **Dick Tracy**. S/R. Dir.: W. Beatty, con Madonna y Al Pacino.

LOSAR. Corrientes 1743. Tel.: 40-6100. A las 15.15, 16.50, 18.50, 21 y 23.10 hs.: **El amor es un loco veneno**. S/R. Sáb. trans.

LUXOR. Lavalle 669. Tel.: 322-3893. A las 15.10, 17.40, 20.15 y 22.50 hs.: **Se presume inocente**. P.16. Sáb. trans.

MAX I. Carlos Pellegrini 657. Tel.: 396-1822. A las 14.16, 16.15, 18.20 y 20.45 hs.: (Viernes y sábado también: 23 hs.): **Manon del manantial**. S/R.

MAX II. Carlos Pellegrini 657/59. Tel.: 396-1822. A las 15.30, 18 y 20.30 hs.: (Viernes y sábado también: 23 hs.): **Jean de Florette**. S/R.

METRO I. Cerrito 570. Tel.: 35-4219. A las 13.15, 15.35, 18.20 y 23.25 hs.: **Ghost**, la sombra del amor. P.13. Sáb. trans.

METRO II. Cerrito 570. Tel.: 35-4219. A las 14.15, 16.35, 18.35, 20.45 y 23.05 hs.: **Otras 48 horas**. P.13. Sáb. trans.

METRO III. Cerrito 570. Tel.: 35-4219. A las 13.45, 16.15, 18.15, 20.35 y 22.50 hs.: **Yo amo a Shirley Valentine**. P.13.

METROPOLITAN II. Corrientes 1343. Tel.: 40-1064. A las 15.15, 17.45, 20.20 y 23.10 hs.: **Mujer bonita**. P.13. Sáb. trans.

MONUMENTAL I. Lavalle 780. Tel.: 397-865. A las 15.20, 17.50, 20.20 y 22.50 hs.: **Ghost**, la sombra del amor. P.13. Sáb. trans.

MONUMENTAL II. Lavalle 780. Tel.: 397-865. A las 15.15, 17.45, 19.15 y 21.15 hs.: (Sábado también: 23.15 hs.): **Fin de semana de locura**. S/R. Sáb. trans.

MULTICINE. Corrientes 757/ Lavalle 750. Tel.: 393-6478. (Galería Corrientes Argentina). Exhibición condicional. Sesos salas pornográficas, abiertas día y noche, continuadas las 24 hs. No para nuda, con la proyección de 15 estrenos pop. P.18.

NORMANDIE. Lavalle 865. Tel.: 322-1000. A las 13.15, 17.19, 21 y 23.10 hs.: **Ladrón de ilusiones**. S/R. Sáb. trans.

OCEAN. Lavalle 739. Tel.: 322-1515. A las 13.15, 17.19, 19.05, 21.10 y 23.15 hs.: **Once días, once noches**. P.18. Sáb. trans.

trans.

PARAMOUNT. Lavalle 845. Tel.: 322-9999. A las 12.50, 14.55, 17.19, 19.05, 21.10 y 23.15 hs.: **En el calor de la noche**. P.16. Sáb. trans.

PATTO BULLRICH I. Posadas 1245. Tel.: 325-8328. A las 15.15, 17.20, 19.50 y 22.25 hs.: **El cocinero, el ladrón, su mujer y su amante**. P.18. Sáb. trans.

PATTO BULLRICH II. Posadas 1245. Tel.: 325-8328. A las 16.20, 18.30, 20.40 y 23.10 hs.: **El amor es un loco veneno**. S/R.

PEQUEÑO TEATRO. Bm. Mitre 1259. Tel.: 46-4181. "Sensacional doble programa" Continuada de 10 a 23 hs.: **Gatas nueva ola** y **Hospital porno**. P.18. Solo para adultos. (Domingo cerrado).

SANTA FE I. Santa Fe 1947. Tel.: 812-8980. A las 15.30, 18.20 y 23.10 hs.: **Se presume inocente**. P.16. Sáb. trans.

SANTA FE II. Santa Fe 1947. Tel.: 812-8980. A las 15.10, 17.40, 20.10 y 22.45 hs.: **Ghost**, la sombra del amor. P.13. Sáb. trans.

PREMIER I. Corrientes 1565. Tel.: 46-2113. A las 16.10, 18.30, 20.50 y 22.30 hs.: **Rosalie**, de las copias. S/R.

PREMIER II. Corrientes 1565. Tel.: 46-2113. A las 16.19 y 22.15 hs.: **La insuperable levedad del ser**, un film de Philip Kaufman. P.16.

PREMIER III. Corrientes 1565. Tel.: 46-2113. A las 16.30, 18.40, 21 y 23.05 hs.: **Secreto mortal**. P.13.

SALA ADULTO. Gra. Urquiza 1124. A los cuartos de Plaza Once. Continuada de 10 a 0 h.: **Colegiales deliciosas** y **Obsesión sexual**. P.18. Solo para adultos. Sáb. trans.

SALA LEOPOLDO LUGANO. Av. Corrientes 1555. Tel.: 46-8613. Ciclo: "Isos de los archivos filmados del mundo" - FIAP 50 años. A las 18 y 21 hs.: **Misterios de una barbaria**. Dir.: Bertolt Brecht, Erich Engel y Karl Valentin. (Alemania, 1922) **Vida en sombras**. Dir.: Lorenzo Llobet Gracia, con Fernando Fernán Gómez. (España, 1942) P.13. Pl.: \$ 12.000

SARMIENTO. Lavalle 852. Tel.: 322-3338. A las 13.15, 18.20, 20.30 y 23.10 hs.: **El hombre de los anteojos** de oro. P.16. Sáb. trans.

SUIPACHA. Suipacha 442. Tel.: 322-1195. A las 15.05, 17.05, 19.05, 21.05 y 23.05 hs.: **Negocios de familia**, con Dustin Hoffman y Sean Connery. P.16. Sáb. trans.

TROCADERO. Lavalle 820. Tel.: 322-1455. A las 13.15, 17.19, 21 y 23.10 hs.: **No despierten al policía dormido**, con Alain Delon. P.16. Sáb. trans.

## BARRIOS

BELGRANO

ATLAS BELGRANO. Av. Cabildo 2165. Tel.: 781-7200. A las 15.17, 19 y 23.10 hs.: **Ladrón de ilusiones**. S/R. Sáb. trans.

BELGRANO I. Obligado y Mendoza. Tel.: 781-8183. A las 14.55, 17.35, 20.15 y 22.55 hs.: **Se presume inocente**. P.16. Viernes y sáb. trans.

BELGRANO II. Obligado y Mendoza. Tel.: 781-8183. A las 15.10, 17.45, 20.20 y 22.55 hs.: **Ghost**, la sombra del amor. P.13. Viernes y sábado trans.

BELGRANO III. Obligado y Mendoza. Tel.: 781-8183. A las 15.10, 17.40, 20.10 y 22.40 hs.: **Mujer bonita**. P.13. Viernes y sáb. trans.

CABILDO. Av. Cabildo 2347. Tel.: 784-3852. A las 15.10, 17.40, 20.20 y 23.10 hs.: **Duro de matar II**. P.13. Sáb. trans.

GRAL. PAZ I. Av. Cabildo 2702. Tel.: 781-1412. A las 15.16, 18.20, 20.30 y 23.20 hs.: **Cuestión de tamaño**. P.13. Sáb. trans.

GRAL. PAZ II. Av. Cabildo 2702. Tel.: 781-1412. A las 15.16, 18.20, 20.30 y 23.20 hs.: **Cuestión de tamaño**. P.13. Sáb. trans.

GRAL. PAZ III. Av. Cabildo 2702. Tel.: 781-1412. A las 15.16, 18.20, 20.30 y 23.20 hs.: **Mariposas de la noche**. P.16.

LIDO. Av. Cabildo 3241. Tel.: 70-2996. A las 14.45, 18.30 y 22.15 hs.: **Un mujeriego en apuros**; a las 16.40 y 20.20 hs.: **Mirí quien habla**. S/R.

MIGNON. Jaramiento 2433. Tel.: 764-3699. A las 14.40, 16.10, 18.30 y 23.10 hs.: **El amor es un loco veneno**. Sáb. trans.

SAVOY. Av. Cabildo 2839. Tel.: 781-6500. A las 15.30, 18.20 y 23.10 hs.: **El cocinero, el ladrón, su mujer y su amante**. P.18. Sáb. trans.

BOEDO

NATIONAL PALACE. Av. San Juan 2461. Tel.: 941-1723. A las 15.17 y 20.45 hs.: **Robocop II**. A las 17 y 20.45 hs.: **Infierno rojo**. P.18. Sáb. trans.

FLORES

AUDITORIO SAN ROBERTO. Bolívar 667. Tel.: 612-0084. Sábado. A las 15 y 18.30 hs.: (domingo: 14.45 y 18.15 hs.). **Críticos II**. A las 16.45 hs.: (domingo: 16.30 y 19.45 hs.). **Conduciendo a Miss Daisy**. S/R.

COLISEO. E. Bonorino 34. Tel.: 631-6181. A las 15.17, 17.30 y 20.10 hs.: **En el calor de la noche**. P.16. Sáb. trans.

FLORES. Av. Rivadavia 6661. Tel.: 631-3701. A las 15.25, 17.50, 20.15 y 22.40 hs.: **El cocinero, el ladrón, su mujer y su amante**. P.18. Sáb. trans.

RIVERA INDARTRE. Rivera Indarte 44. Tel.: 612-5500. A las 15.20, 17.15, 19.10, 21.05 y 23.10 hs.: **Cuestión de tamaño**. P.13. Sáb. trans.

SAN JOSÉ. Av. Rivadavia 7350. Tel.: 611-5889. A las 15.18, 18.40 y 22.10 hs.: **En el calor de la noche**; a las 17 y 20.40 hs.: **Emanuelle II**. P.18. (Miércoles cerrado)

FLORESTA

AUDITORIO SAN PEDRO. Bermúdez 2052. Sábado y domingo. A las 14.40 y 17.30 hs.: **El super conejito**; a las 16 y 18.50 hs.: **Todos los perros van al cielo**. S/R. En castellano.

GRAN RIVADAVIA. Av. Rivadavia 8636. Tel.: 69-1356. A las 14.30, 18.20 y 22.10 hs.: **Cinema paradiso**; a las 16.40 y 20.30 hs.: **Mannequin**. S/R. Sáb. trans.

MARTIN FIERRO. Av. Gra. Paz 47. Tel.: 653-2266. A las 14.10, 18 y 21.45 hs.: **Robocop II**; a las 16.15 y 20.05 hs.: **Lambada** (El baile prohibido). P.18. Sáb. trans. (Martes cerrado).

GRAN LINIERS. Av. Gra. Paz 47. Tel.: 653-2266. A las 14.10, 18 y 21.50 hs.: **Tentación peligrosa**; a las 16 y 20.30 hs.: **Un hombre inocente**. P.16. Sáb. trans. (Miércoles cerrado).

NORTE

RIALTO. Av. Córdoba 4287. Tel.: 862-8764. A las 16.20, 18.10 y 22.10 hs.: **Robocop II**; a las 16.20 y 20.10 hs.: **La hora del español**. P.18.

ONCE

GRAN MAJESTIC. Av. Pueyrredón 230. Tel.: 87-9636. A las 12.15, 18 y 21.45 hs.: **Felicity la colegiala audaz**; a las 13.05, 16.45 y 19.50 hs.: **Ardeniente y pecadora**. P.18. Sáb. trans.

PARQUE PATRICIOS

RIVAS. La Rioja 2054. Tel.: 953-1840. A las 15 y 19.10 hs.: **Ciegos, sordos y locos**; a las 17 y 21.10 hs.: **El vencedor del futuro**. P.16.

VILLA DEL PARQUE

BERNASCIONI. M. Sastre 3195. Tel.: 601-6462. A las 16.20, 18.40 y 21.10 hs.: **Jesús de Montreal**. P.16. (Jueves cerrado)

PARQUE. Cuenca 3256. Tel.: 501-4448. A las 14.30, 18.10 y 21.45 hs.: **Fin de semana de locura**; a las 16.20 y 19.50 hs.: **Vampiro adolescente**. P.13. (Miércoles cerrado)

VILLA DEVOTO

ACONAGUA. Mosconi 3360. Tel.: 571-5208. A las 14.30, 17.20 y 20.10 hs.: **Exterminios II** (La venganza del dragón); a las 16.18 y 19.50 hs.: **Los buitres II** (La playa loca). S/R.

VILLA LUGANO

GRAN LUGANO. Murguiondo 4062. Tel.: 601-5457. A las 15.15, 18.15 y 21.20 hs.: **Exterminios II** (La venganza del dragón); a las 16.30 y 19.50 hs.: **Los buitres II** (La playa loca). S/R.

VILLA URQUIZA

GRAN URQUIZA. Bauness 2506. Tel.: 51-2135. A las 14.30, 17.10, 19.50 y 22.40 hs.: **Tentaciones sexuales**; a las 15.50, 18.40 y 21.20 hs.: **Matrimonio y sexo**. P.18. Sáb. trans.

LA PLAZA

CERVANTES. Calle 51 entre 11 y 12. Tel.: 3-9692. A las 15.10, 19 y 23.30 hs.: **Robocop II**; a las 17.30 y 21.10 hs.: **Purta ciega**. P.18. Sáb. trans.

OCCO. Calle 8 entre 51 y 53



nes: 21 hs. Entrada: \$3.000

**BABILONIA.** Guardia Vieja 3360. Tel.: 862-0683.

**Festival de Teatro Independiente**  
Taller de Carlos Alvarez Monet en: **París**, de José María Palantino y **Marcha**, de Alberto Adelich. Dir.: Daniel Alvarez Monet. **Crístales**, de Alberto Adelich. Dir.: Celia Marino. Miércoles: 20.30 y 22.30 hs. Entrada: \$20.000.

**BAUEN.** (Auditorio). Callao 360. Tel.: 45-6906. Claudio García Satur - Patricia Palmer en:

**DE MIL AMORES**  
Con Alfredo Zemma Un espectáculo de humor sobre el amor. Dir.: Alfredo Zemma. Miércoles y sábado: 21.30 hs., domingo: 20.30 hs. Miércoles y jueves: 20.30 y 22.30 hs. Entrada: \$20.000.

**BLANCA POESTER.** Corrientes 1283. Tel.: 35-2592. Disfrutó uno de los espectáculos musicales y coreográficos más importantes presentados en Bs. As.

**BROADWAY**  
Un derroche de música y color combinado con canciones, bailes y tap. Música de Cole Porter y George Gershwin. Martes a jueves: 21.30 hs., viernes: 22.30 hs., sábado: 20.30 y 22.30 hs., domingo: 20.30 hs. Entrada: \$20.000.

**BUILU.** Rivadavia 1350. Tel.: 38-1656.

**Festival de Teatro Independiente**  
Taller de G. Arquati en: **Vergilio de Etruria**. Libro y dir.: German Arquati. Hoy: 20.30 y 22.30 hs. Entrada: \$20.000.

**BUILU.** Rivadavia 1350. Tel.: 38-1656. Entrada libre.

• **Susana Cook.** Es la primera dama en orgía de humor. Viernes: 22.30 hs. • **Los Gansos** con el humor de Fabián Kamienny y Claudio Cifone. Viernes: 22.30 hs.

• Festival de humor con **Cutuli** en: **Ejercicios para la mano derecha**, con La Gamba Ortopédica, Paqueta Tránsito y L. Mezcalina. Viernes: 0.30 hs.

• **Poca cosa.** La Humorista total del '90. Dir.: Daniel Vilches. Sábado: 20.30 hs.

• Veni a la Marcha del Humor con **Comando Cómicos**, con César Borden, Julio Dubay, Eduardo Torres y Marcelo D'Almeida. Sábado: 23.30 hs.

• **Muchas pelucas para un solo calvo.** Con el humor descacharrante de Eduardo Calvo. Sábado: 24.30 hs.

• Historieta demencial sobre la TV y otras intervenciones: **Control remoto**, con el humor desopilante de Charlie Nieto. Sábado: 1.30 hs.

**CATULO CASTILLO.** Bn. Mitré 970. Tel.: 35-6735. Estreno nacional de Carlos Gorostiza.

**Carlos Carella** **Pepe Novoa**

**AEROPLANOS**  
Dir.: Carlos Gorostiza. Viernes: 21.30 hs., sábado: 20 y 22 hs., domingo: 19.45 hs. Domingo despedida.

**COLONIAL.** Paseo Colón y Belgrano. Tel.: 34-7958. **Zaruela en la gran avenida** (La zaruela de La Palma, La gran vía, La Chulpana, etc.) Sábado: 21.30 hs., domingo: 19.30 hs.

**CENTRO CULTURAL GENERAL SAN MARTÍN.** Sarmiento 1551. Tel.: 46-1251. Entrada libre.

**Auditorio F. Mújica**  
A las 19 hs.: Música clásica. Concierto de piano a cargo de Lia Konias.

A las 21 hs.: Jazzología. Escuela de Jazz "Moro-Bellono".

**Sala D.**  
A las 20.30 hs.: "Generación del '60".

**Sala E.**  
A las 19.30 hs.: Ciclo Transformación Estructural de la Argentina. Auspicio Fundación de Encuentro.

**Sala F.**  
A las 20.30 hs.: Música clásica: "Ensamble de cámara Nexus".

Las entradas para la Sala Mújica se retiran una hora antes de cada espectáculo, una vez comenzado el mismo no se permite el ingreso a la sala.

**Dirección Gral. de Educación Artística y Especial Sala Alberti:** 6° Piso

A las 20.30 hs.: "Muestra de danza contemporánea y creativa del Centro de Educación Corporal. Dir.: Lola Brinkman.

**CENTRO CULTURAL RICARDO ROJAS DE LA UBA.** Corrientes 2038. Tel.: 953-7019

A las 20 hs.: **Folklore**. "Ubalte". Dir.: Beatriz Duran.

A las 21 hs.: **Videografía**. Diego Lascano. "Atrax". "Un Martini en las dunas". "Último vuelo".

**Galería**  
Del 9/11 al 19/11: Julián García. Postales, dibujos y fotos pintadas.

**DE LA CAMPANA.** Diagonal Norte 943 (a 30 mts. del Obelisco). Tel.: 396-3606. [Hay que clausurar la memoria o mantenerla viva]

**VOLEVER A LA HABANA**  
de Osvaldo Dragún. Dir.: Rubens W. Correa. Viernes y sábado: 21.30 hs., domingo: 20.30 hs. PL: \$30.000. Est. y jub. con desc. Socios gratis.

**DE LA CAMPANA.** Diagonal Norte 943 (a 30 mts. del Obelisco). Tel.: 396-3606. "Ciclo de unipersonales"

**Mujer divina**  
Creación de Silvia Berkoff y Sandy Gutkowski. Dir.: Sandy Gutkowski. Jueves: 21 hs.

**Tráfico-fo**  
con **Lindor Bressan**, sobre texto de Darío Fo. Dir.: Martha Serrano. Viernes y sábado: 21.30 hs.

**DEL PLATA.** Cerrito 228. Tel.: 35-2583. [J'd cree en los fantasmas? pero que hay, los hay. El extraño señor Verde, de Oscar Abdelenda. Dir.: C. Pontonero. Viernes y sábado: 21.30 hs.]

**DE LA FÁBULA.** Agüero 444. Tel.: 431-0028.

• **Resíduos**, de Juan Freund. Dir.: Gustavo Bonomino. Viernes y sábado: 21.30 hs.

• Grupo Telón cortado presenta: **Riojania**. Lib. y dir.: Miguel Terri. Viernes: 21.30 hs.

**DEL SUR.** Venezuela 1286. Tel.: 37-5702.

• **"Sala Beckett"**  
Un espectáculo de Alberto Félix Alberti. **Tango Varsoviano**. Sábado y lunes (función popular). 21.30 hs.

• **"Sala Gordon Craig"**  
El nuevo espectáculo de Alberto Félix Alberti. En los **zaguanes, ángeles muertos**. Jueves (con desc. para est. y debate): 21.30 hs., sábado: 21.30 hs., domingo: 21.30 hs. (Función popular)

**DESPUES DE HORA.** Riobamba 434. Tel.: 953-6554. Lucha de ecotista presentación en el IV Festival Latinoamericano de Teatro: **Informe para una Academia**, de Frank Kafka, por Matías Hacker. Dir.: Jorge Hacker. Sábado: 22.30 hs. Entr.: \$20.000.

**EL PARQUE.** Bolívar 825. Tel.: 361-8329. Entr.: \$15.000.

• **Soy mi walkman.** Multimedia. Interpretada por Laura Obligado. Dir.: Roberto Saiz. Viernes: 22.30 hs.

• **La nuca.** Idea y realización Néstor Blanco. Dir.: Roberto Saiz. Viernes: 23.30 hs.

• **El día que mataron a Romay**, con Valeria Guzmán y Fernando Rosaroli (h). Dir.: Roberto Saiz. Viernes: 0.30 hs.

• **El túnel**, de Ernesto Sábato. Adaptado e interpretado por Daniel Varley. Coord.: Julián Howard. Sábado: 0.30 hs.

• **Los japoneses no joden** de y por Juan Jaen ellos son: Lionel Caputo y Alejandro Tausig. Coordinación: Julián Howard. Sábado: 23.30 hs.

• **Antes que volásemos**. De y por Edoardo Fagnani y Darío Leyn. Coordinación: Gustavo Gelmi. Sábado: 21.30 hs.

**EL PATITO.** Luis Viale 50 (Malabía y Wari). Tel.: 854-4499. Entrada libre. Dir.: Silvia Kanter. Sábado: 22.30 hs.

**EL TEATRON.** Santa Fe 2450. Tel.: 825-8914.

**Sala E.**  
• **El señor Galániz**, de Eduardo Pavlovsky. Dir.: Carlos Castaño. Viernes: 21.30 hs., sábado: 21.30 hs.

• **El desolante humor de Las ciudades y coloradas** (Silvia Kanter y Nora Mercado) en: **Cuentos de amor**. Viernes: 23.30 hs., sábado: 21.30 hs.

• **Humor delirante.** Peluca telefónica. Domingo: 21.30 hs.

**Sala II:**  
• **Papa queru.** Un mensaje a la vida, de Aida Borkim. Dir.: C. Castaño. Sábado: 24.30 hs., domingo: 20.30 hs.

• **Donde duermen dos, duermen cuatro.** de E. Paz. Dir.: C. Castaño. Viernes y sábado: 22.30 hs.

• **El humor de Los oxigeno.** Viernes y sábado: 23.30 hs.

• **Hacerlo comido**, show humorístico corrosivo. Sábado: 1.30 h., domingo: 21.15 hs.

**EL VITRAL.** Rodríguez Peña 344. Tel.: 40-0948.

**Sala I:**  
• **Me viene como un amor.** Idea y dir.: Las Pol. de C. V. Viernes: 1 h.

• **La vica**, de y dir.: Martín Lizarraga. Viernes: 23.30 hs.

• **El gallo ciego**, de Jorge Sánchez. Dir.: Diego Villarroel. Sábado: 1 h.

• **Caminó negro**, de Viale y Alejandro. Dir.: Mario Trivelli. Sábado: 23.30 hs.

• **Espejo de novia** Dir.: Daniel Ibarra. Lunes y martes: 21.30 hs.

**Sala II:**  
• **El difunto**, de René de Obaldia. Dir.: Franca Guitman. Viernes: 21.30 hs.

• **Cámaras de Perlovsky**. Dir.: Jorge Guzmán. Viernes: 23.30 hs.

• **Linea directa**. Sábado: 21.30 hs.

• **El caso Dora**, libro y dir.: Roberto Torres. Sábado: 23.30 hs.

• **Juegos a la hora de la siesta**, de Romá Macho. Dir.: Daniel Mieses. Sábado: 1.30 h.

**Sala III**  
El corazón delator

De Edgard A. Poe. Dir.: Guillermo Ghio. Lunes: 21.30 hs., sábado: 23.30 hs.

• **Once**. Libro y dir.: Hernán Vidal. Viernes: 23.30 hs.

• **La espena trágica**, delirante obra de Eduardo Pavlovsky en su nueva versión. Dir.: Néstor Raimondi. Sábado: 23.30 hs.

• **Las Enfermes**, de Federico Merens. Dir.: Néstor Raimondi. Domingo: 21.30 hs.

**EL VITRAL** (Teatro Escuela). Paraná 673.

• **La espena trágica**, delirante obra de Eduardo Pavlovsky en su nueva versión. Dir.: Néstor Raimondi. Sábado: 23.30 hs.

• **Las Enfermes**, de Federico Merens. Dir.: Néstor Raimondi. Domingo: 21.30 hs.

go: 21 hs.

**ESCUELA CENTRAL.** Estados Unidos 745. El teatro Escuela presenta con dirección de Federico Herrero. **Sala I**

• **Un motivo sexual**, de Nunt Hammet. Lunes a jueves: 22.30 hs., viernes: 22.30 hs., sábado: 1 h., domingo: 20.30 hs.

• **Rostros**, de Pierre Heller. Dir.: Aharo López. Viernes y sábado: 23.30 hs., domingo: 18.30 hs.

• **Ayudeme Dr. Freud...**, autor: Graciela Villalba. Lunes a jueves: 21.30 hs., viernes y sábado: 0 h., domingo: 21.30 hs.

**Sala II**  
• **Rouge y polvo**, de Pier Heller. Lunes a jueves: 21.30 hs., viernes: 1 h., sáb. 22.30 hs., domingo: 18.30 hs.

• **En ropa interior**, de Pier Heller. Lunes a jueves: 21.30 hs., viernes y sábado: 23.30 hs., domingo: 19.30 hs.

• **En banda**, de Pier Heller. Viernes y sábado: 22.30 hs., domingo: 21.30 hs.

**ESCUELA NACIONAL DE ARTE DRAMÁTICO** (Sala Leopoldo Marechal) French 3614. Tel.: 71-7972.

• **Un tal Pablo**, de Marcelo Marán. Elenco de actores nacionales. Dir.: "Puchito" Medrano. Sábado: 22.30 hs., domingo: 20.30 hs.

**ESMERALDA.** Esmeralda 425. Tel.: 322-3600. **Raquel Rossetti** en:

**DOCE ROUNDS**  
de Carlos Mathus, con Antonio Leiva. La obra más original de la temporada. Dir.: Carlos Mathus. Miércoles a viernes: 21.30 hs. (Est. y jub. 50% desc.) Sábado: 22.30 hs., domingo: 21.30 hs. Domingo despedida.

**FORO GANDHI.** Montevideo 453. Tel.: 46-1994. "Son pájaros? (Son riñones inagotables)". [Nol son]

en: "La culpa de la miseria". Sábado: 23.30 hs. Últimas funciones

**FUNDACION BANCO PATRICIOS.** Callao 312. Tel.: 45-9197 / 5651. Música

Ciclo "De fueyes y trovadores": **Bien al mango**, con Raúl Garido, Gustavo Nocetti (canto), Alberto Gino (piano), Julio Peresini (violin), Miguel Angel Costantino (flauta), Gabriel Delio (bajo eléctrico) y José María Lavandera (percusión y accesorios). Producción artística: Kive Staff. Viernes: 21.30 hs., sábado: 22.30 hs., domingo: 21.30 hs. Plata: \$30.000. Loc. en via. Boletaria a partir de 11 hs.

**GALPON DEL SUR.** Humberto 1° 1739. Tel.: 26-4981. Presenta:

En una vieja taberna  
Versión libre de "A la Casita verde" de Arthur Schnitzler. Dir.: Lito Cruz. Viernes y sábado: 21.30 hs. Plata: \$25.000. Jub: \$15.000

**GALPON DEL SUR.** Humberto 1° 1739. Tel.: 26-4981

**Festival de Teatro Independiente**  
• Taller de Martín Adelman - Lito Cruz en: **Nubes** (creación colectiva). Dir.: Pablo Waner. Hoy: 20.30 y 22.30 hs.

• Taller de Lito Cruz en: **En el fondo de una estrella** (Creación colectiva). Dir.: Martín Adelman-Lito Cruz. Miércoles: 20.30 y 22.30 hs. Entrada: \$20.000

**LET (Sala 2)** Boulevard Sur M 549. Tel.: 962-9420.

• **El fantasma de Canterville**, de Oscar Wilde. Adaptación y dir.: Walter Freyre Ramos. Sábado: 23.30 hs., domingo: 21.30 hs. Estud., jub. socios y est. 50% desc.

• **Grupo Culmine!** presenta: **S. Di Giovanni**. Texto y dir.: Ricardo Robotnik. Lunes: 21.30 hs. Entrada: \$25.000.

**LA GALERA ENCANTADA.** Corrientes 3671. Tel.: 89-6589. Presenta a todo humor: **Se me murió entre los brazos**, de Alberto Dragún. Dir. gral: Héctor Pesa. Sábado: 22.30 hs.

**LA CAPILLA.** Suipacha 842. Tel.: 311-8399. **Esteban Massari** en: **Devociones**, de Haroldo Conti. Dir.: Horacio Diana. Lunes y martes: 21.30 hs.

**LA GRAN ALDEA.** (Sala Samuel Eichelbaum). Pje. Guiffra 330. Tel.: 362-0450 / 0388.

**Festival de Teatro Independiente**  
• Taller de Mónica Lázaro en: **Una pareja**, de E. Kovner. Dir.: Mónica Lázaro. Hoy: 20.30 y 22.30 hs. Entrada: \$20.000.

• Taller de Susana Di Gerónimo en: **El anador**, de Norberto Ariotti. Dir.: Susana Di Gerónimo. Miércoles: 20.30 y 22.30 hs. Entrada: \$20.000

**LA GRAN ALDEA.** Pje. Guiffra 330. Tel.: 362-0450 / 0388.

**SALA MILAGROS DE LA VEGA.**  
• **El medio o poiso**, de Moitère. Dir.: Alberto Madin. Domingo: 20.30 hs.

• **Aquellos ladrones**, de José E. Abadi. Dir.: Luis Rossini. Viernes y sábado: 21.30 hs.

• **La zorra y las uvas**, de Guillermo Figueiredo. Dir.: Pablo González Casella. Sábado: 23.30 hs. Entrada libre.

**SALA SAMUEL EICHELBAUM**  
Borges,

en textos en globo  
Basada en un cuento de Luis Borges, con **Horacio Cueva** y **María Marta Mazzu**. Coreog. y dir.: **Julio López**. Viernes: 21.30 hs.

• Después de todo... [Soy una mujer de Franca Rame y Dario Fo. Dir.: Eduardo Riva, con Alicia Bellany y Livia Fernán. Sábado: 21.30 hs., domingo: 20.30 hs.]

• Teatro atorrante de Bs. As. presenta: **Buenos Aires de remate**. Texto y dir.: Julio Luis Aguilar. Viernes y sábado: 21.30 hs.

**CAFE TEATRO**  
• **Franklin Caicedo** en: **Amigos con Soma** (Sólo para amigos con Soma). Viernes: 21.30 hs.

• **Alicia Crest** en: **Crest son cuatro** (Jocata y Crest) con Marcelo Katz, Alejandro Oliva, Alberto Solari y Maia Monaco. Viernes: 23.30 hs.

• **Carusel de las artes presenta: A galopar**. Texto: Rafael Alberti. Dir.: Fanny Dimant. Sábado: 20.30 hs.

• **Todo pasa por la cabeza**. Textos de E.G. Kieffer, D. Sáenz, O. Viale y otros. Dir.: Santiago Dora. Sábado: 21.30 hs.

• **Mazan Sayba**. Sábado: 0.30 hs.

**Vieja Pata.**  
• **En la presentación** de Carla Giannini. Dir.: R. Santarosa. Sábado: 23.30 hs.

• **Joven Buenos Aires** con **Grupo Sur**. Sábado: 19.30 hs.

**LA GRAN ALDEA.** (Sala Milagros de la Vega) Pje. Guiffra 330. Tel.: 362-0450 / 0388.

**Aquellos ladrones** de José E. Abadi. Dir.: Luis Rossini. Viernes y sábado: 21.30 hs.

**LA PLAZA.** Av. Corrientes 1660. Tel.: 49-8781. **Sala Pablo Picasso.**

El delirante humor de

**HUGO VARELA**  
"De pe a pi"

Con la participación especial de **Hugo Veronesi**. Estrella de Mar '90. Jueves: 21.30 hs., viernes: 22.30 hs., sábado: 21.30 y 23.30 hs., domingo: 21.30 hs. Jueves desc. a jub. y est. Domingo despedida.

**LA PLAZA.** Corrientes 1660. Tel.: 49-8781. **Antiteatro Pablo Casal.** Entrada libre.

A las 13 hs.: **Ensamble Institucional UMSA** (Música clásica)

A las 19.30 hs.: **Grupob Inkari** (Folklore)

**LA PLAZA.** Av. Corrientes 1660. Tel.: 49-8781.

**Sala Pablo Neruda.**

**MC PHANTOM**  
El show de Mc Phantom II parte Crisis en el Golfo

Viernes y sábado: 21.30 hs.

**LA PLAZA.** Corrientes 1660. Tel.: 49-8781. **Sala Pablo Neruda**

**LA PLAZA.** Corrientes 1660. Tel.: 49-8781. **Sala Pablo Neruda**

**LA PLAZA.** Corrientes 1660. Tel.: 49-8781. **Sala Pablo Neruda**

**LA PLAZA.** Corrientes 1660. Tel.: 49-8781. **Sala Pablo Neruda**

**LA PLAZA.** Corrientes 1660. Tel.: 49-8781. **Sala Pablo Neruda**

**LA PLAZA.** Corrientes 1660. Tel.: 49-8781. **Sala Pablo Neruda**

**LA PLAZA.** Corrientes 1660. Tel.: 49-8781. **Sala Pablo Neruda**

**LA PLAZA.** Corrientes 1660. Tel.: 49-8781. **Sala Pablo Neruda**

**LA PLAZA.** Corrientes 1660. Tel.: 49-8781. **Sala Pablo Neruda**

**LA PLAZA.** Corrientes 1660. Tel.: 49-8781. **Sala Pablo Neruda**

**LA PLAZA.** Corrientes 1660. Tel.: 49-8781. **Sala Pablo Neruda**

**LA PLAZA.** Corrientes 1660. Tel.: 49-8781. **Sala Pablo Neruda**

**LA PLAZA.** Corrientes 1660. Tel.: 49-8781. **Sala Pablo Neruda**

**LA PLAZA.** Corrientes 1660. Tel.: 49-8781. **Sala Pablo Neruda**

**LA PLAZA.** Corrientes 1660. Tel.: 49-8781. **Sala Pablo Neruda**

**LA PLAZA.** Corrientes 1660. Tel.: 49-8781. **Sala Pablo Neruda**

**LA PLAZA.** Corrientes 1660. Tel.: 49-8781. **Sala Pablo Neruda**

**LA PLAZA.** Corrientes 1660. Tel.: 49-8781. **Sala Pablo Neruda**

**LA PLAZA.** Corrientes 1660. Tel.: 49-8781. **Sala Pablo Neruda**

**LA PLAZA.** Corrientes 1



**H O Y**

**Tiempo pronosticado:** Nublado, chaparrones y tormentas eléctricas de variada intensidad. Mejorando lentamente. Temperatura en descenso. Vientos moderados del sector noreste cambiando hacia el suroeste, con algunas ráfagas. Mínima: 18°. Máxima: 26°.

△ △ △ △

**9.00:** El lado oscuro de la pantalla. El cine y lo fantástico, curso dictado por Eduardo A. Russo. Inf.: 51-8289. Informes hasta las 21.

**10.00:** Inscripción a los cursos de formación de Movilizadores Culturales, ciclo lectivo 1991, dependiente de la Subsecretaría de la Juventud de la Municipalidad de la Ciudad de Buenos Aires. H. Yrigoyen 3202.

• La Dirección Nacional de Música llama a concurso de oposición para cubrir cargos transitorios en la Orquesta Sinfónica Nacional. Inscripción y pruebas en Córdoba 1155, piso 11.

**11.00:** Hasta el 27 podrá visitarse la muestra de la artista plástica Elena Caletti. Galería Mervembad, Talcahuano 1207.

• Fotografías de Jorge Salto, en "Paleta de pintores". Spinnetto Shopping Center, Alsina y Pichincha.

**12.00:** Abierta la inscripción para cubrir los cargos de profesores interinos en la carrera de Diseño de Indumentaria Textil, de la UBA. Informes en la Facultad de Arquitectura y Urbanismo, Pabellón 111, Ciudad Universitaria.

**18.00:** Misterios de una barbería, Vida de sombras, films de Berto Brecht y Lorenzo Lobet Gracia. Sala Leopoldo Lugones, Corrientes 1530. Repiten a las 21, solamente.

**19.00:** "El Estado post 1976: características generales", charla a cargo de José Castillo. IADE, H. Yrigoyen 1116, 4° piso.

• "Literatura y mass media; historia de un desenlace amoroso". Participan Marco Chiarretti, Regis Bonvicino y Caio Fernando Abreu. En el Instituto de Cooperación Iberoamericana, Florida 943.

• Muestra de artistas plásticos brasileños. Solange Lages y Pierre Chaila exponen en el Centro de Estudios Brasileños, Esmeralda 965.

**CON T A T A P A**

(Por Javier Torre) En los años 63 o 64, el tema de moda, que enloquecía las fiestas, era "Chains" y viernes y sábados, hasta la madrugada, bailábamos ¡twist!

Entonces McCartney tenía, igual que todos, catorce años. Vivía con la madre en Villa Urquiza, en un primer piso al que se subía por una escalera de mosaicos.

—¡Paul! —decían las chicas más lindas del mundo, de los colegios St. Catherine's o Belgrano Day School—. ¡Viene Paul!

Porque en realidad era igualito. Dejó de ser tan tímido, empezó a usar saco con 4 botones, el primero casi a la altura del nudo de la corbata. También pantalones azules de botamangas muy anchas y botitas. De peinarse el pelo con gomina, pasó a tener un flequillo idéntico al del otro Paul, el de Liverpool.

—She loves you, yeah! yeah! yeah! —resonaba en los asaltos, en las fiestas de quince, en las de largo: —She loves youuuu..!

—¿Viene Paul? —preguntaban, ansiosas, las chicas del Colegio Miericordia, y se agrupaban en los rincones esperando que las sacáramos a bailar.

Pero Paul ahora tenía un conjunto. Empezó a tocar en todas las fiestas, cada vez más lindo, más suelto. Hasta tenía los mismos dientes de conejo y movía la cabeza de la misma forma, al igual que la guitarra. Seguía el ritmo balanceándose para adelante y para atrás, sacudía la cabeza, golpeaba el suelo con el taco de la botita derecha.

—Chains... if & put my trust in you... would you promiss to be truth... —cantaba.

Pasaron unos meses y no había fiesta donde su conjunto no estuviera. Llegaban en un Renault Gordini, preparaban los equipos, cantaban una hora y se iban a otro sitio. Ya a fines del '65 y todo el '66 se presentaban en clubes (lo cual nos ofendía), y hasta aparecieron por televisión, en el programa de Mancera.

—¡Paul! —le gritaban desde las gradas—. ¡Paul!

El era feliz. Seguía yendo al colegio. Dejó el fútbol. Se puso más pálido y tuvo una novia bajita, de pelo hasta la cintura, divina, que se llamaba Yeyé.

Con Yeyé se besaban como locos en la boca, y ella lo seguía a todas partes. Los padres estaban a punto de echarla de la casa, se decía. Pero no por los besos en la boca, porque ya todo el mundo vivía besándose en la boca, sino porque en las fiestas, en los asaltos y en las despedidas se murmuraba que ¡se acostaban!

—Paul, ¡te amamos! —exclamaban las chicas, cuando la música terminaba de desinhibirlas.

—Strawberry Fields forever... Nothing is real...! —cantaba él, con

**¡Paul McCartney!**

un tono meloso, intenso, en un inglés aprendido por fonética.

—¡Paul! —le respondían— Twist and Shouts, ¡Paul! —y él cantaba: ¡Twist and shouts!

Eramos, sospecho, felices. Nos enamorábamos, vivíamos de fiesta en fiesta, tomábamos Coca-Cola y clerico y nada en el mundo hacía sospechar lo que iba a pasarle a Paul en pocos meses, o a nosotros, todos, con los años.

Los partidos de rugby eran los domingos por la mañana, pero la noticia del accidente en la ruta a Pergamino llegó un viernes al amanecer. Corrió, la noticia, como un largo reguero, en pleno baile de largo, smokings, vestidos deliciosos, tragos. Corrió la noticia de la muerte de McCartney en medio de la música, entre las parejas que bailaban o las que salían a besarse en los balcones, o las terrazas, o los jardines del Saint Souci, en Victoria.

—¡Se mató Paul! —el rumor relampagueaba: ¡Se mató, se mató Paul!

Después se supo que el Renault Gordini verde se había incrustado contra un camión detenido en medio de la ruta, con las luces apagadas.

Muchas cosas se dijeron. Ya esa noche y por mucho tiempo circularon rumores diferentes sobre lo que había acontecido. Pero entonces Paul ya estaba muerto. Sus cuatro acompañantes lo sobrevivieron, contusos, sin gravedad.

“Su cuerpo fue velado en la capilla del colegio, durante todo el día siguiente, y nunca como en esas últimas imágenes fue más parecido a su otro yo, el de Liverpool. Dentro del cajón no tenía una sola magulladura, llevaba puesto el saco de cuatro botones y tenía el pelo brillante, suave, que le caía sobre la frente. Su leve y ligera sonrisa producía la impresión de que sólo estaba dormido, y nada más.

Yeyé ahora salía con un estudiante de la UCA, pero igual estuvo. Marisa no paraba de tragar y tragar mocos. Sus amigos del rugby estuvimos todos, y su madre no dejó de llorar sentada en una silla junto al féretro.

A la mañana siguiente teníamos partido. Viaje en micro hasta Pilar, camisetas con hombreras, ruido de botines sobre los mosaicos del vestuario, el césped húmedo. Todo tenía que seguir.

Hubo un largo minuto de silencio por Paul y luego Carlitos Ibarlucia, futuro Puma, pateó la pelota (la bola, decíamos) con más fuerza que nunca sobre las 25 yardas del rival.

La pelota (la bola, insisto) se elevó en el aire, cruzó el cielo azul y las nubes y el viento tenue de aquella primavera hasta parecer un instante detenida en las alturas, y luego vino cayendo y cayendo, mientras los dos equipos iban al choque con más fuerza, con más ganas que nunca de ganar.

**CARTAS****Utopías**

Quiero destacar buenas acciones de nuestra gente y país. El pasado 11 de noviembre, transitaba con mi hija por Av. del Libertador y Olazábal en mi automóvil. Alrededor de las 20.15 fui embestido por otro vehículo, el que era maniobrado por el señor Osvaldo Galán. Mi hija Gabriela de 11 años, estaba muy dolorida a causa del impacto, por lo que, asustado, di mi tarjeta personal al señor Galán, y me dirigí rápidamente al Hospital Pirovano. He aquí el asombro al observar la eficiencia y buena disposición de todo el personal de dicho nosocomio. Al llegar nos trasladaron a Pediatría, donde se le practicaron dos radiografías de tórax y cráneo, y luego de consultar con el neurólogo y haber comprobado que no existía lesión alguna nos retiramos, siendo despedidos de la mejor manera posible. Además al día siguiente me telefonó el señor Galán para saber si todo estaba okay. ¿Por qué esta carta? Simplemente porque a mis 38 años me “emociona” sentir que existe un haz de humanidad a mi alrededor y que puedo, sin utopías, enseñarle a creer a Gabriela y Lucio. Hoy aprendí que todavía “puedo” porque entendi que podemos.

Hugo Corti  
DNI: 10.468.660

**Educación**

En 1969 surge el Proyecto 13. En 1979 recién se incorpora, en la mayoría de las escuelas medias afectadas por ese Proyecto, la figura y el cargo del asesor pedagógico con carácter de interino. Once años después el Congreso Nacional, en sesiones de dudosa seriedad, sanciona una Ley de Titularización, la 23.846, por la cual este beneficio alcanza al asesor pedagógico y a sus colaboradores naturales: el psicopedagogo y el ayudante del Departamento de Orientación. Para muchos de nosotros que, con ingenuidad al principio y con espíritu crítico después; con cierto apoyo de los cuerpos técnicos del Ministerio de Educación en los primeros años y librados a nuestra iniciativa luego, pero siempre sospechados, y que siempre mantuvimos y defendimos un proyecto educativo potencialmente rico, durante todos estos años no hubo: estabilidad laboral, progreso en la carrera docente, traslados, participación en la selección de juntas de clasificación y de disciplina. Bien. Llegó el momento y mucho agradeceremos esta reivindicación a pesar de que se aprobó “a las apuradas”, en las últimas 48 horas de ordinarias, hecho que ningún ciudadano debe recomendar como deseable para la tan mentada democracia.

Lelia Elida Vecchio  
LC: 3.943.787

**SOCORRO**

“LA MANO VIENE ASÍ: SOCORRO ESTÁ EN BORDERLANDIA, UNA CIUDAD AL OTRO LADO DE LA REALIDAD, DONDE TODO ESTÁ POR HACERSE. ELLA ELIGE A QUIENES LA ACOMPAÑARÁN EN ESTE NUEVO MUNDO: DANTE SU NOVIO HISTORIETISTA, Y SOCORRITO LA NIÑA QUE LLEVA ADENTRO. ¿CÓMO SIGUE ESTE ASUNTO?”



TODO ESTO ES NUESTRO MI AMOR, ¿NO ES MARAVILLOSO? ¿TE QUEDAS CONMIGO?”

ME GUSTAS VOS, ME GUSTA LA NOCHE Y EL SILENCIO, ¡SOLO ME FALTA UN TÁBLERO DE DIBUJO!



SOCORRITO ¿TE ACORDAS DE MÍ?”



“¡TENEMOS QUE TRAERLO A JUAQUÍN!”



“¿SIGUES ESTE NO ES EL MOMENTO.”

**por Rep**